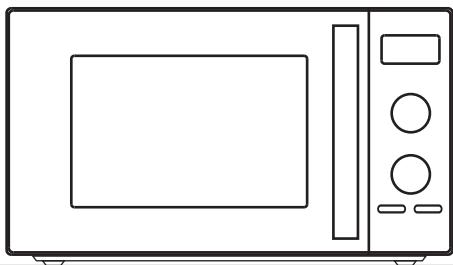


gorenje



MO20A3BH

www.gorenje.com

Instruction manual / Microwave oven	
EN	4
Инструкция по эксплуатации / Микроволновая печь	
RU	18
Navodila za uporabo / Mikrovalovna pečica	
SLO	32
Інструкція з експлуатації / Мікрохвильова піч	
UK	46
Uputstvo za upotrebu/Mikrotalasna rerna	
SR	60
Manual udhězimi/ Mikrovalé	
SQ	74
გამოყენების სახელმძღვანელო / მიკროტალაზური ღუმელი	
KA	88
Návod na obsluhu / Mikrovlnná rúra	
SK	102
Bruksanvisning / Mikrovågsugn	
SV	115
Упатство за употреба / Микробранова печка	
MK	129

DEAR CUSTOMER

We sincerely thank you for your purchase. We believe you will soon find ample evidence that you can really rely on our products. To make the use of the appliance easier, we attach these comprehensive instruction manual.

The instructions should aid you in getting familiar with your new appliance. Please, read them carefully before using the appliance for the first time.

In any case, please make sure the appliance was supplied to you undamaged. Should you identify and transport damage, contact your sales representative or the regional warehouse from where the product was delivered. You will find the telephone number on the receipt or delivery report.

We wish you a lot of pleasure with your new household appliance.



The appliance for household use for heating food and beverages using electromagnetic energy, for indoor use only.

INSTRUCTIONS FOR USE

These instructions are intended for the user. They describe the cooker and how to use it. They also apply to different types of appliances, therefore you may find some descriptions of functions that may not apply to your appliance.

IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS



Never touch the surfaces of heating or cooking appliances. They will become hot during operation. Keep children at a safe distance. There is a risk of burning!



Microwave energy & High voltage!
Do not remove the cover.

WARNING! The appliance and its accessible parts become hot during use. Care should be taken to avoid touching heating elements. Children less than 8 years of age shall be kept away unless continuously supervised. Children should be supervised to ensure that they do not play with the appliance.

This appliance can be used by children aged from 8 years and above and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved. Children shall not play with the appliance. Cleaning and maintenance shall not be made by children unless they are older than 8 and supervised.

Keep the appliance and its cord out of reach of children less than 8 years.

- **WARNING:** When the appliance is operated in the combination mode, children should only use the oven under adult supervision due to the temperatures generated; (Only for the model with grill function)

- **WARNING:** If the door or door seals are damaged, the oven must not be operated until it has been repaired by a competent person;
- **WARNING:** It is hazardous for anyone other than a competent person to carry out any service or repair operation that involves the removal of a cover which gives protection against exposure to microwave energy;
- **WARNING:** liquids and other foods must not be heated in sealed containers since they are liable to explode.
- Children should be supervised to ensure that they do not play with the appliance.
- Don't remove oven's feet, do not block air events of the oven.
- Only use utensils that are suitable for use in microwave ovens.
- When heating food in plastic or paper containers, keep an eye on the oven due to the possibility of ignition;
- If smoke is observed, switch off or unplug the appliance and keep the door closed in order to stifle any flames;
- Microwave heating of beverages can result in delayed eruptive boiling, therefore care must be taken when handling the container;
- The contents of feeding bottles and baby food jars shall be stirred or shaken and the temperature checked before consumption, in order to avoid burns;
- Eggs in their shell and whole hard-boiled eggs should not be heated in microwave ovens since they may explode, even after microwave heating has ended;

- When cleaning surfaces of door, door seal, cavity of the oven, use only mild, nonabrasive soaps, or detergents applied with a sponge or soft cloth.
- The oven should be cleaned regularly and any food deposits removed;
- Failure to maintain the oven in a clean condition could lead to deterioration of the surface that could adversely affect the life of the appliance and possibly result in a hazardous situation;
- If the supply cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer, its service agent or similarly qualified persons in order to avoid a hazard.
- Do not let the cord hang over the edge of the table or worktop.
- Never connect this appliance to an external timer switch or remote control system in order to avoid a hazardous situation.
- Never replace the light bulb inside the oven. It must always be replaced by Gorenje service.
- Do not clean the appliance with steam cleaners, high-pressure cleaners, sharp objects, abrasive cleaning agents, and abrasive sponges and stain removers.

SAFETY INSTRUCTIONS FOR GENERAL USE

Listed below are, as with all appliances, certain rules to follow and safeguards to assure top performance from this oven:

1. Always have the glass tray, roller arms, coupling and roller track in place when operating the oven.
2. Do not use the oven for any reason other than food preparation, such as for drying clothes, paper, or any other nonfood items, or for sterilizing purposes.
3. Do not operate the oven when empty. This could damage the oven.
4. Do not use the oven cavity for any type of storage, such as papers, cookbooks, etc.
5. Do not cook any food surrounded by a membrane, such as egg yolks, potatoes, chicken livers, etc without first being pierced several times with a fork.
6. Do not insert any object into the openings on the outer case.
7. Do not at any time remove parts from the oven such as the feet, coupling, screws, etc.
8. Do not cook food directly on the glass tray. Place food in/on proper cooking utensil before placing in the oven.

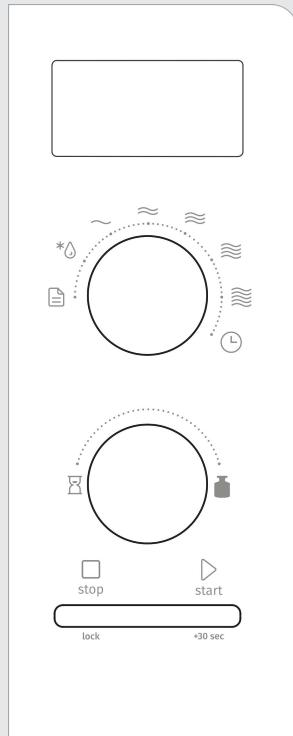
IMPORTANT - COOKWARE NOT TO USE IN YOUR MICROWAVE OVEN

- Do not use metal pans or dishes with metal handles.
 - Do not use anything with metal trim.
 - Do not use paper covered wire twist-ties on plastic bags.
 - Do not use melamine dishes as they contain a material which will absorb microwave energy. This may cause the dishes to crack or char and will slow down the cooking speed.
 - Do not use Centura Tableware. The glaze is not suitable for microwave use. Corelle Livingware closed handle cups should not be used.
 - Do not cook in a container with a restricted opening, such as a pop bottle or sealed oil bottle, as they may explode if heated in a microwave oven.
 - Do not use conventional meat or candy thermometers.
 - There are the thermometers available specifically for microwave cooking. These may be used.
9. Microwave utensils should be used only in accordance with manufacturer's instructions.
 10. Do not attempt to deep-fry foods in this oven.
 11. Please remember that a microwave oven only heats the liquid in a container rather than the container itself.

Therefore, even though the lid of a container is not hot to the touch when removed from the oven, please remember that the food/liquid inside will be releasing the same amount of steam and/or spitting when the lid is removed as in conventional cooking.

12. Always test the temperature of cooked food yourself especially if you are heating or cooking food/liquid for babies. It is advisable never to consume food/liquid straight from the oven but allow it to stand for a few minutes and stir food/liquid to distribute heat evenly.
13. Food containing a mixture of fat and water, e.g. stock, should stand for 30-60 seconds in the oven after it has been turned off. This is to allow the mixture to settle and to prevent bubbling when a spoon is placed in the food/liquid or a stock cube is added.
14. When preparing/cooking food/liquid and remember that there are certain foods, e.g. Christmas puddings, jam and mincemeat, which heat up very quickly. When heating or cooking foods with a high fat or sugar content do not use plastic containers.
15. Cooking utensil may become hot because of heat transferred from the heated food. This is especially true if plastic wrap has been covering the top and handles of the utensil. Potholders may be needed to handle the utensil.
16. To reduce the risk of fire in the oven cavity:
 - a) Do not overcook food. Carefully attend microwave oven if paper, plastic, or other combustible materials are placed inside the oven to facilitate cooking.
 - b) Remove wire twist-ties from bags before placing bag in oven.
 - c) If materials inside the oven should ignite, keep oven door closed, turn the oven off at the wall switch, or shut off power at the fuse or circuit breaker panel.

CONTROL PANEL



DISPLAY UNIT

Displays the selected functions and time.

KEYS



stop/lock



start/+30 sec

ROTARY KNOB



Automenu



Defrosting



Microwaves



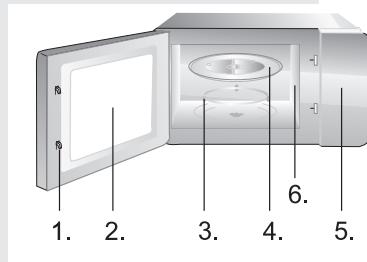
Clock



Time



Weight



INSTRUCTIONS FOR USE

1. BEFORE COOKING

The display lit up when plugged in power supply, then enter the standby state and display shows 1:00.

2. MICROWAVE FUNCTION

There are five firepower levels, 100P, 80P, 50P, 30P and 10P, respectively. Turn the knob above to select the desired microwave power. Turn the knob below to select the cooking time, the time range that can be regulated is from 0:10 to 60:00. After select the time, press "START/+30s." button to start work. An buzzing sound to notify completion of the operation.

HIGH	100% power output	(Applicable for quick and thorough cooking)
M.High	80% power output	(Applicable for medium express cooking)
Med	50% power output	(Applicable for steaming food)
M.Low	30% power output	(Applicable for defrosting food)
LOW	10% power output	(Applicable for keeping warm)

NOTE:

- a. The max time which can be set is 60 minutes
- b. Never operate the oven empty.
- c. At the maximum microwave power, the oven will automatically lower the power after a certain time of cooking to lengthen the service life.
- d. If you turn the food during operation, press the START/+30s button once and the preset cooking procedure will continue.
- e. If you intend to remove the food before the preset time, you must press STOP/LOCK button once to clear the preset procedure to avoid unintended operation of next time use.

3. DEFROST

The defrost function is to defrost by weight, and corresponding to "dEF" display. Turn the knob above to select the defrost function and the "dEF" is displayed on the display screen. Turn the knob below to select the food weight, the weight range of dEF is from 100g to 1500g. After selecting the defrost weight, press the "START/+30s" button to start work. An buzzing sound to notify completion of the operation. The dEF defrost mode by weight will have a beeping sound to prompt the food to be turned over during defrosting.

Below is some food defrosting time advice:

dEF	For defrosting, the weight range is from 100g to 1500g.
-----	---

NOTE:

- a. It is necessary to turn over the food during operation to obtain uniform effect.
- b. Usually defrosting will need longer time than that of cooking the food.
- c. If the food can be cut by knife, the defrosting process can be considered completed.
- d. Microwave penetrates around 4cm into most food
- e. Defrosted food should be consumed as soon as possible, it is not advised to put back to fridge and freeze again.

4. CLOCK (24-hour clock)

Turn the knob above to select the clock function, press "START/+30s" button for more than 3 seconds to enter the clock setting interface. At the same time, the display screen blinks in hours. The hour time can be set by turning the knob below. After setting the hour, press the "START/+30s" button for a short time to switch to the setting minute mode. The minutes can be set by turning the knob below. After setting minutes, press the "START/+30s" button again to exit the setting mode.

5. AUTO COOKING

There are eight automatic menus A.1-A.8, potato, pasta, pizza, popcorn, vegetable, beverage, meat and fish respectively. Press the knob above to select the menu function, then turn the knob below to select the desired menu, the display screen shows the corresponding A.1-A.8 of menu. After selecting the menu, press "START/+30s" button to start work. An buzzing sound to notify completion of the operation.

Display	Kind	Method
A.1	Potato	The optional weight is 500g
A.2	Pasta	The optional weight is 100g
A.3	Pizza	The optional weight is 400g
A.4	Popcorn	The optional weight is 100g
A.5	Vegetable	The optional weight is 400g
A.6	Beverage	The optional weight is 1 cup, about 250ml
A.7	Meat	The optional weight is 400g
A.8	Fish	The optional weight is 400g

NOTE:

- a.The temperature of food before cooking would be 20-25°C. Higher or lower temperature of the food before cooking would require increase or decrease of cooking time.
- b.The temperature, weight and shape of food will largely influence the cooking effect. If any deviation has been found to the factor noted on above menu, you can adjust the cooking time for best result.

6. STOP

In the process of cooking settings, can press “STOP” button to cancel the settings and return to standby state. In the process of microwave oven working, can press “STOP” button to pause. In the standby state, can press “STOP” button again to cancel the function and return to standby state.

7. START/+30s

After setting the cooking time or food weight, press the “START/+30s” button to start the microwave oven immediately. In working state, can press “START/+30s” button to increase time, press one time to increase 30 seconds, but the menu mode and weight defrosting mode cannot adjust time. In pause state, can press “START/+30s” button to continue the microwave oven before cooking mode.

8. CHILD LOCK FUNCTION

Use this feature to lock the control panel when you are cleaning or so that children cannot use the oven unsupervised. All the buttons are rendered inoperable in this mode.

1. Set lock: In standby mode, press the “STOP” button for more than 3 seconds, the child lock function is locked, and all buttons of the microwave oven cannot be operated.
2. Cancel lock: In the child lock state, press the “STOP” button for more than 3 seconds to cancel the child lock function.

CARE OF YOUR MICROWAVE OVEN

1. Turn the oven off and remove the power plug from the wall socket before cleaning.
2. Keep the inside of the oven clean. When food splatters of spilled liquids adhere to oven walls, wipe with a damp cloth. The use of harsh detergent or abrasives is not recommended.
3. The outside oven surface should be cleaned with a damp cloth. To prevent damage to the operating parts inside the oven, water should not be allowed to seep into the ventilation openings.
4. Do not allow the Control Panel to become wet. Clean with a soft, damp cloth. Do not use detergents, abrasives or spray-on cleaners on the control Panel.
5. If steam accumulates inside or around the outside of the oven door, wipe with a soft cloth. This may occur when the microwave oven is operated under high humidity conditions and in no way indicates malfunction of the unit.
6. It is occasionally necessary to remove the glass tray for cleaning. Wash the tray in warm sudsy water or in a dishwasher.
7. The roller ring and oven cavity floor should be cleaned regularly to avoid excessive noise. Simply wipe the bottom surface of the oven with mild detergent, water or window cleaner and dry. The roller ring may be washed in mild sudsy water or dish washer. Cooking vapours collect during repeated use but in no way affect the bottom surface or roller ring wheels. When removing the roller ring from cavity floor for cleaning, be sure to replace it in the proper position.
8. Remove odors from your oven by combining a cup of water with the juice and skin of one lemon in a deep microwaveable bowl. Microwave for 5 minutes, wipe thoroughly and dry with a soft cloth.

ENVIRONMENT

Do not throw away the appliance with the normal household waste at the end of its life, but hand it in at an official collection point for recycling. By doing this, you help to preserve the environment.

MOUNTING THE MICROWAVE OVEN

INSTALLATION

1. Make sure all the packing materials are removed from the inside of the door.
2. Inspect the oven after unpacking for any visual damage such as:
 - Misaligned Door
 - Damaged Door
 - Dents or Holes in Door Window and Screen
 - Dents in CavityIf any of the above are visible, DO NOT use the oven.
3. This Microwave Oven weighs **10,3 kg** and must be placed on a horizontal surface strong enough to support this weight.
4. The oven must be placed away from high temperature and steam.
5. DO NOT place anything on top of the oven.
6. Keep the oven at least 20 cm away from both sidewalls and 30 cm away from rear wall to ensure the correct ventilation.
7. DO NOT remove the turn -table drive shaft.
8. As with any appliance, close supervision is necessary when used by children.
9. Make sure that the AC outlet is easily accessible so that the plug can be removed quickly in an emergency. Otherwise, it should be possible to disconnect the device using a switch from the circuit. In this case, the existing provisions of the electrical safety standards are considered.
The product has to be correctly installed on earthed socket with a single-phase AC (230 V/50 Hz).
WARNING! THIS APPLIANCE MUST BE EARTHED!
10. This oven requires 1.3 KVA for its input consultation with service engineer is suggested when installing the oven.

CAUTION: This oven is protected internally by a 250V, 8 Amp Fuse.

SPECIFICATIONS

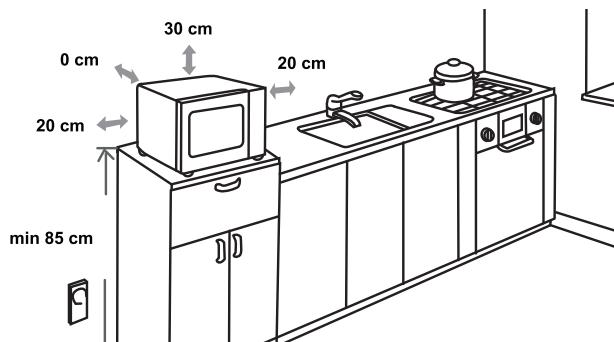
Power consumption.....	220-240V~50Hz, 1280W
Output power	800W
Operating Frequency.....	.2450MHz
Outside Dimensions.....	454.5mm(W) x 261mm(H) x 353mm(D)
Oven Capacity.....	20 litres
Uncrated Weight.....	Approx. 10,3 kg
Noise level.....	Lc < 55 dB (A)



This appliance is marked according to the European directive 2012/19/EU on Waste Electrical and Electronic Equipment (WEEE).

This guideline is the frame of a European-wide validity of return and recycling on Waste Electrical and Electronic Equipment.

MOUNTING DIMENSIONS



RADIO INTERFERENCE

Microwave oven may cause interference to your radio, TV, or similar equipment. When interference occurs, it may be eliminated or reduced by the following procedures.

- a) Clean the door and sealing surface of the oven.
- b) Place the radio, TV, etc. as far away from your microwave oven as possible.
- c) Use a properly installed antenna for your radio, TV, etc. to get a strong signal reception.

WE RESERVE THE RIGHT TO MAKE ANY CHANGES THAT DO NOT AFFECT THE FUNCTIONALITY OF THE APPLIANCE.

BEFORE YOU CALL FOR SERVICE

1. If the oven will not perform at all, the information on the display does not appear or the display disappeared:
 - a) Check to ensure that the oven is plugged in securely. If it is not, remove the plug from the outlet, wait 10 seconds and plug it in again securely.
 - b) Check the premises for a blown circuit fuse or a tripped main circuit breaker. If these seem to be operating properly, test the outlet with another appliance.
2. If the microwave power will not function:
 - a) Check to see whether the timer is set.
 - b) Check to make sure that the door is securely closed to engage the safety interlocks. Otherwise, the microwave energy will not flow into the oven.

If none of the above rectify the situation, then contact the nearest authorized service agent.

The appliance for household use for heating food and beverages using electromagnetic energy, for indoor use only.

GUARANTEE & SERVICE

If you need information or if you have a problem, please contact the Gorenje Customer Care Centre in your country (you find its phone number in the worldwide guarantee leaflet). If there is no Customer Care Centre in your country, go to your local Gorenje dealer or contact the Service department of Gorenje domestic appliances.

For personal use only!

Additional recommendations for cooking with microwave and useful advices can be found on web side:

<http://www.gorenje.com>

WISHES YOU A LOT OF PLEASURE WHILE USING YOUR APPLIANCE

gorenje

УВАЖАЕМЫЙ ПОКУПАТЕЛЬ!

Благодарим за покупку и надеемся, что вы сами сможете убедиться в надежности наших изделий. Для более удобного и простого пользования прибором мы подготовили подробную инструкцию по эксплуатации.

Инструкция поможет вам быстрее познакомиться с вашим прибором. Внимательно прочтайте инструкцию перед первым использованием прибора.

Проверьте, что вы получили прибор без повреждений. При обнаружении повреждений обратитесь в торговую организацию, где вы приобрели прибор. Номер телефона указан в чеке или накладной.

Желаем, чтобы пользование прибором доставляло вам удовольствие.



Прибор предназначен только для бытового использования для подогрева пищи и напитков при помощи электромагнитной энергии. Прибор предназначен для использования в закрытом помещении.

ИНСТРУКЦИЯ ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ

Инструкция предназначена для потребителя.

В инструкции описывается прибор и его использование. Инструкция разработана для нескольких типов приборов, поэтому может включать описание отдельных функций, которых нет в вашей модели.

ВАЖНЫЕ УКАЗАНИЯ ПО БЕЗОПАСНОСТИ



Не прикасайтесь к поверхностям нагревательных и кухонных приборов. Во время работы они нагреваются. Держите детей на безопасном расстоянии. Опасность ожога!



Микроволновая энергия и высокое напряжение! Не снимать крышку.

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ! Во время работы доступные части прибора сильно нагреваются. Будьте осторожны: не прикасайтесь к нагревательным элементам. Дети младше 8 лет не должны находиться вблизи прибора или должны быть под постоянным присмотром. Следите, чтобы дети не играли с прибором.

Допускается использование прибора детьми старше 8 лет и людьми с ограниченными физическими, сенсорными и умственными способностями или с недостатком опыта или знаний, только если они находятся под присмотром или получили инструкции по безопасному использованию прибора и понимают опасности, связанные с его эксплуатацией. Не позволяйте детям играть с прибором. Дети могут очищать и осуществлять обслуживание прибора, только если они старше 8 лет и находятся под присмотром.

Храните прибор и шнур питания в месте, недоступном для детей младше 8 лет.

- **ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ!** Когда прибор работает в комбинированном режиме, дети должны пользоваться прибором только под присмотром взрослых из-за высокой температуры внутри прибора (для моделей с функцией гриля).

- **ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ!** Запрещается эксплуатировать печь, если повреждены ее дверца или уплотнитель. Для ремонта обратитесь в авторизованный сервисный центр.
- **ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ!** Для предотвращения опасных ситуаций ремонт и обслуживание прибора, которые требуют снятия крышки, защищающей от микроволнового излучения, может производить только специалист сервисного центра.
- **ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ!** Не нагревайте жидкости и продукты в плотно закрытых емкостях, так как они могут взорваться.
- Следите, чтобы дети не играли с прибором.
- Не снимайте ножки печи и не закрывайте вентиляционные отверстия печи.
- Используйте посуду и принадлежности, подходящие для использования в микроволновой печи.
- При разогреве пищи в пластиковых или бумажных контейнерах следите за прибором, так как существует опасность возгорания.
- Если вы заметили дым или огонь, не открывайте дверцу прибора, чтобы локализовать пламя. Выключите прибор и извлеките вилку из розетки.
- При нагреве жидкости в микроволновой печи происходит задержка закипания, и жидкость может забурлить при незначительном сотрясении, поэтому будьте осторожны при обращении с емкостью, в которую налита жидкость.
- При подогреве детского питания в бутылочках и баночках перед кормлением обязательно перемешайте и проверьте температуру продукта, чтобы ребенок не обжегся.
- Не готовьте и не подогревайте в микроволновой печи яйца в скорлупе и сваренные вскрученные яйца, так как они могут взорваться даже после завершения нагрева.

- Для очистки поверхностей дверцы, уплотнителя дверцы и рабочей камеры печи используйте мягкое неабразивное моющее средство, губку или мягкую ткань.
- Регулярно очищайте прибор. Удаляйте осевшие на стенках камеры остатки пищи.
- Если не следить за чистотой прибора, его поверхности будут портиться, что приведет к сокращению срока службы прибора, а также может стать причиной возникновения опасной ситуации.
- Во избежание опасных ситуаций замену поврежденного шнура питания может проводить производитель, авторизованный сервисный центр или квалифицированный специалист.
- Не допускайте, чтобы шнур питания свисал с края стола или столешницы и перегибался через острые края.
- Во избежание опасной ситуации не подключайте прибор к внешнему таймеру или системе удаленного управления.
- Не меняйте лампочку внутри печи. Замену лампочки может производить только специалист сервисной службы Gorenje.
- Не используйте для очистки прибора пароочистители, очистители высокого давления, острые предметы, абразивные чистящие средства, а также пятновыводители и абразивные губки.

МЕРЫ БЕЗОПАСНОСТИ ПРИ ЭКСПЛУАТАЦИИ

Ниже приведены правила и меры предосторожности, которые, как и при использовании других электрических приборов, необходимо соблюдать для обеспечения безопасной и эффективной работы:

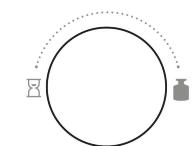
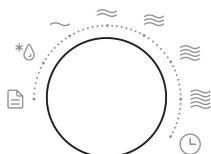
1. Убедитесь, что во время работы микроволновой печи стеклянная тарелка, привод и роликовая подставка находятся на своих местах.
2. Прибор предназначен только для подогрева и приготовления пищи. Не используйте прибор в других целях, например, для сушки бумаги, текстиля и трав и для стерилизации.
3. Не включайте пустую микроволновую печь, так как это может привести к ее повреждению.
4. Не храните в рабочей камере печи никакие предметы, например, бумагу, сборники рецептов и т. д.
5. Перед приготовлением продуктов, имеющих оболочку, например, яичных желтков, картофеля, сосисок, куриной печени или каштанов очистите их или проткните вилкой.
6. Не вставляйте предметы в отверстия на корпусе прибора.
7. Не снимайте детали прибора, например, ножки, замки, винты и т. п.
8. Не готовьте пищу непосредственно на стеклянной тарелке. Во время приготовления продукты должны находиться в подходящей посуде.

ВАЖНО! ПОСУДА И ПРИНАДЛЕЖНОСТИ, КОТОРЫЕ НЕ ПОДХОДЯТ ДЛЯ ИСПОЛЬЗОВАНИЯ В МИКРОВОЛНОВОЙ ПЕЧИ:

- Металлические кастрюли и посуда с металлическими ручками.
 - Посуда с металлической окантовкой.
 - Проволочные зажимы для пластиковых пакетов.
 - Меламиновая посуда, так как она содержит материал, поглощающий микроволновую энергию. Это может привести к растрескиванию посуды, а также замедляет процесс приготовления.
 - Посуда Centura Cookware. Глазуреванная посуда не подходит для использования в микроволновых печах. Не используйте посуду Corelle Livingware.
 - Не нагревайте пищу и напитки в емкостях с узкими горлышками (например, в бутылках), так как такие емкости могут лопнуть при нагревании.
 - Обычные кулинарные термометры (для мяса или кондитерские).
 - Существуют специальные термометры, предназначенные для использования в микроволновых печах.
9. Используйте принадлежности для микроволновых печей в соответствии с указаниями производителя.
 10. Не используйте микроволновую печь для жарки во фритюре.

11. Микроволновая печь нагревает не емкость, а жидкость внутри нее. Поэтому следует помнить, что, даже если при извлечении емкости из печи крышка не горячая, находящаяся в емкости пища/жидкость выделяет столько же пара и/или брызг, как при обычном приготовлении в духовке.
12. Всегда проверяйте температуру пищи перед ее употреблением, особенно если она предназначена для детей. Не рекомендуется употреблять пищу/напиток сразу после извлечения из микроволновой печи. Подождите несколько минут и перемешайте пищу/напиток, чтобы тепло равномерно распределилось.
13. После завершения приготовления блюда, содержащего жир и воду, например, бульона, дайте ему постоять 30-60 секунд. Это позволит крупным частицам осесть на дно, и блюдо не начнет бурлить после контакта с ложкой или добавления бульонного кубика.
14. Помните, что при приготовлении некоторые блюда, например, рождественский пудинг, джем и мясной фарш, нагреваются очень быстро. Запрещается готовить или разогревать в пластмассовых емкостях блюда с большим содержанием жира или сахара.
15. Горячая еда может сильно нагревать посуду, особенно если верх и ручки посуды накрыты пищевой пленкой. Используйте кухонные рукавицы и прихватки.
16. Во избежание возникновения пламени внутри прибора:
 - а) Не перегревайте пищу. Внимательно следите за работой микроволновой печи, если внутри находятся бумага, пластик или другие горючие материалы.
 - б) Удалите все проволочные зажимы с упаковки блюда, перед тем как поставить его в микроволновую печь.
 - в) Если материалы внутри печи воспламенились, не открывайте дверцу печи, чтобы локализовать пламя. Выключите прибор и извлеките вилку из розетки или отключите питание с помощью предохранителя или автоматического выключателя.

ПАНЕЛЬ УПРАВЛЕНИЯ



ДИСПЛЕЙ

Отображает выбранные функции и время.

КНОПКИ



Стоп/Блокировка



Старт/+30 сек.

ВРАЩАЮЩАЯСЯ РУЧКА



Автоменю



Размораживание



Микроволны



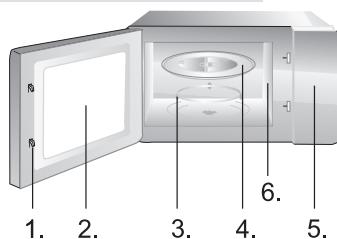
Часы



Время



Вес



1. Защитные защелки дверцы
2. Окошко
3. Роликовая подставка
4. Стеклянная тарелка
5. Панель управления
6. Волновод (не снимайте защитную стеклянную пластины, закрывающую волновод)

ИНСТРУКЦИЯ ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ

1. ПЕРЕД ПРИГОТОВЛЕНИЕМ

2. МИКРОВОЛНЫ

После подключения к электросети дисплей загорается, затем переходит в режим ожидания, и на нем отображается «1:00».

Микроволновая печь имеет пять уровней мощности микроволн: 100Р, 80Р, 50Р, 30Р и 10Р. Верхней вращающейся ручкой выберите мощность микроволн. Нижней вращающейся ручкой задайте время приготовления. Время устанавливается в диапазоне от 0:10 до 60:00. После установки времени нажмите кнопку «Старт/+30 сек.», чтобы запустить работу. После завершения приготовления раздастся звуковой сигнал.

Высокая	100% мощности	быстрое приготовление
Средне-высокая	80% мощности	умеренно быстрое приготовление
Средняя	50% мощности	обычное приготовление
Средне-низкая	30% мощности	размораживание продуктов
Низкая	10% мощности	поддержание температуры блюд

ПРИМЕЧАНИЕ

- Максимальная продолжительность приготовления, которую можно задать, составляет 60 минут.
- Никогда не включайте пустую микроволновую печь.
- При работе на максимальной мощности микроволн печь автоматически снижает мощность спустя определенное время приготовления, чтобы увеличить срок службы.
- Если в ходе приготовления вы перевернули продукты, нажмите кнопку «Старт/+30 сек.» один раз, чтобы продолжить приготовление.
- Если необходимо вынуть продукты до истечения заданного времени, нажмите кнопку «Стоп/Блокировка» один раз, чтобы сбросить параметры приготовления во избежание случайного использования в следующий раз.

3. РАЗМОРАЖИВАНИЕ

Эта функция предназначена для размораживания по весу и на дисплее отображается как «dEF». Верхней вращающейся ручкой выберите функцию размораживания, на дисплее отобразится «dEF». Нижней вращающейся ручкой задайте вес продукта. Вес устанавливается в диапазоне от 100 до 1500 граммов. После установки веса нажмите кнопку «Старт/+30 сек.», чтобы запустить работу. После завершения размораживания раздастся звуковой сигнал. Режим dEF подает звуковой сигнал во время размораживания, напоминая о необходимости перевернуть продукты.

Ниже приведены рекомендации по времени размораживания продуктов:

dEF	Размораживание по весу: от 100 до 1500 граммов.
-----	---

ПРИМЕЧАНИЕ

- а. В ходе размораживания необходимо переворачивать продукты, чтобы они равномерно размораживались.
- б. Обычно на размораживание требуется больше времени, чем на приготовление пищи.
- в. Если продукты можно разрезать ножом, размораживание можно считать завершенным.
- г. Как правило, микроволны проникают вглубь продуктов примерно на 4 сантиметра.
- д. Размороженные продукты следует использовать как можно быстрее. Не рекомендуется хранить их в холодильнике и повторно замораживать.

4. ЧАСЫ (формат 24 часа)

Верхней вращающейся ручкой выберите функцию часов. Затем нажмите и удерживайте кнопку «Старт/+30 сек.» более 3 секунд, чтобы войти в режим настройки часов. На дисплее начнут мигать цифры часов. Вращая нижнюю ручку, установите значение часов. Коротко нажмите кнопку «Старт/+30 сек.», чтобы перейти к установке минут. Вращая нижнюю ручку, установите значение минут. После установки минут снова нажмите кнопку «Старт/+30 сек.», чтобы выйти из режима настройки часов.

5. АВТОМЕНЮ

Микроволновая печь оснащена восьмью автоматическими программами приготовления (A.1–A.8): Картофель, Макароны, Пицца, Попкорн, Овощи, Напитки, Мясо и Рыба. Нажмите верхнюю ручку, чтобы войти в режим «Автоменю». Затем, вращая нижнюю ручку, выберите программу. На дисплее отобразится обозначение программы от A.1 до A.8. После выбора программы нажмите кнопку «Старт/+30 сек.», чтобы запустить работу. После завершения приготовления раздастся звуковой сигнал.

Дисплей	Программа	Приготовление
A.1	Картофель	Вес: 500 г.
A.2	Макароны	Вес: 100 г.
A.3	Пицца	Вес: 400 г.
A.4	Попкорн	Вес: 100 г.
A.5	Овощи	Вес: 400 г.
A.6	Напитки	Вес: 1 стакан, примерно 250 мл.
A.7	Мясо	Вес: 400 г.
A.8	Рыба	Вес: 400 г.

ПРИМЕЧАНИЕ

- a. Температура пищи перед приготовлением должна составлять 20-25°C. Более высокая или более низкая температура требует увеличения или уменьшения времени приготовления.
- b. Температура, вес и форма продуктов влияют на результат приготовления. Если вы заметили, что продукт отличается от указанных параметров, отрегулируйте время приготовления для получения наилучших результатов.

6. СТОП

Если в процессе установки параметров приготовления нажать кнопку «Стоп», то настройки сбрасываются, и прибор перейдет в режим ожидания. Если в процессе работы микроволновой печи нажать кнопку «Стоп», то приготовление на время приостановится. В режиме паузы снова нажмите кнопку «Стоп», чтобы сбросить все параметры, и печь перейдет в режим ожидания.

7. СТАРТ/+30 сек.

После установки времени приготовления или веса продукта нажмите кнопку «Старт/+30 сек.», чтобы сразу запустить работу печи. Если в процессе работы печи нажать кнопку «Старт/+30 сек.», время работы увеличится. Каждое нажатие увеличивает время на 30 секунд. Эту функцию невозможно использовать в режимах «Автоменю» и «Размораживание». В режиме паузы снова нажмите кнопку «Старт/+30 сек.», чтобы продолжить работу микроволновой печи в выбранном режиме.

8. БЛОКИРОВКА ОТ ДЕТЕЙ

Эта функция в первую очередь предназначена для предотвращения использования микроволновой печи детьми без присмотра взрослых, а также для защиты панели управления при очистке. В режиме блокировки от детей все кнопки заблокированы.

1. Включение блокировки от детей. В режиме ожидания нажмите и удерживайте кнопку «Стоп» более 3 секунд. Блокировка от детей включится. Кнопки микроволновой печи перестанут реагировать на нажатия.
2. Выключение блокировки от детей. В режиме блокировки нажмите и удерживайте кнопку «Стоп» более 3 секунд. Блокировка от детей выключится.

ОЧИСТКА И ОБСЛУЖИВАНИЕ

1. Перед очисткой выключите прибор и извлеките вилку из розетки.
2. Следите за чистотой рабочей камеры. При попадании брызг на стекла рабочей камеры их следует протереть влажной тканью. Не рекомендуется использовать агрессивные или абразивные чистящие средства.
3. Для очистки внешних поверхностей прибора используйте влажную ткань. Во избежание повреждения рабочих частей прибора не допускайте попадания жидкости в вентиляционные отверстия.
4. Следите, чтобы влага не попадала на панель управления. Для очистки панели управления используйте влажную мягкую ткань. Не используйте средства для мытья посуды, абразивные чистящие средства и спреи-очистители.
5. Если внутри на дверце или вокруг нее образовался конденсат, протрите его мягкой тканью. Образование конденсата может происходить, если микроволновая печь работает в условиях повышенной влажности. Это не является признаком неисправности.
6. Периодически извлекайте стеклянную тарелку и мойте в посудомоечной машине или мыльной водой.
7. Чтобы прибор не издавал шума при работе, регулярно очищайте роликовую подставку и дно рабочей камеры. Протрите дно мягкой тканью с использованием мягкого чистящего средства, воды или стеклоочистителя и затем вытрите насухо. Роликовую подставку мойте мыльной водой или в посудомоечной машине. Во время приготовления внутри рабочей камеры образуются испарения, но они не оказывают влияния на состояние поверхности dna и роликовой подставки. После очистки правильно установите роликовую подставку на место.
8. Чтобы удалить запахи из рабочей камеры, выдавите сок одного лимона в подходящую для использования в СВЧ-печах глубокую емкость с водой и добавьте туда оставшуюся цедру лимона. Включите печь в микроволновом режиме на 5 минут и затем протрите стекла рабочей камеры насухо мягкой тканью.

ОКРУЖАЮЩАЯ СРЕДА

Изделие не подлежит утилизации вместе с бытовыми отходами. Сдайте изделие в пункт приема электрического и электронного оборудования. Соблюдая правила утилизации изделия, вы вносите свой вклад в сохранение окружающей среды.

ИНСТРУКЦИЯ ПО УСТАНОВКЕ

УСТАНОВКА

1. Снимите и удалите все упаковочные материалы из прибора.
2. Осмотрите прибор на наличие видимых повреждений, таких как:
 - провисание дверцы,
 - повреждения дверцы,
 - вмятины или отверстия на стекле или экране дверцы,
 - вмятины внутри рабочей камеры.При обнаружении хотя бы одного из повреждений НЕ ПОЛЬЗУЙТЕСЬ прибором.
3. Вес микроволновой печи составляет 10,3 килограмма, потому устанавливайте печь на горизонтальную поверхность, способную выдержать такой вес.
4. Устанавливайте прибор вдали от источников выделения большого количества тепла и пара.
5. ЗАПРЕЩАЕТСЯ ставить какие-либо предметы на прибор.
6. Для обеспечения вентиляции оставьте не менее 20 сантиметров свободного пространства по бокам и 30 сантиметров за прибором.
7. ЗАПРЕЩАЕТСЯ снимать механизм привода вращающейся тарелки.
8. Следите за детьми, когда они пользуются прибором.
9. Обеспечьте свободный доступ к розетке, куда подключен прибор, чтобы вилку можно было быстро вынуть в случае экстренной ситуации. Если это невозможно, необходимо предусмотреть возможность отключения устройства от электросети с помощью выключателя. В этом случае требуется соблюдать действующие стандарты электробезопасности. Прибор должен быть правильно подключен к заземленной розетке с однофазным переменным током (230 В/50 Гц). ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ! ПРИБОР ДОЛЖЕН БЫТЬ ЗАЗЕМЛЕН!
10. Потребляемая мощность прибора составляет 1,3 кВА. Перед установкой прибора проконсультируйтесь с сервисным специалистом.

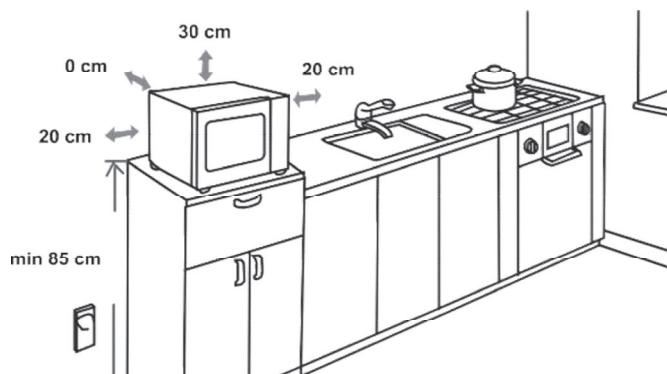
ВНИМАНИЕ! Данный прибор оснащен предохранителем на 250 В, 8 А.

ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

Потребляемая мощность	220-240В ~ 50Гц, 1280 Вт
Мощность (на выходе)	800 Вт
Рабочая частота	2450 МГц
Габаритные размеры прибора 454,5 мм (Ш) x 261 мм (В) x 353 мм (Г)	
Объем рабочей камеры	20 литров
Вес без упаковки	прибл. 10,3 кг
Уровень шума	Lc < 58 дБ (A)



МОНТАЖНЫЕ РАЗМЕРЫ



РАДИОПОМЕХИ

Микроволновая печь может создавать помехи для работы радио, телевизора или других подобных приборов. При возникновении такие помехи можно устранить следующим образом:

- а) Очистите поверхности дверцы и уплотнителя дверцы печи.
- б) Размещайте радио, телевизор и подобные устройства как можно дальше от микроволновой печи.
- в) Устанавливайте antennу радио, телевизора и подобных устройств таким образом, чтобы получать устойчивый сигнал.

ПРОИЗВОДИТЕЛЬ ОСТАВЛЯЕТ ЗА СОБОЙ ПРАВО ВНОСИТЬ ИЗМЕНЕНИЯ, КОТОРЫЕ НЕ ВЛИЯЮТ НА ФУНКЦИОНАЛЬНЫЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ ПРИБОРА.

ПЕРЕД ОБРАЩЕНИЕМ В СЕРВИСНЫЙ ЦЕНТР

1. Прибор не работает, дисплей отключился и не включается.
 - а) Проверьте, правильно ли подключен прибор к электросети. Если нет, извлеките вилку из розетки, подождите 10 секунд и плотно вставьте вилку в розетку.
 - б) Возможно, перегорел плавкий предохранитель или сработал главный выключатель. Если причина не в этом, проверьте розетку, подключив к ней другой электроприбор.
2. Прибор не производит микроволновый нагрев.
 - а) Проверьте, установлен ли таймер.
 - б) Убедитесь, что дверца плотно закрыта. В противном случае прибор не запустит микроволновый нагрев.

При невозможности устранить неисправность в соответствии с приведенными рекомендациями обратитесь в сервисный центр.

Прибор предназначен только для бытового использования для подогрева пищи и напитков при помощи электромагнитной энергии. Прибор предназначен для использования в закрытом помещении.

ГАРАНТИЯ И СЕРВИС

Для получения дополнительной информации или в случае возникновения проблем обращайтесь в Службу поддержки Gorenje в вашей стране (номер телефона указан в гарантийных обязательствах). Если такая служба в вашей стране отсутствует, обращайтесь в местную торговую организацию Gorenje или сервисный центр Gorenje.

Только для личного использования!

Советы и рекомендации по приготовлению в микроволновой печи вы можете найти на нашем сайте:

<http://www.gorenje.com>

**ЖЕЛАЕМ, ЧТОБЫ ПОЛЬЗОВАНИЕ ПРИБОРОМ ДОСТАВИЛО
ВАМ УДОВОЛЬСТВИЕ!**

gorenje

SPOŠTOVANI KUPEC,

Iskreno se vam zahvaljujemo za vaš nakup. Prepričani smo, da boste kmalu imeli številne razloge, zakaj zaupati našim proizvodom. Za lažjo uporabo izdelka smo pripravili izčrpna navodila za uporabo.

S pomočjo teh navodil se boste seznanili s svojim novim aparatom. Prosimo, da jih pred prvo uporabo aparata pozorno preberete.

Prepričajte se, da je aparat, ki ste ga kupili, nepoškodovan. Če opazite transportne poškodbe, se obrnite na svojega prodajalca ali na regionalno skladišče, iz katerega je bil proizvod dobavljen. Telefonsko številko najdete na računu ali potrdilu o dobavi.

Želimo vam obilo užitka pri uporabi vašega novega aparata.



Aparat je namenjen uporabi v gospodinjstvu, in sicer za segrevanje hrane in pihač z elektromagnetno energijo. Uporablajte ga le v zaprtih prostorih.

NAVODILA ZA UPORABO

Ta navodila za uporabo so namenjena uporabnikom. Opisujejo aparat in njegovo uporabo. Navodila se lahko nanašajo na različne vrste aparatov, zato opisi nekaterih funkcij morda ne veljajo za vaš aparat.



Nikoli se ne dotikajte površin aparatov za ogrevanje ali kuhalnih aparatov. Ti se med delovanjem močno segrejejo.
Otroci naj bodo na varni razdalji.
Nevarnost opeklina!



Mikrovalovna energija ter visoka napetost! Ne odstranjujte pokrova.

OPOZORILO! Aparat in nekateri dostopni deli aparata se med uporabo močno segrejejo. Pazite, da se ne dotaknete grelnih elementov. Otroci, mlajši od 8 let, naj bodo ves čas pod nadzorom. Nadzorujte otroke, ko so v bližini aparata, in jim preprečite, da bi se igrali z njim.

Ta aparat smejo uporabljati otroci, starejši od 8 let, in osebe z zmanjšanimi fizičnimi, senzoričnimi ali psihičnimi sposobnostmi ali pomanjkanjem izkušenj in znanja, če so pod nadzorom odgovorne osebe oziroma če so bili poučeni o varni uporabi aparata ter o nevarnostih, povezanih z njegovo uporabo. Otroci naj se ne igrajo z aparatom. Otroci naj ne čistijo aparata ali opravljajo vzdrževalna opravila na njem, če niso starejši od 8 let in če tega ne počno pod ustreznim nadzorom.

Aparat in priključna vrvica naj ne bosta dosegljiva otrokom, mlajšim od 8 let.

● **OPOZORILO:** Če aparat uporabljate v kombiniranem načinu (mikrovalovi + žar), nastajajo zelo visoke temperature, zato otrokom v tem primeru dovolite uporabo pečice le pod nadzorom odraslih (le pri modelih s funkcijo žara).

- **OPOZORILO:** Če so tesnila vrat poškodovana, pečice ne smete uporabljati, dokler je ne popravi ustrezno usposobljena oseba.
- **OPOZORILO:** Servisne posege ali popravila aparata, pri katerih je treba sneti zaščitne pokrove, ki ščitijo pred mikrovalovnim sevanjem, sme izvajati le ustrezno usposobljen serviser, saj je sicer takšen poseg izjemno nevaren.
- **OPOZORILO:** Tekočin in druge hrane nikoli ne segrevajte v tesno zaprtih posodah, saj lahko le-te eksplodirajo.
- Nadzorujte otroke, ko so v bližini aparata, in jim preprečite, da bi se igrali z njim.
- Ne odstranjujte nožic pečice in ne prekrijte njenih prezračevalnih rež.
- Uporablajte le pripomočke, ki so primerni za uporabo v mikrovalovni pečici.
- Kadar segrevate hrano v plastični ali papirnati posodi oz. embalaži, nadzorujte pečico, saj se lahko takšna embalaža vname.
- Če opazite dim, izključite pečico ali izvlecite vtikač, vrata pečice pa pustite zaprta, da tako zadušite morebitne plamene.
- Če v mikrovalovni pečici segrevate pijače, lahko pride do zapoznele reakcije in tekočina lahko prekipi; zato bodite zelo previdni pri ravnanju s posodo, v kateri je segreta pijača.
- Kadar segrevate otroško hrano v stekleničkah, pred hranjenjem stekleničko pretresite in preverite temperaturo hrane, da se otrok ne opeče.
- V mikrovalovni pečici ne segrevajte jajc v lupini, saj lahko eksplodirajo tudi po tem, ko je program segrevanja z mikrovalovi že končan.

- Za čiščenje površine vrat, tesnil na vratih ter notranjosti pečice uporabljajte le blaga in nežna (neabrazivna) čistila oz. detergente, ki jih nanesite z gobico ali mehko krpo.
- Redno čistite pečico in iz nje odstranite vse ostanke hrane.
- Če ne vzdržujete čistoče v pečici, lahko to privede do propadanja njenih površin, to pa lahko negativno vpliva na življenjsko dobo aparata ter privede do potencialno nevarnih situacij.
- Poškodovano priključno vrvico sme zamenjati le proizvajalec ali pooblaščeni serviser oz. druga strokovno usposobljena oseba, saj je sicer lahko takšno opravilo nevarno.
- Ne pustite, da priključna vrvica visi čez rob mize ali delovne površine.
- Da bi preprečili nevarnost, nikoli ne priklopite tega aparata na zunanjо elektronsko uro, časovno stikalo ali sistem za daljinsko upravljanje.
- Nikoli ne zamenjajte žarnice v notranjosti pečice. Žarnico mora vedno zamenjati Gorenjev servis.
- Ne čistite aparata s parnimi čistilniki, visokotlačnimi čistilniki, ostrimi predmeti, abrazivnimi čistili, abrazivnimi gobami ali sredstvi za odstranjevanje madežev.

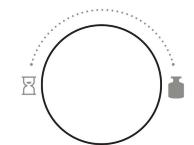
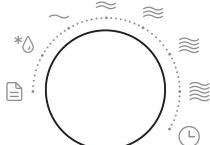
V nadaljevanju so, kot pri vseh aparatih, navedena pravila, ki jih morate upoštevati, ter varnostni napotki, ki bodo zagotovili najboljše možno delovanje pečice.

1. Ko pečica deluje, naj bodo stekleni pladenj, nosilci valjev, spojnica ter steza za valje vedno na svojem mestu.
2. Pečice ne uporabljajte v noben drug namen razen za pripravo hrane. Ne uporabljajte je za sušenje obleke, papirja ali segrevanje česar koli razen hrane ali za sterilizacijo.
3. Ne vključujte prazne pečice, saj jo lahko tako poškodujete.
4. Ne uporabljajte notranjosti pečice za shranjevanje kakršnih koli predmetov, na primer papirja, kuharskih knjig itd.
5. Ne kuhanje hrane, ki je ovita z membrano – npr. rumenjakov, krompirja, piščančnjih jeter itd. – ne da bi takšno hrano prej na več mestih prebodli.
6. Ne vstavljamte predmetov v odprtine v ohišju aparata.
7. Nikoli ne odstranjujte delov pečice, kot so nožice, spojnica, vijaki itd.
8. Ne kuhanje hrane neposredno na steklenem podstavku oz. pladnju. Preden hrano postavite v pečico, jo postavite v ustrezno posodo. **POMEMBNO – POSODA, KI NI PRIMERNA ZA UPORABO V VAŠI MIKROVALOVNI PEČICI**
 - Ne uporabljajte kovinske posode ali posode s kovinskimi ročaji.
 - Ne uporabljajte posode s kovinskim robom.
 - Ne uporabljajte kovinskih sponk ali žičk za zapiranje plastičnih vrečk, četudi so sponke oz. žičke ovite v papir.
 - Ne uporabljajte posode iz melamina, saj lahko ta absorbira mikrovalovno energijo, to pa lahko povzroči, da posoda poči ali se osmodi, hkrati pa bo kuhanje počasnejše.
 - Ne uporabljajte posode Centura. Glazura ni primerna za uporabo v mikrovalovni pečici. Prav tako ne uporabljajte skodelic za zaprtim ročajem Corelle Livingware.
 - Ne kuhanje hrane v posodi z zaprtim pokrovom oz. zamašeno odprtino, na primer v steklenici s pokrovom ali v zatesnjeni steklenici za olje, saj lahko takšna posoda med segrevanjem v mikrovalovni pečici eksplodira.
 - Ne uporabljajte običajnih termometrov za meso ali sladice.
 - Nekateri termometri so namenjeni posebej pripravi hrane v mikrovalovni pečici. Uporabljajte te termometre.
9. Pripomočke za pripravo hrane v mikrovalovni pečici uporabljajte le v skladu s proizvajalčevimi navodili.
10. V mikrovalovni pečici ne cvrite hrane v olju.
11. Prosimo, upoštevajte, da se v mikrovalovni pečici segreje le tekočina v posodi, ne pa tudi sama posoda.

Zato je možno, da hrana oz. tekočina v posodi, ko jo vzamete iz pečice, oddajata enako količino pare kot pri običajnem kuhanju, četudi pokrov posode na otip ni vroč, in zato enako brizgata, ko odprete pokrov.

12. Vedno preverite temperaturo kuhanje hrane, še posebej, ko segrevate hrano oz. tekočino za majhnega otroka. Priporočamo, da nikoli ne zaužijete hrane oz. tekočine takoj, ko jo vzamete iz pečice, temveč da počakate nekaj minut ter hrano premešate, da se toplota enakomerno porazdeli.
13. Hrana, ki vsebuje mešanico masti in vode, npr. jušna osnova, naj po izklopu mikrovalovne pečice ostane v pečici še 30 do 60 sekund. Tako se bo mešanica ustalila in bo preprečeno kipenje, ko v tekočino vstavite žlico ali vanjo potopite npr. jušno kocko.
14. Ko pripravljate hrano oz. tekočino, ne pozabite, da se nekatere vrste hrane, na primer božični pudingi, marmelada ali mleto meso, segrejejo zelo hitro. Ko segrevate ali kuhate hrano z visoko vsebnostjo maščobe ali sladkorja, ne uporabljajte plastične posode.
15. Posoda in kuhalni pripomočki se lahko zaradi topote, ki jo odda segreta hrana, močno segrejejo. To velja še posebej, če so zgornja površina ali ročaji posode ali pripomočka prekriti s plastiko. Zato boste pri prijemanju posode in pripomočkov potrebovali kuhinjske rokavice ali podobno zaščito.
16. Upoštevajte naslednje napotke, da bi zmanjšali tveganje požara v notranosti pečice:
 - a) Hrane ne segrevajte (kuhajte, pecite) preveč. Če so v pečici papir, plastika ali drugi vnetljivi materiali, pozorno spremljajte potek segrevanja.
 - b) Odstranite kovinske sponke in žičnata zapirala z vrečk, preden jih postavite v pečico.
 - c) Če se material v notranosti pečice vname, naj bodo vrata pečice zaprta. Izklopite pečico iz električnega omrežja, tako da izvlečete priključno vrvico ali izklopite varovalko.

UPRAVLJALNA PLOŠČA



PRIKAZOVALNIK

Prikazuje izbrane funkcije in čas/uro.

TIPKE

stop/lock (STOP/zaklepanje)

start/+30 sec

VRTLJIVI GUMB

Automenu (samodejni meni)

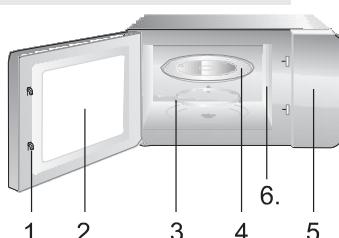
Odtajanje

Mikrovalovi

Ura

Nastavitev časa delovanja

Nastavitev teže



1. Sistem za zaklepanje vrat
2. Okno
3. Obroč
4. Stekleni pladenj
5. Upravljalna plošča
6. Vodilo za valove (prosimo, nikoli ne odstranite silikatne plošče, ki pokriva vodilo za valove)

NAVODILA ZA UPORABO

1. PRED PRIPRAVO HRANE

Ko priklopite aparat na električno omrežje, prikazovalnik zasveti, nato pa se preklopi v stanje pripravljenosti, na prikazovalniku pa se izpiše "1:00".

2. DELOVANJE MIKROVALOV

Na voljo je pet stopenj moči delovanja: 100P, 80P, 50P, 30P in 10P. Z vrtenjem zgornjega gumba izberite želeno moč mikrovalov. Z vrtenjem spodnjega gumba izberite čas delovanja. Izberete lahko trajanje med 0:10 in 60:00. Ko vnesete čas delovanja, pritisnite tipko START/+30 sec za začetek delovanja. Pečica opozori na zaključek delovanja z zvočnim signalom.

NAJVIŠJA	100 % moči	(Za hitro in temeljito kuhanje)
SREDNJE VISOKA	80 % moči	(Za srednje hitro kuhanje)
SREDNJA	50 % moči	(Za kuhanje v sopari)
SREDNJE NIZKA	30 % moči	(Za odtajanje)
NAJNIŽJA	10 % moči	(Za ohranjanja toplote)

OPOMBA:

- Najdaljši čas, ki ga lahko nastavite, je 60 minut.
- Pečica naj nikoli ne deluje, ko je prazna.
- Pri maksimalni moči mikrovalov pečica po določenem času delovanja samodejno zniža moč, da bi podaljšala življensko dobo aparata.
- Če želite med delovanjem (segrevanjem, kuhanjem, peko, odtajanjem) obrniti hrano, enkrat pritisnite tipko START/+30 sec in nastavljeni način delovanja se bo nadaljeval.
- Če nameravate odstraniti hrano, preden poteče nastavljeni čas delovanja, enkrat pritisnite tipko STOP/LOCK (stop/zaklepanje), da zaustavite nastavljeni postopek in tako preprečite neželeno delovanje pečice ob naslednji uporabi.

3. ODTAJANJE

Funkcija odtajanja je nastavljena na odtajanje z vnosom teže, na prikazovalniku pa je izpisano "dEF". Z vrtenjem zgornjega gumba izberite funkcijo odtajanja; na prikazovalniku bo izpisano "dEF". Z vrtenjem spodnjega gumba izberite težo hrane; pri funkciji dEF lahko težo nastavite med 100 g in 1.500 g. Ko vnesete težo hrane, ki jo želite odtajati, pritisnite tipko START/+30 sec za začetek delovanja. Pečica opozori na zaključek delovanja z zvočnim signalom. V načinu dEF, odtajanje z nastavljivo teže, pečica med odtajanjem zapiska, kar opozarja uporabnika, da obrne hrano.

V nadaljevanju je podanih nekaj nasvetov glede odtajanja hrane.

dEF	Odtajanje, teža živila med 100 g in 1500 g.
-----	---

OPOMBA:

- a. Za enakomerno odtajanje je treba med delovanjem hrano obrniti.
- b. Odtajanje običajno traja dlje kot kuhanje oz. peka hrane.
- c. Če lahko hrano prerežete z nožem, je postopek odtajanja zaključen.
- d. Mikrovalovi prodrejo približno 4 cm globoko v večino vrst hrane.
- e. Odtajano hrano porabite čim prej. Ponovno zamrzovanje odtajanje hrane ali njeno nadaljnje hranjenje v hladilniku ni priporočljivo.

4. URA (24-urni prikaz)

Z vrtenjem zgornjega gumba izberite funkcijo ure, nato pa pritisnite tipko START/+30 sec in jo držite vsaj 3 sekunde, da odprete vmesnik za nastavitev časa. Hkrati na prikazovalniku utripajo ure. Z vrtenjem spodnjega gumba nastavite število ur. Ko nastavite ure, kratko pritisnite tipko START/+30 sec, da se premaknete na nastavitev minut. Z vrtenjem spodnjega gumba nastavite število minut. Ko nastavite minute, ponovno pritisnite tipko START/+30 sec, da zaprete način za nastavitev.

5. SAMODEJNI PROGRAMI

Na voljo je osem samodejnih programov, od A.1 do 1.8: krompir, testenine, pica, pokovka, zelenjava, napitki, meso in ribe. S pritiskom na zgornji gumb izberite funkcijo menija, nato pa z vrtenjem spodnjega gumba izberite želeni program; na prikazovalniku je prikazan izbrani program A.1 – A.8. Ko izberete program, pritisnite tipko START/+30 sec za začetek delovanja. Pečica opozori na zaključek delovanja z zvočnim signalom.

Prikazovalnik	Vrsta	Priprava
A.1	Krompir	Privzeta teža je 500 g.
A.2	Testenine	Privzeta teža je 100 g.
A.3	Pica	Privzeta teža je 400 g.
A.4	Pokovka	Privzeta teža je 100 g.
A.5	Zelenjava	Privzeta teža je 400 g.
A.6	Napitki	Privzeta količina je 1 skodelica, približno 250 ml.
A.7	Meso	Privzeta teža je 400 g.
A.8	Ribe	Privzeta teža je 400 g.

OPOMBA:

- a. Temperatura hrane pred začetkom kuhanja naj bo med 20 in 25 °C. Če je temperatura hrane pred začetkom segrevanja višja ali nižja, je treba podaljšati ali skrajšati čas delovanja.
- b. Temperatura, teža in oblika hrane znatno vplivajo na učinek segrevanja. Če z učinkom niste popolnoma zadovoljni, lahko spremenite čas delovanja.

6. STOP

Med izbiranjem nastavitev za pripravo hrane lahko s pritiskom na tipko "STOP" prekličete nastavitev in preklopite pečico nazaj v stanje pripravljenosti.

Delovanje mikrovalovne pečice lahko začasno zaustavite s pritiskom na tipko "STOP". Ko je aparat v stanju pripravljenosti, lahko s ponovnim pritiskom na tipko "STOP" prekličete nastavitev in preklopite pečico nazaj v stanje pripravljenosti.

7. START/+30 sec

Ko nastavite čas delovanja ali težo hrane, pritisnite tipko START/+30 sec za takojšnji začetek delovanja mikrovalov. Med delovanjem lahko s pritiskom na tipko START/+30 sec podaljšate čas delovanja. Z vsakim pritiskom podaljšate čas delovanja za 30 sekund. V načinu delovanja s samodejnimi meniji/programi in odtajanjem z vnosom teže ni mogoče spremnijati trajanja delovanja. Ko je delovanje pečice začasno zaustavljeno, lahko s pritiskom na tipko START/+30 sec nadaljujete delovanje.

8. ZAKLEPANJE PRED OTROKI

S to funkcijo lahko zaklenete upravljalno ploščo med čiščenjem ali pa zato, da otroci ne bi nenadzorovano uporabljali pečice. V tem načinu nobena tipka ne deluje.

1. Zaklepanje: Ko je aparat v stanju pripravljenosti, pritisnite tipko STOP in jo držite vsaj 3 sekunde. Aktivira se zaklepanje pred otroki in nobena od tipk mikrovalovne pečice ne bo delovala.
2. Odklepanje: Ko je upravljalna plošča zaklenjena, pritisnite tipko STOP in jo držite vsaj 3 sekunde, da jo odklenete.

SKRB ZA VAŠO MIKROVALOVNO PEČICO

1. Pred začetkom čiščenja izklopite pečico in izvlecite vtičač iz vtičnice.
2. Skrbite, da bo notranjost pečice čista. Če se na stene pečice prsimodijo kosi hrane ali ostanki polite tekočine, jih obrišite z vlažno krpo. Odsvetujemo uporabo grobih oz. abrazivnih proizvodov.
3. Zunanje površine pečice čistite z vlažno krpo. Da bi preprečili poškodbe komponent v notranjosti pečice, pazite, da voda ne prodre v notranjost aparata skozi prezračevalne reže.
4. Pazite, da se upravljalna oz. nadzorna plošča ne zmoči. Čistite jo z mehko vlažno krpo. Za čiščenje upravljalne plošče ne uporabljajte detergentov, abrazivnih čistil ali razpršil.
5. Če se v notranjosti ali okrog zunanje površine vrat pečice nabira para, jo obrišite z mehko krpo. To se lahko zgodi, ko pečica deluje v prostoru z visoko vlažnostjo in ne predstavlja napake v delovanju pečice.
6. Občasno odstranite tudi stekleni pladenj in ga očistite. Pladenj pomijte v topli milnici ali v pomivalnem stroju.
7. Redno čistite tudi ležajni obroč ter dno komore pečice, da preprečite hrup med delovanjem. Preprosto obrišite površino dna pečice z blagim detergentom, vodo ali čistilom za steklo in jo posušite. Ležajni obroč lahko pomijete v blagi milnici ali v pomivalnem stroju. Hlapi od kuhanja se med večkratno uporabo nabirajo v pečici, vendar nikakor ne vplivajo na dno pečice ali kolesa ležajnega obroča. Po čiščenju poskrbite, da bo ležajni obroč ponovno pravilno nameščen na dno komore pečice.
8. Za odstranitev morebitnega neprijetnega vonja iz pečice v globoko posodo, primerno za uporabo v mikrovalovni pečici, vlijte skodelico vode ter dodajte sok in lupino ene limone. Vse skupaj pet minut segrevajte z mikrovalovi, nato pa temeljito obrišite do suhega z mehko krpo.

ZAŠČITA OKOLJA

Aparata po koncu življenjske dobe ne zavrzite skupaj z običajnimi gospodinjskimi odpadki, temveč ga predajte uradnemu zbirališču za recikliranje. Tako boste prispevali k ohranitvi okolja.

MONTAŽA MIKROVALOVNE PEČICE

NAMESTITEV

1. Odstranite vso embalažo in material iz notranjosti pečice.
2. Po odstranitvi embalaže preglejte pečico in preverite, ali je kje prišlo do vidnih poškodb, na primer:
 - Neporavnana oz. viseča vrata
 - Poškodovana vrata,
 - Udrtine ali luknje v vratih pečice
 - Udrtine v notranjosti pečiceČe opazite katero koli od navedenih poškodb, NE uporabljajte pečice.
3. Mikrovalovna pečica tehta približno 10,3 kilograma. Postavljena mora biti na vodoravno površino, ki je dovolj trdna, da prenese njeno težo.
4. Pečica ne sme biti izpostavljena visokim temperaturam in pari.
5. NE postavljajte ničesar na pečico.
6. Za zadostno prezračevanje naj bo ob straneh pečice 20 cm prostora, za pečico pa 30 cm prostora.
7. NE odstranjujte pogonske gredi vrtljivega pladnja.
8. Kot pri vsakem drugem aparatu, pozorno nadzirajte otroke, ko uporabljajo pečico.
9. Poskrbite, da bo vtičnica lahko dostopna, da lahko v nujnih primerih hitro izvlečete priključni kabel. Če to ni mogoče, poskrbite, da bo aparat mogoče s stikalom povsem izklopiti iz električnega omrežja. V tem primeru upoštevajte veljavna določila standardov električne varnosti.
Aparat mora biti pravilno priključen preko ozemljene vtičnice z eno fazo (izmenični tok – AC, 230 V, 50 Hz).
OPOZORILO! NAPRAVO JE TREBA OZEMLJITI!
10. Pečica za delovanje potrebuje moč 1,3 kVA. Pri namestitvi pečice se posvetujte s serviserjem.

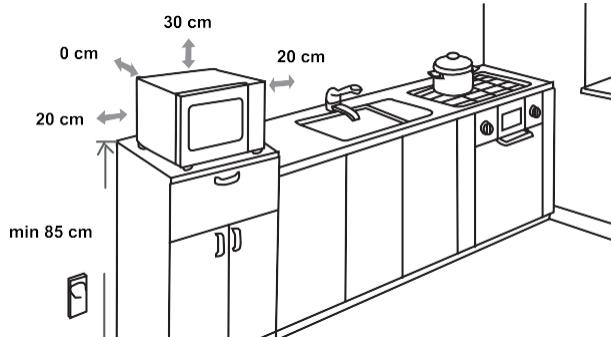
POZOR: Pečica je notranje zaščitenega z varovalko 250 V, 8 A.

SPECIFIKACIJE

Poraba električne energije	220–240 V ~ 50 Hz, 1280 W
Izhodna moč	800 W
Delovna frekvencija	2450 MHz
Zunanje dimenzijske ...	454,5 mm (Š) × 261 mm (V) × 353 mm (G)
Prostornina pečice	20 litrov
Teža brez embalaže pribl.	10,3 kg.
Raven hrupa.....	Lc < 55 dB (A)



DIMENZIJE ZA MONTAŽO



RADIJSKE MOTNJE

Delovanje mikrovalovne pečice lahko moti delovanje radijskega in televizijskega sprejemnika oz. kakega podobnega aparata. Morebitne tovrstne motnje lahko preprečite ali jih zmanjšate na naslednje načine:

- a) očistite vrata in tesnilne površine pečice,
- b) radijski in televizijski sprejemnik ter druge podobne aparate postavite čim dlje od mikrovalovne pečice,
- c) za radijski in televizijski sprejemnik in druge podobne aparate uporabite ustrezno nameščeno anteno, ki omogoča močan sprejem signala.

PRIDRŽUJEMO SI PRAVICO DO SPREMemb, KI NE VPLIVAJO NA FUNKCIONALNOST APARATA.

PREDEN POKLIČETE SERVISERJA

1. Če pečica sploh ne deluje, če se na ekranu ne pojavi nič ali če prikaz povsem izgine z ekrana:
 - a) Preverite, ali je pečica ustrezno priklopljena na električno omrežje. Če ni, izvlecite vtič iz vtičnice, počakajte 10 sekund in vtič ponovno vklopite v vtičnico.
 - b) Preverite stanje varovalke. Če menite, da vtičnica ne deluje pravilno, preverite njeno delovanje s kakšno drugo napravo.
2. Če segrevanje z mikrovalovi ne deluje:
 - a) preverite, ali je nastavljena ura,
 - b) preverite, ali so vrata ustrezno zaprta in so varovala vključena. V nasprotnem primeru namreč ne bo mikrovalovne energije v pečici.
Če nobeden od navedenih ukrepov ne odpravi motnje oz. napake, se obrnite na najbližjega pooblaščenega serviserja.

Aparat je namenjen uporabi v gospodinjstvu, in sicer za segrevanje hrane in pijač z elektromagnetno energijo. Uporabljajte ga le v zaprtih prostorih.

GARANCIJA IN SERVIS

Če potrebujete informacije ali imate težave pri uporabi aparata, pokličite Gorenje center za skrb za kupce v svoji državi (telefonska številka je navedena na mednarodnem garancijskem listu). Če v vaši državi ni Centra za stik s strankami, pokličite Gorenje servisni oddelek za aparate za dom.

Samo za osebno uporabo!

Dodatna priporočila za segrevanje z mikrovalovi in uporabne nasvete lahko najdete na spletni strani:

<http://www.gorenje.com>

VAM ŽELI OBILO UŽITKA PRI UPORABI VAŠEGA APARATA.

gorenje

ШАНОВНИЙ ПОКУПЦЮ!

Щиро дякуємо за покупку. Ми впевнені, що незабаром у вас буде достатньо доказів, що ви дійсно можете покладатися на нашу продукцію. Аби полегшити користування пристроям, ми додаємо цю вичерпну інструкцію.

Ці інструкції допоможуть вам ознайомитися з новим пристроям. Уважно прочитайте їх перед першим використанням пристроя.

У будь-якому разі, переконайтесь, що ви отримали неушкоджений пристрій. Якщо ви виявите пошкодження, що виникли під час транспортування, зверніться до свого торгового представника чи до регіонального складу, звідки був доставлений продукт. Номер телефону наведено в чеку чи у звіті про отримання.

Бажаємо отримати задоволення від вашого нового побутового пристроя.

Прилад для побутового використання з метою нагрівання їжі та напоїв з використанням електромагнітної енергії, тільки для використання у закритих приміщеннях.

Ці інструкції призначено для користувачів. В них наведено опис плити та способів використання. Ці інструкції також стосуються різних типів пристріїв, тому описи деяких функцій можуть не стосуватися вашого пристроя.

ІНСТРУКЦІЇ З ВИКОРИСТАННЯ





Ніколи не торкайтесь поверхонь нагрівальних приладів або приладів для приготування їжі. Вони нагріваються під час роботи. Тримайте дітей на безпечній відстані. Стережіться опіків!



Мікрохвильова енергія та висока напруга!
Не знімайте кришку.

ПОПЕРЕДЖЕННЯ! Під час роботи прилад і його відкриті частини нагріваються. Не торкайтесь елементів, які нагріваються під час роботи. Не підпускайте до приладу дітей віком до 8 років без постійного нагляду. Стежте, щоб діти не гралися з приладом.

Користуватися цим приладом можна дітям віком від 8 років, а також особам з обмеженими фізичними, тактильними чи розумовими здібностями чи з нестачею досвіду та знань, якщо вони перебувають під наглядом або отримали вказівки стосовно безпечної використання приладу та розуміють пов'язану з цим небезпеку. Не дозволяйте дітям бавитися приладом. Чищення та обслуговування не повинно виконуватися дітьми, якщо вони не досягли 8-річного віку та не перебувають під наглядом.

Зберігайте прилад і шнур у місці, недоступному для дітей віком до 8 років.

- ПОПЕРЕДЖЕННЯ!** Коли прилад працює в комбінованому режимі, діти мусуть використовувати піч виключно під наглядом дорослих через високі температури; (тільки для моделі з грилем)

- **ПОПЕРЕДЖЕННЯ!** Якщо дверцята чи ущільнювачі дверцят пошкоджено, піч не можна використовувати, доки її не відремонтує кваліфікована особа;
- **ПОПЕРЕДЖЕННЯ!** Виконувати будь-які операції з обслуговування чи ремонту, що передбачають зняття кришки захисту від впливу мікрохвильової енергії, небезпечно для кожного, крім компетентних спеціалістів;
- **ПОПЕРЕДЖЕННЯ!** Рідини та інші продукти не можна нагрівати в герметичних контейнерах, адже вони можуть вибухнути.
- Стежте, щоб діти не гралися з приладом.
- Не знімайте з печі підставки та не блокуйте отвори для повітря.
- Використовуваний кухонний посуд має бути придатним для застосування в мікрохвильових печах.
- При нагріванні їжі в пластиковій або паперовій ємності стежте за піччю через можливість займання;
- якщо спостерігається дим, вимкніть прилад або від'єднайте його від електромережі та тримайте двері закритими, щоб запобігти утворенню полум'я;
- мікрохвильове нагрівання напоїв може привести до затриманого бурхливого кипіння, тому поводитися з контейнерами з рідиною необхідно обережно;
- вміст пляшечок для годування та банок з дитячим харчуванням слід перемішувати чи струшувати, а також перевіряти температуру перед уживанням, аби уникнути опіків;
- яйця у шкаралупі та цілі варені яйця не слід нагрівати в мікрохвильових печах, оскільки вони можуть вибухнути, навіть після завершення мікрохвильового нагрівання;

- Під час очищення поверхонь дверцят, ущільнення дверей або порожнини печі використовуйте лише м'які, неабразивні миючі засоби, нанесені за допомогою губки чи м'якої тканини.
- Чистити піч і видаляти з неї будь-які залишки продуктів необхідно регулярно.
- Якщо піч буде брудна, то бруд може привести до псування поверхні, що може погано вплинути на термін експлуатації приладу та спричинити виникнення небезпечних ситуацій.
- Якщо шнур живлення пошкоджено, то з метою уникнення небезпеки його має бути замінено виробником, його агентом з обслуговування чи аналогічним кваліфікованим спеціалістом.
- Не допускайте ситуацій, коли шнур звисає з краю столу чи робочої поверхні.
- Ніколи не підключайте цей прилад до зовнішнього вимикача з таймером або системи дистанційного керування, щоб уникнути небезпечних ситуацій.
- Ніколи не замінюйте лампу всередині печі. Це мають робити спеціалісти Gorenje.
- Не очищайте прилад пароочисниками, засобами для очищення під високим тиском, гострими предметами, абразивними засобами для очищення, абразивними губками та засобами для видалення плям.

ІНСТРУКЦІЇ З БЕЗПЕКИ ДЛЯ ЗАГАЛЬНОГО ВИКОРИСТАННЯ

Нижче наведено певні правила, яких слід дотримуватися, та заходи безпеки, щоб забезпечити найвищу продуктивність цієї печі:

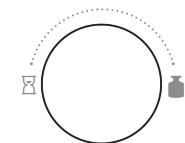
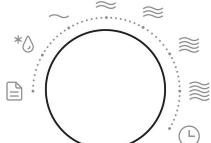
1. Під час роботи печі скляна таця, роликове кільце, муфта та роликова доріжка мають завжди бути на місці.
2. Не використовуйте піч з жодною метою, що не стосується приготування їжі, наприклад, для сушіння одягу, паперу чи будь-яких інших непродовольчих товарів або для стерилізації.
3. Не використовуйте піч, коли вона порожня. Через це піч може бути пошкоджено.
4. Не використовуйте порожнину печі для зберігання жодних предметів, як от папери, кулінарні книги тощо.
5. Не готуйте продукти в оболонці чи у шкірці, наприклад, яечні жовтки, картопля, куряча печінка тощо. Такі продукти слід спочатку проколоти кілька разів, наприклад, виделкою.
6. Не вставляйте жодних предметів у отвори на корпусі ззовні.
7. У жодному разі не знімайте з печі такі деталі, як підставки/ніжки, муфта, гвинти тощо.
8. Не готуйте їжу безпосередньо на скляній таці. Кладіть їжу в/на належний кухонний посуд, перш ніж розташовувати її в печі. **ВАЖЛИВО!** В МІКРОХВИЛЬОВІЙ ПЕЧІ НЕ МОЖНА ВИКОРИСТОВУВАТИ КУХОННЕ НАЧИННЯ
 - Не використовуйте металеві пательні чи посуд із металевими ручками.
 - Не використовуйте жодного посуду з металевим обідком.
 - Знімайте з поліетиленових пакетів вкриті папером дротяні стяжки.
 - Не використовуйте меламіновий посуд, оскільки в ньому міститься речовина, що поглинає мікрохвильову енергію. Це може привести до того, що посуд трісне чи згорнеться, а швидкість приготування сповільниться.
 - Не використовуйте столовий посуд Centura. Глазур не придатна для використання в мікрохвильовій печі. Забороняється використовувати закриті чашки з ручкою Corelle Livingware.
 - Не готуйте в контейнері з закритим отвором, наприклад, у пляшці з закручену кришкою чи закритій пляшці з олією, оскільки за нагрівання в мікрохвильовій печі вони можуть вибухнути.
 - Не використовуйте звичайні м'ясні або цукеркові термометри.
 - Є термометри, спеціально придатні для приготування їжі в мікрохвильовій печі. Такі термометри використовувати можна.
9. Посуд, придатний для використання в мікрохвильовій печі, слід використовувати лише відповідно до інструкцій виробника.
10. Не намагайтесь смажити продукти в цій печі.
11. Пам'ятайте, що мікрохвильова піч нагріває рідину лише в контейнері, а не сам контейнер.

Тому, навіть якщо кришка ємності не гаряча на дотик під час виймання з печі, пам'ятайте, що їжа/рідина всередині вивільняє

таку ж кількість пари, що й при звичайному готуванні, та/або рідина може випліскуватися, коли кришку буде знято, як і при звичайному готуванні.

12. Завжди перевіряйте температуру приготованої їжі самостійно, особливо якщо нагріваете чи готуєте їжу/рідину для немовлят. Доцільно ніколи не споживати їжу/рідину безпосередньо з печі, але дати їй постояти кілька хвилин і перемішати їжу/рідину для рівномірного розподілу тепла.
13. Їжа, що містить суміш жиру та води, наприклад, бульйон, повинна постояти протягом 30-60 секунд у духовці після її вимикання. Це дозволить суміші заспокоїтися та запобігти кипінню при зануренні в їжу/рідину ложки чи бульйонних кубиків.
14. При приготуванні їжі/рідини пам'ятайте, що є певні продукти, наприклад, різьвяний пудинг, джем і фарш, які нагріваються дуже швидко. При нагріванні чи приготуванні продуктів з високим вмістом жиру чи цукру не використовуйте пластикові контейнери.
15. Кухонний посуд може стати гарячим через тепло, що передається від нагрітої їжі. Особливо це стосується пластикового шару, що покриває верхню частину та ручки посуду. Користуйтеся рукавичками чи прихватками.
16. Аби зменшити ризик утворення полум'я в порожнині печі:
 - a) Не перегрівайте їжу. Ретельно наглядайте за мікрохвильовою піччю, якщо всередині печі для полегшення приготування їжі присутній папір, пластик або інші горючі матеріали.
 - b) Знімайте з пакетів дротяні стяжки перед тим, як помістити їх у піч.
 - c) Якщо матеріали всередині печі спалахнуть, не відкривайте дверцята печі, від'єднайте піч від електромережі або вийміть запобіжник або вимкніть автоматичний вимикач на електрощитку.

ПАНЕЛЬ КЕРУВАННЯ



ДИСПЛЕЙ

Відображення вибраних функцій і часу.

КНОПКИ



ПОВОРОТНА РУЧКА



Автоменю



Розморожування



Мікрохвилі



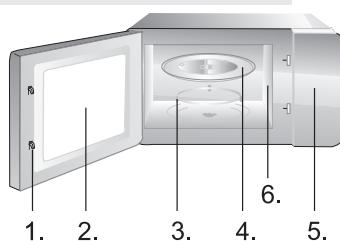
Годинник



Час



Вага



1. Система захисних замків дверцят
2. Вікно печі
3. Роликове кільце
4. Скляна таця
5. Панель керування
6. Хвилевід (не знімайте слюдяну пластину, що закриває хвилевід)

ІНСТРУКЦІЯ З ВИКОРИСТАННЯ

1. ПЕРЕД ГОТУВАННЯМ

Після підключення живлення дисплей загориться, після чого піч перейде в режим очікування, а на дисплей відобразиться 1:00.

2. ФУНКЦІЯ МІКРОХВИЛЬ

Існує п'ять рівнів потужності мікрохвиль: 100P, 80P, 50P, 30P та 10P. Поверніть верхню ручку, щоб вибрати потрібну потужність мікрохвиль. Поверніть нижню ручку, щоб вибрати час готування. Регульований часовий діапазон становить від 0:10 до 60:00. Після вибору часу натисніть кнопку START/+30S, щоб запустити піч. Після завершення роботи пролунає звуковий сигнал.

HIGH	Потужність 100%	(Застосовується для швидкого та ретельного готування)
M.High	Потужність 80%	(Застосовується для середнього експрес-приготування)
Med	Потужність 50%	(Застосовується для приготування на парі)
M.Low	Потужність 30%	(Застосовується для розморожування продуктів)
LOW	Потужність 10%	(Застосовується для підтримки температури)

ПРИМІТКА.

- Максимальний час, який можна встановити, становить 60 хвилин
- Ніколи не вмикайте піч порожньою.
- При максимальній потужності мікрохвиль піч автоматично знижує потужність після певного часу готування, щоб подовжити термін експлуатації.
- Якщо вам потрібно перевернути їжу під час роботи печі, натисніть кнопку START/+30s один раз, і попередньо налаштована процедура приготування буде продовжена.
- Якщо потрібно вийняти їжу до завершення вибраного часу, натисніть кнопку STOP/LOCK один раз, щоб очистити попередньо встановлену процедуру, щоб уникнути її ненавмисного використання наступного разу.

3. РОЗМОРОЖУВАННЯ

Функція розморожування призначена для розморожування за вагою. Розморожування позначається позначкою dEF на дисплей. Поверніть верхню ручку, щоб вибрати функцію розморожування. На екрані дисплея відобразиться позначка dEF. Поверніть нижню ручку, щоб вибрати вагу їжі, діапазон ваги dEF становить від 100 г до 1500 г. Після вибору ваги розморожування натисніть кнопку START/+30S, щоб розпочати роботу. Після завершення роботи пролунає звуковий сигнал. У режимі розморожування за вагою dEF лунатиме звуковий сигнал. Це означає, що їжу треба перевернути під час розморожування.

dEF	Для розморожування ваговий діапазон становить від 100 г до 1500 г.
-----	--

ПРИМІТКА.

- a. Необхідно перевернути їжу під час розморожування, щоб отримати рівномірний ефект.
- b. Зазвичай розморожування потребує більше часу, ніж приготування їжі.
- c. Якщо їжу можна відрізати ножем, процес розморожування можна вважати завершеним.
- d. Мікрохвильові промені проникають приблизно на 4 см всередину більшості продуктів харчування
- e. Розморожену їжу слід ужити якомога швидше, не рекомендується знову ставити її в холодильник або знову заморожувати.

4. ГОДИННИК (формат 24°години)

Поверніть верхню ручку, щоб вибрати функцію годинника, утримуйте натиснутою кнопку START/+30S більше 3 секунд, аби ввійти в інтерфейс налаштування годинника. При цьому на дисплеї відобразиться розряди годин. Години можна встановити, повернувши нижню ручку. Після налаштування годин натисніть кнопку START/+30s, аби перейти в режим налаштування хвилин. Хвилини можна встановити, повернувши нижню ручку. Після встановлення хвилин знову натисніть кнопку START/+30s, щоб вийти з режиму налаштування.

5. АВТОМАТИЧНЕ ПРИГОТОВУВАННЯ ЇЖІ

Існує вісім автоматичних меню: A.1~A.8, картопля, макарони, піца, попкорн, овочі, напій, м'ясо та риба відповідно. Натисніть верхню ручку, щоб вибрати функцію меню, потім поверніть нижню ручку, щоб вибрати потрібне меню, на екрані відобразиться відповідний пункт меню A.1~A.8. Вибрали меню, натисніть кнопку START/+30S, щоб розпочати роботу. Після завершення роботи пролунає звуковий сигнал.

Дисплей	Продукт	Метод
A.1	Картопля	Бажана вага 500 г
A.2	Макарони	Бажана вага 100 г
A.3	Піца	Бажана вага 400 г
A.4	Попкорн	Бажана вага 100 г
A.5	Овочі	Бажана вага 400 г
A.6	Напої	Бажана вага 1 склянка, близько 250 мл
A.7	М'ясо	Бажана вага 400 г
A.8	Риба	Бажана вага 400 г

ПРИМІТКА.

- a. Температура продуктів перед приготуванням має становити 20-25°C. Вища чи нижча температура продуктів перед приготуванням вимагатиме більшого чи меншого часу приготування.
- b. Т Температура, вага та форма продуктів значною мірою впливають на ефект приготування. Якщо було виявлено відхилення від пропорцій, наведених вище в меню, відповідно налаштуйте час приготування для найкращого результату.

6. ЗУПИНКА РОБОТИ

У процесі приготування можна натиснути кнопку STOP, аби скасувати налаштування та повернутися до режиму очікування. У процесі роботи мікрохвильової печі можна натиснути кнопку STOP, щоб призупинити роботу. У режимі очікування можна знову натиснути кнопку STOP, щоб скасувати функцію та повернутися до режиму очікування.

7. START/+30s

Після вибору часу приготування чи ваги продуктів натисніть кнопку START/+30S, аби негайно запустити мікрохвильову піч. У робочому стані можна натиснути кнопку START/+30S, аби збільшити час. Натисніть один раз, щоб збільшити час на 30 секунд. Але в режимі меню та в режимі розморожування за вагою час змінити не можна. У стані паузи можна натиснути кнопку START/+30S, аби продовжити роботу мікрохвильової печі перед режимом приготування.

8. ФУНКЦІЯ БЛОКУВАННЯ ДОСТУПУ ДІТЕЙ

Використовуйте цю функцію, щоб заблокувати панель керування під час прибирання, або щоб діти не могли користуватися піччю без нагляду. У цьому режимі жодна кнопка не реагує на натискання.

1. Як блокувати піч: у режимі очікування натисніть і утримуйте кнопку STOP більше 3 секунд. Функцію блокування доступу дітей буде ввімкнено. Жодною кнопкою мікрохвильової печі не можна буде скористатися.
2. Як скасувати блокування: у стані блокування натисніть і утримуйте кнопку STOP більше 3 секунд.

1. Перед очищеннем вимкніть піч і вийміть штепсель з розетки.
2. Підтримуйте чистоту всередині печі. Якщо на стінки печі попадуть бризки розлитих рідин, протріть стінки вологою ганчіркою. Використання жорстких миючих або абразивних засобів не рекомендується.
3. Зовнішню поверхню печі слід очищати вологою тканиною. Аби запобігти пошкодженню робочих частин усередині печі, не допускайте потрапляння води у вентиляційні отвори.
4. Не допускайте потрапляння води на панель керування. Очищення панелі керування виконуйте за допомогою м'якої вологої тканини. Не використовуйте миючі та абразивні засоби чи засоби для очищення шляхом розпилення.
5. Якщо пара накопичується всередині чи навколо дверцят печі, протріть їх м'якою тканиною. Це може статися, коли мікрохвильова піч працює в умовах високої вологості, і жодним чином не вказує на несправність пристрою.
6. Іноді необхідно вийняти скляну тацию з метою очищення. Промийте тацию в теплій воді чи в посудомийній машині.
7. Роликове кільце та порожнину печі слід регулярно очищати, щоб уникнути надмірного шуму під час роботи. Просто протріть нижню поверхню печі м'яким миючим засобом, водою або мийним засобом для вікон і потім протріть насухо. Роликове кільце можна промити у м'якій воді чи в посудомийній машині. Пара накопичується в порожнині під час приготування, але жодним чином не впливає на нижню поверхню чи колеса роликового кільця. При виманні роликового кільця з порожнини для очищення обов'язково встановіть його назад у належному положенні.
8. Видалити запахи з печі можна, додавши в склянку води сік і шкірку одного лимона в глибокій мисці для мікрохвильової печі. Розігрівайте миску з вмістом протягом 5 хвилин, ретельно протріть і витріть насухо м'якою ганчіркою.

НАВКОЛИШНЄ СЕРЕДОВИЩЕ

Не викидайте прилад разом зі звичайними побутовими відходами після завершення його терміну служби. Прилад необхідно здавати в офіційному пункті збору для переробки. Цим ви допомагаєте зберегти навколишнє середовище.

ВСТАНОВЛЕННЯ

1. Переконайтесь, що з порожнини печі видалені всі пакувальні матеріали.
2. Перевірте піч після розпакування на наявність візуальних пошкоджень
як от:
 - Скривлені дверцята
 - Пошкоджені дверцята
 - Вм'ятини чи отвори у дверцях або на дисплей
 - Вм'ятини в порожнині печіЯкщо ви знайшли щось із наведеноого вище, НЕ використовуйте піч.
3. Ця мікрохвильова піч важить 10,3 кг і повинна бути розміщена на горизонтальній поверхні, достатньо міцній, щоб підтримувати цю вагу.
4. Піч має бути розміщена подалі від джерел високої температури та пари.
5. НЕ кладіть нічого на верхню частину печі.
6. Зберігайте принаймні 20 см вільного простору з обох боків і 30 см від задньої панелі печі, щоб забезпечити належну вентиляцію.
7. НЕ знімайте приводний поворотний вал.
8. Як і у випадку з будь-яким приладом, при використанні дітьми необхідний ретельний нагляд.
9. Переконайтесь, що розетка змінного струму легко доступна, щоб штепсель можна швидко вийняти в аварійній ситуації. В іншому випадку повинна бути можливість від'єднати пристрій від електромережі за допомогою вимикача. При цьому має бути дотримано існуючі положення стандартів електробезпеки.
Піч має бути правильно підключена до заземленої розетки з однофазним змінним струмом (230 В / 50 Гц).
ПОПЕРЕДЖЕННЯ! ЦЕЙ ПРИЛАД НЕОБХІДНО ЗАЗЕМЛЮВАТИ!
10. Ця піч потребує 1,3 кВА вхідної потужності. Рекомендується звернутися при встановленні печі до інженера з обслуговування.

УВАГА! Ця піч захищена внутрішнім запобіжником на 250 В, 8 А.

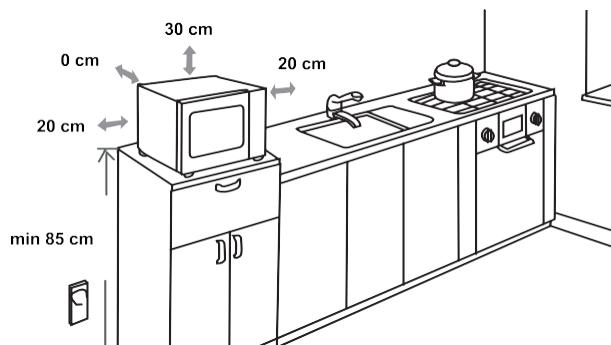
ТЕХНІЧНІ ХАРАКТЕРИСТИКИ

Потужність споживання.....	220-240 В~, 50 Гц, 1280 Вт
Вихідна потужність.....	800 Вт
Робоча частота.....	2450 МГц
Зовнішні розміри	454,5 мм(Ш) x 261мм (В) x 353 мм(Г)
Об'єм печі.....	20 літрів
Вага в упакованому вигляді.....	прибл. 10,3 кг
Рівень шуму.....	Lc < 55 дБ (A)



Цей прилад промарковано згідно з європейською директивою 2012/19/EU про відходи виробництва електричного й електронного обладнання (WEEE). Ці рекомендації є основними рекомендаціями загальноєвропейських вимог щодо повернення та переробки відходів електричного та електронного обладнання.

ФІЗІЧНІ РОЗМІРИ ДЛЯ ВСТАНОВЛЕННЯ



ЕЛЕКТРОМАГНІТНІ ПЕРЕШКОДИ

Мікрохвильова піч може створити перешкоди для радіо, телевізора чи подібного обладнання. При виникненні перешкод їх можна усунути чи зменшити за допомогою наступних процедур.

- Очистіть дверцята та ущільнювальну поверхню печі.
- Розмістіть радіо, телевізор тощо якомога далі від мікрохвильової печі.
- Використовуйте належним чином встановлену антenu для радіо, телевізора тощо, щоб отримати надійний прийом сигналу.

МИ ЗАЛИШАЄМО ЗА СОБОЮ ПРАВО ВНОСИТИ БУДЬ-ЯКІ ЗМІНИ, ЩО НЕ ВПЛИВАЮТЬ НА ФУНКЦІОНАЛЬНІСТЬ ПРИЛАДУ.

ПЕРШ НІЖ ВИКЛИКАТИ СПЕЦІАЛІСТА З ОБСЛУГОВУВАННЯ

1. Якщо піч взагалі не працює, інформація на дисплей не з'являється або дисплей згас:
 - a) Переконайтесь, що піч правильно підключена. Якщо це не так, вийміть штепсель із розетки, зачекайте 10 секунд і підключіть її знову.
 - b) Перевірте відповідні запобіжники та вимикачі на предмет спрацювання. Якщо вони працюють належним чином, перевірте розетку за допомогою іншого приладу.
2. Якщо живлення печі не працює:
 - a) Перевірте, чи не встановлено таймер.
 - b) Переконайтесь, що дверцята надійно зачинені, щоб увімкнути запобіжні блокування. В іншому випадку мікрохвильова енергія в піч випромінюватися не буде.
Якщо жодна з наведених вище дій не вправить ситуацію, зверніться до найближчого уповноваженого сервісного агента.

Прилад для побутового використання з метою нагрівання їжі та напоїв з використанням електромагнітної енергії, тільки для використання у закритих приміщеннях.

ГАРАНТІЯ ТА ОБСЛУГОВУВАННЯ

Якщо вам потрібна інформація чи у вас виникли проблеми, зверніться до Центру обслуговування клієнтів Gorenje у вашій країні (номер телефону наведено у буклєті про всесвітню гарантію). Якщо у вашій країні немає Центру обслуговування клієнтів, зверніться до місцевого дилера Gorenje чи до відділу обслуговування побутової техніки Gorenje.

Тільки для особистого користування!

Додаткові рекомендації щодо приготування їжі за допомогою мікрохвильової печі та корисні поради можна знайти на веб-сторінці:

<http://www.gorenje.ua/uk/>

БАЖАЄМО ВАМ ВЕЛИКОГО ЗАДОВОЛЕННЯ ПІД ЧАС ВИКОРИСТАННЯ ПРИЛАДУ

gorenje

DRAGI KUPČE

Iskreno vam se zahvaljujemo na kupovini. Verujemo da će uskoro pronaći dovoljno dokaza o tome da se zaista možete osloniti na naše proizvode. Da bi upotreba uređaja bila lakša, prilažemo ovo sveobuhvatno uputstvo za upotrebu.

Uputstva bi trebalo da vam pomognu da se upoznate sa novim uređajem. Molimo vas da ih pažljivo pročitate pre nego što prvi put upotrebite uređaj.

U svakom slučaju, molimo vas da se uverite da vam je uređaj isporučen neoštećen. Ako otkrijete oštećenja nastala u toku transporta, obratite se prodajnom predstavniku ili regionalnom skladištu odakle je proizvod isporučen. Broj telefona će pronaći na računu ili izveštaju o isporuci.

Želimo vam puno zadovoljstva uz vaš novi kućni uređaj.



Uređaj je namenjen za kućnu upotrebu za zagrevanje hrane i pića koristeći elektromagnetnu energiju; samo za upotrebu u zatvorenom prostoru.

UPUTSTVO ZA UPOTREBU

Ova uputstva su namenjena korisniku.

Opisuju rernu i kako se koristi. Primenjuju se i na različite vrste uređaja; zbog toga će možda pronaći neke opise funkcija koje se možda ne odnose na vaš uređaj.



Nikada ne dirajte površine uređaja za grejanje ili kuvanje. Uređaji se zagrevaju tokom rada. Cuvajte decu na bezbednoj udaljenosti. Postoji rizik od opekotina!

Struja i visoki napon mikrotalasne rerne! Ne uklanjajte poklopac.



UPOZORENJE! Uređaj i njegovi pristupačni delovi postaju vrući tokom upotrebe. Treba voditi računa da se ne dodiruju delovi koji se zagrevaju. Decu mlađu od 8 godina treba držati dalje od uređaja ako nisu pod stalnim nadzorom. Decu uvek nadgledajte i nemojte im dozvoliti da se igraju uređajem.

Ovaj uređaj smeju da koriste deca uzrasta od 8 i više godina i lica sa smanjenim fizičkim, senzornim ili mentalnim sposobnostima ili nedovoljnim iskustvom i znanjem, pod uslovom da su pod nadzorom i da su im data uputstva o bezbednom korišćenju uređaja i da shvataju prateće rizike. Nemojte dozvoliti da se deca igraju uređajem. Deca ne smeju da čiste ili održavaju uređaj ukoliko nisu starija od 8 godina i pod nadzorom.

Držite uređaj i njegov kabl van domaćaja dece mlađe od 8 godina.

- **UPOZORENJE:** Kada uređaj radi u kombinovanom režimu, deca bi trebalo da koriste rernu samo pod nadzorom odrasle osobe zbog generisanih temperatura; (samo za model sa funkcijom roštilja)

- **UPOZORENJE:** Ukoliko su vrata ili zaptivke na vratima oštećeni, rerna ne sme da se upotrebljava dok je ne popravi stručno lice.
- **UPOZORENJE:** Opasno je za bilo koga osim stručnog lica da izvrši servis ili popravku koja podrazumeva uklanjanje navlake koja štiti od izloženosti mikrotalasnoj energiji.
- **UPOZORENJE:** tečnosti i druge namirnice ne smeju da se zagrevaju u zatvorenim posudama jer mogu da eksplodiraju.
- Decu treba nadgledati kako bi se osiguralo da se ne igraju uređajem.
- Nemojte skidati nožice rerne i nemojte pokrivati otvore za ventilaciju.
- Koristite samo pribor koji je pogodan za upotrebu u mikrotalasnim rernama.
- Kada grejete hranu u plastičnim ili papirnim posudama, pazite na rernu zbog mogućnosti zapaljenja.
- Ako primetite dim, isključite uređaj ili isključite napajanje uređaja i držite vrata zatvorenima kako biste ugasili plamen.
- Grejanje napitaka u mikrotalasnoj rerni može dovesti do odloženog kipljenja, zato treba voditi računa prilikom rukovanja posudom;
- Sadržaj flašica za hranjenje i tegli za hranu za bebe treba promešati ili protresti, a temperaturu proveriti pre konzumacije kako bi se izbegle opekotine;
- Jaja u ljusci i cela tvrdo kuvana jaja ne bi trebalo da se zagrevaju u mikrotalasnim rernama jer mogu da eksplodiraju, čak i posle završetka mikrotalasnog zagrevanja;

- Prilikom čišćenja površina vrata, zaptivki na vratima ili unutrašnjosti rerne, koristite samo blaga neabrazivna sredstva ili deterdžente nanete sunđerom ili mekom krpom.
- Rernu treba redovno čistiti, a sve naslage hrane ukloniti.
- Neodržavanje rerne u čistom stanju moglo bi da dovede do oštećenja njene površine, što bi moglo nepovoljno da utiče na vek trajanja uređaja i eventualno dovede do opasne situacije.
- Ukoliko je napojni kabl oštećen, sme ga zameniti isključivo proizvođač, njegov ovlašćeni serviser ili osobe obučene za to kako biste sprečili opasnosti.
- Nemojte dozvoliti da kabl visi preko ivice stola ili radne ploče.
- Nikada ne povezujte ovaj uređaj sa spoljnim prekidačem za tajmer ili sistemom daljinskog upravljača kako biste izbegli opasnu situaciju.
- Nikada ne menjajte sijalicu unutar rerne. Zamenu treba da izvrši Gorenje servis.
- Nemojte čistiti uređaj paročistačima, čistačima visokog pritiska, oštrim predmetima, abrazivnim sredstvima za čišćenje i abrazivnim sunđerima i sredstvima za uklanjanje fleka.

BEZBEDNOSNA UPUTSTVA ZA OPŠTU UPOTREBU

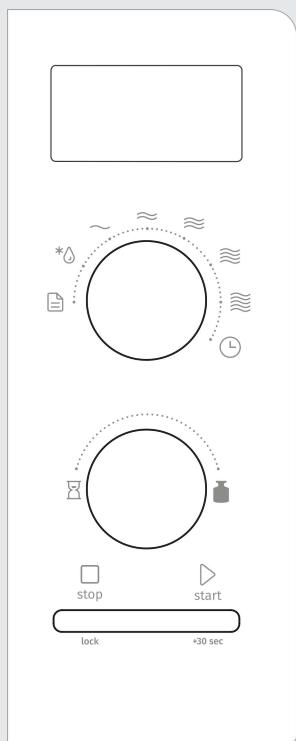
Ispod su navedena, kao i kod svih uređaja, određena pravila koja treba slediti i mene zaštite kako bi se osigurale vrhunske performanse ove rerne:

1. Staklena tacna, ručice valjka, spojnica i žleb za valjak treba da budu na svom mestu kada uključujete rernu.
2. Nemojte koristiti rernu u bilo koje druge svrhe osim za pripremu hrane, kao što je sušenje odeće, papira ili bilo kojih drugih predmeta, ili za sterilizaciju.
3. Ne uključujte rernu kada je prazna. To bi moglo da ošteti rernu.
4. Nemojte koristiti unutrašnjost rerne za skladištenje predmeta kao što su papiri, knjige o spremanjivanju hrane, itd.
5. Nemojte kuvati bilo koju vrstu hrane koja ima opnu, kao što su žumanca, krompir, pileća džigerica i sličnu hranu a da prethodno ne probijete opnu na nekoliko mesta viljuškom.
6. Nemojte stavljati nikakve predmete u otvore vanjskog dela rerne.
7. Ni u jednom trenutku ne uklanajte delove iz rerne, kao što su nožice, spojnica, zavrtnji i slično.
8. Ne kuvajte hrana direktno na staklenoj tacni. Stavite hrana u/na odgovarajući pribor za kuvanje pre stavljanja u rernu. **VAŽNO - POSUDE ZA KUVANJE KOJE NE TREBA KORISTITI U MIKROTALASNOJ RERNI:**
 - Nemojte koristiti metalne tiganje ili posuđe sa metalnim drškama.
 - Ne koristite ništa sa metalnom ivicom.
 - Nemojte koristiti plastične kese koje se zatvaraju žicama obloženim papirom.
 - Nemojte koristiti posude od melamina, jer sadrže materijal koji apsorbuje mikrotalasnu energiju. To može dovesti do pucanja posuđa ili zagorevanja i usporice procesa kuvanja.
 - Nemojte koristiti posuđe marke Centura. Posuđe sa glazurom nije pogodno za upotrebu u mikrotalasnoj rerni. Nemojte koristiti zatvorene šolje sa drškom marke Corelle Livingware.
 - Nemojte kuvati u posudi koja je zatvorena, kao što je flaša sa čepom ili flaša za ulje sa pričvršćenim poklopcom, jer takve posude mogu eksplodirati tokom zagrevanja u mikrotalasnoj rerni.
 - Nemojte koristiti obične termometre za pripremu mesa ili slatkisha.
 - Na raspolaganju su termometri namenjeni upotrebni mikrotalasnoj rerni. Samo ta vrsta termometara se može koristiti.
9. Pribor za mikrotalasnu rernu treba koristiti samo u skladu sa uputstvima proizvođača.
10. Ne pokušavajte da pržite hrana u ulju u ovoj rerni.
11. Imajte na umu da mikrotalasna rerna zagreva samo tečnost u posudi, a ne i posudu.

Stoga, iako poklopac posude nije vruć na dodir kada se izvadi iz rerne, imajte na umu da će hrana/tečnost u posudi ispuštaći istu količinu pare i/ili kapljica kada se poklopac ukloni kao i kod uobičajenog kuvanja.

12. Uvek sami proverite temperaturu kuvane hrane, naročito ako grejete ili kuvate hrana/tečnost namenjenu bebama. Preporučljivo je da nikada ne konzumirate hrana/tečnost direktno iz rerne, već ostavite da odstoji nekoliko minuta te promešajte hrana/tečnost da se toplota ravnomerno rasporedi.
13. Hrana koja sadrži mešavinu masti i vode, kao što je bujon, bi trebalo da odstoji u rerni 30–60 sekundi nakon isključivanja rerne. Ovo treba uraditi zbog toga da se omogući smesi da se slegne i da se spreči ključanje kada se stavi kašika u hrana/tečnost ili kada se doda kockica bujona.
14. Kada pripremate/kuvate hrana/tečnost, ne zaboravite da postoje određene namirnice, kao što su božićni pudinzi, džem i mleveno meso, koje se brzo zagrevaju. Kada grejete ili kuvate namirnice sa visokim sadržajem masti ili šećera, nemojte koristiti plastične posude.
15. Pribor za kuvanje može postati vruć zbog toploće koja se prenosi sa zagrejane hrane. Ovo je naročito tačno ako plastična folija prekriva gornji deo i držke pribora. Za rukovanje priborom će možda biti potrebne kuhinjske rukavice.
16. Da biste smanjili rizik od požara unutar rerne:
 - a) Ne kuvajte hrana predugo. Pažljivo rukujte mikrotalasnom rernom ako stavite papir, plastiku ili drugi zapaljivi materijal unutar rerne da bi se olakšalo kuvanje.
 - b) Pre nego što stavite kesicu u rernu, skinite žičicu za zatvaranje kesice.
 - c) Ako se materijali unutar rerne zapale, držite vrata rerne zatvorenima, isključite rernu iz utičnice ili isključite napajanje na razvodnoj ploči ili isključite prekidače napajanja.

KONTROLNA TABLA



EKRAN
Prikazuje izabrane funkcije i vreme.

TASTERI



stop/lock



start/+30 sec

OKRETNO DUGME



Automatski meni



Odmrzavanje



Mikrotalasi



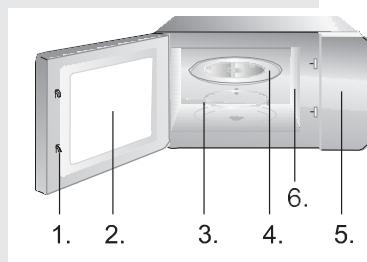
Sat



Vreme



Težina



1. Sistem bezbednosnog zaključavanja vrata
2. Prozor rerne
3. Rotirajući prsten
4. Staklena tacna
5. Kontrolna tabla
6. Vodilica talasa (ne vadite silikatnu ploču koja prekriva vodilicu talasa)

UPUTSTVO ZA UPOTREBU

1. PRE KUVANJA

2. FUNKCIJA MIKROTALASA

Ekran se pali kada je priključen na napajanje, a zatim ulazi u stanje pripravnosti i prikazuje 1:00.

Postoji pet nivoa snage, 100 P, 80 P, 50 P, 30 P i 10 P, tim redosledom. Okrenite dugme iznad da biste izabrali željenu snagu mikrotalasne terne. Okrenite dugme ispod da biste izabrali vreme kuvanja, vremenski opseg koji se može regulisati je od 0:10 do 60:00. Nakon što izaberete vreme, pritisnite dugme "START/+30s." za početak rada. Zvučni signal obaveštava o završetku rada.

VISOKA	100% izlazna snaga	(Primenljivo za brzo i temeljno kuvanje)
Srednje visoka	80% izlazne snage	(Primenljivo za srednje ekspresno kuvanje)
Srednja	50% izlazne snage	(Primenljivo za hranu koja se kuva na pari)
Srednje niska	30% izlazne snage	(Primenljivo za odmrzavanje hrane)
NISKA	10% izlazne snage	(Primenljivo za održavanje topote)

NAPOMENA:

- Maksimalno vreme koje se može podešiti je 60 minuta.
- Nikada ne uključujte rernu kada je prazna.
- Kada je izabrana maksimalna snaga talasa, rerna će automatski smanjiti snagu nakon određenog vremena kuvanja kako bi se produžio vek trajanja uređaja.
- Ako tokom rada želite da okrenete hranu, pritisnite dugme START/+30s jednom i nastaviće se prethodno podešen postupak kuvanja.
- Ako nameravate da izvadite hranu pre isteka prethodno podešenog vremena, treba jednom da pritisnete dugme ZAUSTAVI/ZAKLJUČAJ da obrišete prethodno podešeni postupak i sprečite neželjeni režim rada pri sledećoj upotrebi.

3. ODMRZAVANJE

Funkcija odmrzavanja je da se odmrzne po težini i odgovara prikazu "dEF". Okrenite dugme iznad da biste izabrali funkciju odmrzavanja i na ekranu će se prikazati "dEF". Okrenite dugme ispod da biste izabrali težinu hrane, raspon težine hrane za odmrzavanje je od 100 g do 1500 g. Nakon odabira težine hrane za odmrzavanje, pritisnite dugme "START/+30s" za početak rada. Zvučni signal obaveštava o završetku rada. Tokom režima odmrzavanja po težini će se oglasiti zvučni signal da bi vas podsetio da preokrenete hranu.

U nastavku vam donosimo nekoliko saveta o vremenu odmrzavanja hrane:

dEF	Za odmrzavanje, raspon težine je od 100 g do 1500 g.
-----	--

NAPOMENA:

- a. Tokom postupka hrana treba da okrenete kako bi se obezbedilo ravnometerno odmrzavanje.
- b. Odmrzavanje obično iziskuje više vremena nego kuvanje hrane.
- c. Smatra se da je postupak odmrzavanja završen kada hrana možete da presečete nožem.
- d. Kod većine namirnica, mikrotalasi prodiru 4 cm u dubinu.
- e. Odmrznuta hrana treba da se konzumira što je pre moguće, ne preporučuje se ponovno stavljanje u frižider i zamrzavanje.

4. SAT (24-časovni sat)

Okrenite dugme iznad da biste izabrali funkciju sata, pritisnite dugme "START/+30s" duže od 3 sekunde da biste ušli u interfejs za podešavanje sata. Istovremeno, sati trepere na ekranu. Okretanjem dugmeta ispod možete podesiti sat. Nakon podešavanja sata, kratko pritisnite dugme "START/+30s" da biste prešli na režim podešavanja minuta. Okretanjem dugmeta ispod možete podesiti minute. Nakon podešavanja minuta, ponovo pritisnite dugme "START/+30s" da biste izašli iz režima podešavanja.

5. AUTOMATSKO KUVANJE

Postoji osam automatskih menija A.1~A.8, krompir, testenina, pica, kokice, povrće, piće, meso i riba. Pritisnite dugme iznad da izaberete funkciju menija, zatim okreinite dugme ispod da izaberete željeni meni, ekran prikazuje odgovarajući A.1~A.8 menija. Nakon odabira menija, pritisnite dugme "START/+30s" za početak rada. Zvučni signal obaveštava o završetku rada.

Ekran	Vrsta hrane	Metoda
A.1	Krompir	Opciona težina je 500 g
A.2	Testenina	Opciona težina je 100 g
A.3	Pica	Opciona težina je 400 g
A.4	Kokice	Opciona težina je 100 g
A.5	Povrće	Opciona težina je 400 g
A.6	Piće	Opciona težina je 1 šolja, oko 250 ml
A.7	Meso	Opciona težina je 400 g
A.8	Riba	Opciona težina je 400 g

NAPOMENA:

- a. Temperatura hrane pre kuvanja treba da bude 20-25 °C. Viša ili niža temperatura hrane pre kuvanja zahteva povećanje ili smanjenje vremena kuvanja.
- b. Temperatura, težina i oblik hrane imaju značajan uticaj na efekat kuvanja. Ako je došlo do odstupanja od elemenata navedenih u gornjem meniju, vreme kuvanja može da se podeši da bi se postigli najbolji rezultati.

6. STOP

U procesu podešavanja kuvanja, možete da pritisnete dugme "STOP" da biste otkažali podešavanja i vratili se u stanje pripravnosti. Tokom rada mikrotalasne rerne, možete da pritisnete dugme "STOP" da biste pauzirali. U stanju pripravnosti, možete ponovo pritisnuti dugme "STOP" da biste otkažali funkciju i vratili se u stanje pripravnosti.

7. START/+30s

Nakon podešavanja vremena kuvanja ili težine hrane, pritisnite dugme "START/+30s" da biste odmah pokrenuli mikrotalasnu rernu. Tokom rada rerne, možete da pritisnete dugme "START/+30s" da biste povećali vreme, pritisnute jednom da biste povećali 30 sekundi, ali režim menija i režim odmrzavanja težine ne mogu da podese vreme. Tokom pauze, možete da pritisnete dugme "START/+30s" za nastavak rada mikrotalasne rerne pre režima kuvanja.

8. BEZBEDNOSNA BLOKADA ZA DECU

Koristite ovu funkciju da zaključate kontrolnu tablu prilikom čišćenja ili da deca ne mogu da koriste rernu bez nadzora. U ovom režimu su onemogućena sva dugmad.

1. Podesite zaključavanje: U režimu pripravnosti, pritisnite dugme "STOP" duže od 3 sekunde, funkcija blokade za decu je zaključana i ne mogu se koristiti dugmad mikrotalasne rerne.
2. Otkažite zaključavanje: U stanju blokade za decu, pritisnite taster "STOP" duže od 3 sekunde da biste otkažali funkciju blokade za decu.

ODRŽAVANJE MIKROTALASNE RERNE

1. Isključite rernu i iskopčajte utikač iz utičnice pre nego što počnete da je čistite.
2. Održavajte unutrašnjost rerne čistom. Kada se prospe hrana ili tečnost koje ostaju na zidovima rerne, obrišite ih vlažnom krpom. Ne preporučuje se upotreba jakog deterdženta ili abrazivnih sredstava.
3. Spoljašnju površinu rerne treba očistiti vlažnom krpom. Da biste sprečili oštećenje delova unutar rerne, ne bi trebalo dozvoliti da voda prodire u otvore za ventilaciju.
4. Ne dozvolite da kontrolna tabla postane vlažna. Očistite mekom, vlažnom krpom, ne koristite deterdžente, abrazivna sredstva ili sredstva za čišćenje u vidu spreja na kontrolnoj tabli.
5. Ako se para nakuplja unutar ili oko spoljnijih vrata rerne, obrišite je mekom krpom. Do ovoga može doći kada mikrotalasna rerna radi u uslovima visoke vlažnosti i ni na koji način ne ukazuje na kvar uređaja.
6. Povremeno je potrebno ukloniti staklenu tacnu radi čišćenja. Operite tacnu u penušavoj vodi ili u mašini za pranje sudova.
7. Rotirajući prsten i prostor u donjem delu rerne treba redovno čistiti kako bi se izbegla preterana buka. Jednostavno obrišite donju površinu rerne blagim deterdžentom, vodom ili sredstvom za čišćenje prozora i osušite. Rotirajući prsten se može oprati u penušavoj vodi ili u mašini za pranje sudova. Pare nastale prilikom kuvanja se skupljaju tokom stalne upotrebe, ali ni na koji način ne utiču na donju površinu ili točkove rotirajućeg prstena. Prilikom uklanjanja rotirajućeg prstena sa donjeg dela rerne radi čišćenja, obavezno ga postavite u odgovarajući položaj.
8. Uklonite mirise iz rerne pomoću šolje vode i soka i kore jednog limuna u dubokoj posudi za mikrotalasnu rerну. Uključite mikrotalasnu rerну 5 minuta, temeljno obrišite i osušite mekom krpom.

ŽIVOTNA SREDINA

Ne bacajte uređaj sa običnim kućnim otpadom kada mu istekne vek trajanja, već ga predajte sabirnim centrima za reciklažu. Ovim ćete pomoći očuvanju životne sredine.

INSTALACIJA

1. Pobrinite se da savmaterijal pakovanja bude uklonjen sa unutrašnje strane vrata rerne.
2. Pregledajte rernu nakon raspakivanja i potražite vidljiva oštećenja kao što su:
 - pogrešno postavljena vrata rerne,
 - oštećena vrata rerne,
 - udubljenja ili rupe na staklu vrata rerne i ekranu,
 - udubljenja u unutrašnjosti rerne.Ako primetite bilo koje od gore navedenih oštećenja, NE KORISTITE rernu.
3. Ova mikrotalasna rerna je teška 10,3 kg i treba se postaviti na horizontalnu površinu koja je dovoljno čvrsta da izdrži težinu rerne.
4. Rernu postavite dalje od izvora visoke temperature i pare.
5. NE STAVLJAJTE ništa na rernu.
6. Da biste obezbedili dovoljnu ventilaciju, neka rerna bude udaljena od oba bočna zida bar 20 cm i 30 cm od zadnjeg zida.
7. NEMOJTE skidati pogonsko vratilo rotacione ploče.
8. Kao i kod svakog uređaja, stalni nadzor je neophodan kada ga koriste deca.
9. Uverite se da je izlaz za izmeničnu struju lako dostupan tako da se utikač može brzo izvaditi u hitnim slučajevima. U suprotnom treba omogućiti isključivanje uređaja iz strujnog kola pomoću prekidača. U tom slučaju treba poštovati postojeće odredbe standarda bezbednosti povezanih sa upotrebom električne energije.
Proizvod treba da bude pravilno priključen na uzemljenu utičnicu sa jednofaznom izmeničnom strujom (230 V/50 Hz).
UPOZORENJE! OVAJ UREDAJ MORA DA BUDE UZEMLJEN!
10. Ova rerna zahteva 1,3 KVA. U vezi sa napajanjem se posavetujte sa serviserom prilikom instalacije rerne.

PAŽNJA: Rerna je iznutra zaštićena osiguračem od 250 V, 8 A.

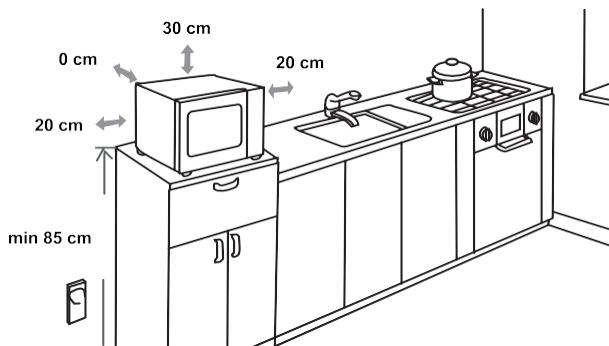
SPECIFIKACIJE

Potrošnja struje	220-240 V~50 Hz, 1280 W
Izlazna snaga	800 W
Radna frekvencija	2450 MHz
Spoljašnje dimenzije	454,5 mm(Š) x 261mm (V) x 353 mm(D)
Kapacitet rerne	20 litara
Težina bez pakovanja.....	pribl. 10,3 kg
Nivo buke.....	Lc <55 dB (A)



Ovaj uređaj je označen u skladu sa Evropskom direktivom 2012/19/EU o otpadu električne i elektronske opreme (WEEE).
Ovo uputstvo je u skladu sa važeњем povrata i reciklaže otpadne električne i elektronske opreme širom Evrope.

DIMENZIJE PRILIKOM MONTAŽE



RADIO-SMETNJE

Mikrotalasna rerna može da izazove smetnje na radiju, TV-u ili sličnoj opremi. Kada dođe do smetnji, one mogu biti uklonjene ili smanjene sledećim postupcima.

- Očistite vrata i površine zaptivki na rerni.
- Postavite radio, TV i slične uređaje što dalje od mikrotalasne rerne.
- Koristite pravilno instaliranu antenu za radio, TV i slične uređaje kako biste primali jak signal.

ZADRŽAVAMO PRAVO DA IZVRŠIMO BILO KAKVE PROMENE KOJE NE UTIČU NA FUNKCIONALNOST UREĐAJA.

PRE NEGO ŠTO POZOVETE SERVISERA

1. Ako rerna uopšte ne radi, informacije na ekranu se ne pojavljuju ili je prikaz na ekranu nestao:
 - a) Proverite da li je rerna bezbedno priključena. Ako nije, izvadite utikač iz utičnice, sačekajte 10 sekundi i ponovo ga bezbedno priključite.
 - b) Proverite da li je pregoreo osigurač ili je isključen glavni prekidač. Ako vam se čini da sve radi pravilno, testirajte utičnicu pomoću drugog uređaja.
2. Ako mikrotalasna rerna ne radi:
 - a) Proverite da li je tajmer podešen.
 - b) Proverite da li je rerna potpuno zatvorena da biste uključili bezbednosno zaključavanje. U suprotnom, energija mikrotalasa neće dospevati u rernu.
Ako ništa od navedenog ne reši problem, обратите се најближем ovlašćenom serviseru.

Uređaj je namenjen za kućnu upotrebu za zagrevanje hrane i pića koristeći elektromagnetnu energiju; samo za upotrebu u zatvorenom prostoru.

GARANCIJA I USLUGA

Ukoliko su vam potrebne informacije ili ako imate problem, обратите се Centru za brigu o kupcima kompanije Gorenje u vašoj zemlji (broj telefona можете pronaći u međunarodnom garantnom listu). Ukoliko u vašoj zemlji ne postoji Centar za brigu o korisnicima, posetite lokalnog trgovca proizvoda Gorenje ili se obratite servisnom odeljenju kućnih aparata Gorenje.

Samo za ličnu upotrebu!

Dodatane preporuke za kuvanje u mikrotalasnoj rerni i korisne savete možete pronaći na veb stranici:

<http://www.gorenje.com>

**ŽELIMO VAM PUNO ZADOVOLJSTVA PRILIKOM
KORIŠĆENJA UREĐAJA**

gorenje

I DASHUR KLIENT

Ju falënderojmë për blerjen tuaj. Ne besojmë se së shpejti do të gjeni prova të bollshme që vërtet mund të mbështeten te produktet tonë. Për ta bërë më të lehtë përdorimin e pajisjes, ne bashkëngjisim këtë manual gjithëpërfshirës të udhëzimeve.

Udhëzimet duhet t'ju ndihmojnë të njiheni me pajisjen tuaj të re. Ju lutemi, lexojini me kujdes para se të përdorni pajisjen për herë të parë.

Në çdo rast, sigurohuni që pajisja ju është sjellë e padëmtuar. Nëse identifikoni ndonjë dëm transporti, kontaktoni me përfaqësuesin tuaj të shitjeve ose magazinën rajonale nga ku është dorëzuar produkti. Numrin e telefonit mund ta gjeni në raportin e pranimit ose dorëzimit.

Ju urojmë ta përdorni me shumë kënaqësi pajisjen tuaj të re shtëpiake.



Pajisja për përdorim shtëpiak për ngrohjen e ushqimit dhe pijeve me anë të energjisë elektromagnetike, vetëm për përdorim të brendshëm.

UDHËZIMET PËR PËRDORIMIN

Këto udhëzime janë për përdoruesit.

Ato pëershkruanë furrën dhe mënyrën se si përdoret. Ato vlejnë edhe për lloje të ndryshme pajisjesh elektroshëpiake, prandaj mund të gjeni disa pëershkrime të funksioneve që mund të mos vlejnë për pajisjen tuaj.



Asnjëherë mos prekni sipërfaqet e pajisjeve ngrohëse apo të gatimit. Ato do të nxehen gjatë funksionimit. Mbani fëmijët në një distancë të sigurt. Ekziston rreziku i djegies!



Energjia e mikrovales dhe tensioni i lartë! Mos e hiqni kapakun.

KUJDES! Pajisja dhe pjesët e saj të arritshme, nxehen gjatë përdorimit. Tregoni kujdes dhe shhangni prekjen e elementeve nxehëse. Fëmijët nën moshën 8 vjeç duhet të mbahen larg nëse nuk mbikëqyren vazhdimesht. Fëmijët duhet të mbikëqyren për tu siguruar që të mos luajnë me pajisjen elektroshtëpiake.

Kjo pajisje elektroshtëpiake mund të përdoret nga fëmijët e moshës 8 vjeç e sipër dhe nga personat me aftësi të kufizuara fizike, shqisore ose mendore apo me mungesë përvoje dhe njoburish, në rast se ata mbikëqyren ose udhëzohen në lidhje me përdorimin e pajisjes në një mënyrë të sigurt dhe kuptojnë reziqet e përfshira. Fëmijët nuk duhet të luajnë me pajisjen elektroshtëpiake. Pastrimi dhe mirëmbajta nuk duhet të bëhet nga fëmijët, nëse nuk janë mbi 8 vjeç dhe nuk mbikëqyren.

Mbajeni pajisjen dhe kordonin e saj larg fëmijëve të moshës nën 8 vjeç.

- **KUJDES:** Për shkak të temperaturave të krijuara kur pajisja përdoret në modalitetin e kombinuar, fëmijët duhet të përdorin furrën vetëm nën mbikëqyrjen e të rriturve; (vetëm për modelin me funksionin e skarës)

- **KUJDES:** Nëse dera ose gominat e derës dëmtohen, furra nuk duhet të përdoret derisa të riparohet nga një person kompetent;
- **KUJDES:** Është e rrezikshme për cilindo tjetër, përveç një personi kompetent, të kryejë ndonjë shërbim apo riparim që përfshin heqjen e një mbulese që jep mbrojtje nga ekspozimi ndaj energjisë së mikrovalës;
- **KUJDES:** Lëngjet dhe ushqimet e tjera nuk duhet të nxehen në enë të mbyllura, pasi ato mund të shpërthejnë.
- Fëmijët duhet të mbikëqyren për tu siguruar që të mos luajnë me pajisjen elektrositëpiake.
- Mos i hiqni këmbëzat e furrës dhe mos i bllokoni vrimat e ajrit të furrës.
- Përdorni vetëm enë kuzhine që janë të përshtatshme për furrat me mikrovalë.
- Kur ngrohni ushqimin në enë plastike ose letre, shikoni me kujdes furrën për shkak të mundësisë së ndezjes;
- Nëse vërehet tym, fikni ose hiqni pajisjen nga priza dhe mbajeni derën të mbyllur për të mbytur ndonjë flakë të mundshme;
- Ngrohja e pijeve me mikrovalë mund të rezultojë në vlimin e vonuar shpërthyes, prandaj duhet pasur kujdes gjatë trajtimit të enës.
- Përbajtjet e shisheve dhe kavanozave të ushqimit për fëmijë duhet të trazohen ose të tunden dhe temperatura të kontrollohet para konsumimit, në mënyrë që të shmangen djegiet;
- Vezët në lëvozhgën e tyre dhe vezët e plota shumë të ziera nuk duhet të ngrohen në furrat me mikrovalë, pasi ato mund të shpërthejnë edhe pasi të ketë mbaruar ngrohja me mikrovalë;

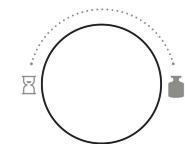
- Kur pastroni sipërfaqet e derës, gominës së derës apo zgavrës së furrës, përdorni vetëm sapunë të butë jo gjerryes ose detergjentë të aplikuar me një sfungjer ose leckë të butë.
- Furra duhet të pastrohet rregullisht dhe të hiqen të gjitha mbetjet e ushqimit.
- Mosmbajtja e furrës në një gjendje të pastër, mund të çojë në pérkeqësimin e sipërfaqes, gjë që mund të ndikojë negativisht në jetëgjatësinë e pajisjes dhe mund të rezultojë në një situatë të rrezikshme;
- Në qoftë se kordoni i energjisë është i dëmtuar, duhet të zëvendësohet nga prodhuesi, agjenti i tij i shërbimit ose nga persona me të njëjtin kualifikim, në mënyrë që të shmanget ndonjë rrezik i mundshëm.
- Mos lejoni që kordoni të varet mbi skajin e tryezës apo banakut.
- Për të shmangur një situatë të rrezikshme, asnjëherë mos e lidhni këtë pajisje me një ndërprerës me kohëmatës të jashtëm apo një sistem telekomandimi.
- Asnjëherë mos e zëvendësoni llambën brenda furrës. Ajo duhet të zëvendësohet gjithmonë nga shërbimi i Gorenje.
- Mos e pastroni pajisjen me pastrues me avull, pastrues me presion të lartë, objekte të mprehta, agjentë pastrimi gjerryes dhe heqës njollash apo sfungjerë gjerryes.

Më poshtë janë listuar, si në të gjitha pajisjet, disa rregulla që duhet të ndiqen dhe masat mbrojtëse pér të siguruar performancën më të lartë nga kjo furrë:

1. Gjithmonë mban i tavën e qelqit, krahët rrotullues, kanxhën dhe pistën e rrotullimit në vend kur përdorni furrën.
2. Mos e përdorni furrën pér asnjë arsyesh tjetër pérveç përgatitjes së ushqimit, si pér tharjen e rrobave, letrés ose ndonjë artikulli tjetër joushqimor, ose pér qëllime sterilizimi.
3. Mos e përdorni furrën kur është bosh. Kjo mund të démtojë furrën.
4. Mos e përdorni zgavrën e furrës pér asnjë lloj magazinimi, si letra, libra gatimi etj.
5. Mos gatuani asnjë ushqim të rrëthuar nga një membranë, siç janë të verdhat e vezëve, patatet, mëlcitë e pulës, etj., pa e shpuar disa herë me pirun.
6. Mos futni asnjë objekt në vrimat e ajrimit të pajisjes.
7. Mos i nxirri nri asnjë moment nga furra pjesët e tillë si këmbëzat, kanxhën, vidat etj.
8. Mos gatuani ushqim direkt në tavën e qelqit. Vendosni ushqimin në enën e duhur të gatimit para se ta vendosni në furrë. **E RËNDËSISHME - ENËT E GATIMIT QË NUK DUHEN PËRDORUR NË MIKROVALËN TUAJ**
 - Mos përdorni tiganë ose enë metalike me doreza metalike.
 - Mos përdorni asgjë me dekor metalik.
 - Mos i përdorni lidhjet e telit të mbuluara me letër në qese plastike.
 - Mos përdorni enë melamine, pasi ato përbajnë një material i cili do të thihë energjinë e mikrovalës. Kjo mund të shkaktojë që enët të çahen dhe do të ngadalësojë shpejtësinë e gatimit.
 - Mos përdorni enë Centura. Lustra nuk është e përshtatshme pér përdorim në mikrovalë. Flixhanët me dorezë të myllur Corelle Livingware nuk duhet të përdoren.
 - Mos gatuani në një enë me hapje të kufizuar, të tillë si shishet plastike ose shishet e myllura të vajit, pasi ato mund të shpërthejnë nëse nxehen në një furrë me mikrovalë.
 - Mos përdorni termometra tradicionalë pér mishin apo ëmbëlsirat.
 - Ekzistojnë termometra të disponueshëm posaçërisht pér gatimin me mikrovalë. Ato mund të përdoren.
9. Enët e mikrovalës duhet të përdoren vetëm në përputhje me udhëzimet e prodhuesit.
10. Mos u përpinqi të skuqni ushqime në këtë furrë.
11. Mos harroni se një furrë me mikrovalë ngroh vetëm lëngun në enë dhe jo vetë enën.

- Prandaj, edhe pse kapaku i një ene nuk është i nxeh të në prekje kur hiqet nga furra, ju lutemi mbani mend se ushqimi/lëngu brenda do të lëshojë të njëjtën sasi avulli dhe/ose spërka kur kapaku të hiqet, si në gatimet tradicionale.
12. Gjithmonë testojeni vetë temperaturën e ushqimit të gatuar, veçanërisht nëse ngrohni ose gatuani ushqim/lëng pér foshnjat. Është e këshillueshme që asnjëherë të mos konsumoni ushqim/lëng direkt nga furra, por ta lini të qëndrojë pér disa minuta dhe të përzieni ushqimin/lëngun pér të shpërndarë nxeh tësinë në mënyrë të barabartë.
 13. Ushqimi që përban një përzierje të yndyrës dhe ujit, p.sh. lëngu i mishit, duhet të qëndrojë pér 30-60 sekonda në furrasi pasi të jetë fikur. Kjo bëhet pér të lejuar që përzierja të qetësohet dhe pér të parandaluar filluskinin kur vendoset luga në ushqim/lëng ose kur shtohet një ekstrakt mishi.
 14. Kur përgatisni/gatuani ushqim/lëng, mos harroni se ekzistojnë ushqime të caktuara, p.sh. pudingét e Krishtlindjeve, reçeli dhe mishi i grirë, të cilat nxehen shumë shpejt. Kur ngrohni ose gatuani ushqime me përbajtje të lartë yndyre ose sheqeri, mos përdorni enë plastike.
 15. Enët e gatimit mund të nxehen pér shkak të nxehësisë së transferuar nga ushqimi i ngrohur. Kjo është veçanërisht e vërtetë nëse mbështjellja plastike ka mbuluar pjesën e sipërme dhe dorezat e enës. Mund të nevojiten dorashkat kundër nxehësisë pér të mbajtur enët.
 16. Pér të zvogëluar rrezikun e zjarrit në zgavrën e furrës:
 - a) Mos e gatuani ushqimin më shumë se ç'duhet. Kujdes me furrën me mikrovalë nëse letra, plastika ose materiale të tjera të djegshme vendosen brenda furrës pér të lehtësuar gatimin.
 - b) Hiqni lidhjet e përdredhura të telit nga qeset para se të vendosni qesen në furrë.
 - c) Nëse materialet brenda furrës ndizen, mbani derën e furrës të myllur, fikni furrën në çelësin e murit ose fikni energjinë në siguresën ose panelin e ndërprerësit.

PANELI I KONTROLLIT



NJËSIA E EKRANIT

Shfaq funksionet dhe kohën e zgjedhur.

TASTET



ÇELËSI RROTULLUES



Menu automatike



Shkrirja



Mikrovalë



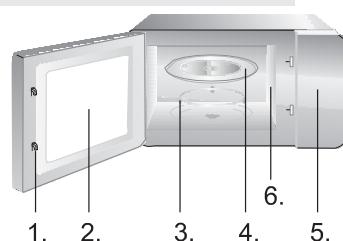
Ora



Koha



Pesha



1. Sistemi i blokimit të sigurisë për derën
2. Dritarja e furrës
3. Unaza rrotulluese
4. Tava prej qelqi
5. Paneli i kontrollit
6. Udhëzuesi i valës (mos e hiqni pllakën mica që mbulon udhëzuesin e valës)

UDHËZIME PËR PËRDORIMIN

1. PARA GATIMIT

Ekrani ndizet kur vendoset në prizë, pastaj hyn në gjendjen e gatishmërisë dhe ekrani shfaq orën 1:00.

2. FUNKSIONI I MIKROVALES

Ekzistojnë pesë nivele të fuqisë së zjarrit, respektivisht 100 P, 80 P, 50 P, 30 P dhe 10 P. Rrotulloni çelësin sipër për të zgjedhur fuqinë e dëshiruar të mikrovalës. Rrotulloni çelësin me poshtë per te zgjedhur kohen e gatimit, intervalin kohor që mund te rregullohet eshte nga 0:10 deri ne 60:00. Pas zgjedhjes së kohës, shtypni butonin "START/+30s." për të filluar punën. Një tingull zhurmues për të njoftuar përfundimin e përdorimit.

E LARTË	Fuqia e energjisë 100%	(E aplikueshme për gatim të shpejtë dhe të plotë)
Mesat. e lartë	Fuqia e energjisë 80%	(Zbatohet për gatim të mesëm ekspres)
E mes.	Fuqia e energjisë 50%	(Zbatohet për avullimin e ushqimit)
Mesat. e ulët	Fuqia e energjisë 30%	(Aplikohet për shkrirjen e ushqimit)
E ULËT	Fuqia e energjisë 10%	(Zbatohet për mbajtjen e ngrohtësisë)

SHËNIM:

- Koha maksimale që mund të caktohet është 60 minuta
- Mos e përdorni kurrë furrën bosh.
- Në fuqinë maksimale të mikrovalës, furra do të ulë automatikisht fuqinë pas një kohe të caktuar gatimi për të zgjatur jetëgjatësinë e shërbimit.
- Nëse e rrotulloni ushqimin gjatë përdorimit, shtypni butonin START/+30S një herë dhe procedura e gatimit e paracaktuar do të vazhdojë.
- Nëse keni ndërmend të hiqni ushqimin para kohës së paracaktuar, duhet të shtypni një herë butonin STOP/LOCK për të pastruar procedurën e paracaktuar për të shmagur përdorimin e padëshiruar të herës tjetër.

3. SHKRIRJA

Funksioni i shkrirjes është shkrirja sipas peshës dhe korrespondon me ekranin "dEF". Rrotulloni çelësin sipër për të zgjedhur funksionin e shkrirjes dhe "dEF" do të shfaqet në ekran. Rrotulloni çelësin më poshtë për të zgjedhur peshën e ushqimit, gama e peshës së dEF është nga 100g deri në 1500g. Pas zgjedhjes së peshës së shkrirjes, shtypni butonin "START/+30s" për të filluar punën. Një tingull zhurmues për të njoftuar përfundimin e përdorimit. Modaliteti i shkrirjes dEF sipas peshës do të lëshojë një tingull bip për të treguar që ushqimi duhet të kthehet gjatë shkrirjes.

dEF	Për shkrirjen, gama e peshës është nga 100g deri në 1500g.
-----	--

SHËNIM:

- a. Është e nevojshme të ktheni ushqimin gjatë përdorimit për të marrë efekt të njëtrajtshëm.
- b. Zakonisht shkrirja do të ketë nevojë për një kohë më të gjatë se ajo e gatimit të ushqimit.
- c. Nëse ushqimi mund të pritet me thikë, procesi i shkrirjes mund të konsiderohet i përfunduar.
- d. Mikrovala depérton rreth 4cm në shumicën e ushqimit
- e. Ushqimi i shkrirë duhet të konsumohet sa më shpejt të jetë e mundur dhe nuk këshillohet të vendoset përsëri në frigorifer dhe të ngrihet përsëri.

4. ORA (ora 24-orëshe)

Rrotulloni çelësin sipër për të zgjedhur funksionin e orës, shtypni butonin "START/+30s" për më shumë se 3 sekonda për të hyrë në ndërfaqen e rregullimit të orës. Në të njëjtën kohë, ekrani vezullon orën. Koha e orës mund të vendoset duke rrotulluar çelësin. Pas vendosjes së orës, shtypni butonin "START/+30s" për një kohë të shkurtër, për të kaluar në modalitetin e vendosjes së minutave. Minutat mund të vendosen duke rrotulluar çelësin. Pas vendosjes së minutave, shtypni butonin "START/+30s" përsëri për të dalë nga modaliteti i vendosjes.

5. GATIM AUTOMATIK

Ekzistojnë tetë menu automatiqe, A.1~A.8, respektivisht patate, makarona, pica, kokoshka, perime, pije, mish dhe peshk. Shtypni çelësin e mësipërm për të zgjedhur funksionin e menusë, pastaj rrotulloni çelësin e mëposhtëm për të zgjedhur menunë e dëshiruar, ekrani tregon menunë korresponduese A.1~A.8. Pas zgjedhjes së menusë, shtypni butonin "START/+30s" për të filluar punën. Një tingull zhurmues për të njoftuar përfundimin e përdorimit.

Ekran	Lloji	Mënyra
A.1	Patate	Pesha opsonale është 500g
A.2	Makarona	Pesha opsonale është 100g
A.3	Pica	Pesha opsonale është 400g
A.4	Kokoshka	Pesha opsonale është 100g
A.5	Perime	Pesha opsonale është 400g
A.6	Pije	Pesha opsonale është 1 filxhan, rreth 250ml
A.7	Mish	Pesha opsonale është 400g
A.8	Peshk	Pesha opsonale është 400g

SHËNIM:

- a.Temperatura e ushqimit para gatimit do të ishte 20-25°C. Temperatura më e lartë ose më e ulët e ushqimit para gatimit, do të kërkojë rritje ose ulje të kohës së gatimit.
- b.T Temperatura, pesha dhe forma e ushqimit, do të ndikojnë shumë në efektin e gatimit. Nëse është gjetur ndonjë devijim në faktorin e shënuar në menunë e mësipërme, ju mund të rregulloni kohën e gatimit për rezultatin më të mirë.

6. NDAL

Në procesin e cilësimeve të gatimit, mund të shtypni butonin "STOP" për të anuluar cilësimet dhe për t'u kthyer në gjendjen e gatishmërisë. Në procesin e punës së furrës me mikrovalë, mund të shtypni butonin "STOP" për të ndaluar. Në gjendjen e gatishmërisë, mund të shtypni përsëri butonin "STOP" për të anuluar funksionin dhe për t'u kthyer në gjendjen e gatishmërisë.

7. START/+30s

Pas caktimit të kohës së gatimit ose peshës së ushqimit, shtypni butonin "START/+30s" për të ndezur menjëherë mikrovalën. Në gjendje pune, mund të shtypni butonin "START/+30s" për të rritur kohën, shtypni një herë për t'u rritur 30 sekonda, por modaliteti i menušë dhe modaliteti i shkrijres sipas peshës nuk mund të rregullojnë kohën. Në gjendje pauze, mund të shtypni butonin "START/+30s" për t'u vazhduar mikrovalën para se të gatuani.

8. FUNKSIONI I BLLOKIMIT TË FËMIJËS

Përdorni këtë funksion për t'u bllokuar panelin e kontrollit kur jeni duke pastruar ose në mënyrë që fëmijët të mos e përdorin furrën pa mbikëqyrje. Të gjithë butonat bëhen të papërdorshëm në këtë modalitet.

1. Vendorsni bllokimin: Në modalitetin e gatishmërisë, shtypni butonin "STOP" për më shumë se 3 sekonda, funksioni i bllokimit të fëmijëve është i bllokuar dhe të gjithë butonat e furrës me mikrovalë nuk mund të përdoren.
2. Anuloni bllokimin: Në gjendjen e bllokimit të fëmijëve, shtypni butonin "STOP" për më shumë se 3 sekonda për t'u anuluar funksionin e bllokimit të fëmijëve.

KUJDESUNI PËR MIKROVALËN TUAJ

1. Fikni furrën dhe hiqni spinën nga priza e murit para se ta pastroni.
2. Mbani pastër pjesën e brendshme të furrës. Kur spërkat e lëngjeve të derdhura ngjiten në muret e furrës, fshijini me një leckë të lagur. Nuk rekomandohet përdorimi i detergjentit të ashpër apo gërryes.
3. Sipërfaqja e jashtme e furrës duhet të pastrohet me një leckë të lagur. Për të parandaluar dëmtimin e pjesëve të funksionimit brenda furrës, uji nuk duhet të lejohet të depërtoj në vrimat e ventilimit.
4. Mos lejoni që paneli i kontrollit të laget. Pastrojeni me një leckë të butë dhe të lagur. Mos përdorni detergjentë, gërryes ose spërkatës në panelin e kontrollit.
5. Nëse avulli grumbullohet brenda ose rreth pjesës së jashtme të derës së furrës, fshijeni me një leckë të butë. Kjo mund të ndodhë kur mikrovala funksionon në kushte të larta lagështie dhe në asnjë mënyrë nuk tregon mosfunkcionim të njësisë.
6. Nevojitet herë pas here të hiqni tavën e qelqit për pastrim. Lajeni tavën në ujë të ngrontë me shkumë ose në lavastovilje.
7. Unaza rrotulluese dhe dyshemeja e zgavrës së furrës duhet të pastrohen rregullisht për të shmangur zhurmën e tepërt. Thjesht fshini sipërfaqen e poshtme të furrës me detergjent të butë, ujë ose pastrues drithresh dhe thajeni. Unaza rrotulluese mund të lahet në ujë të ftohtë me shkumë ose në lavastovilje. Avujt e gatimit mblidhen gjatë përdorimit të përsëritur, por në asnjë mënyrë nuk ndikojnë në sipërfaqen e poshtme ose në rrotat e unazës rrotulluese. Kur hiqni unazën rrotulluese nga dyshemeja e zgavrës për pastrim, sigurohuni që ta rivendosni në pozicionin e duhur.
8. Hiqni aromat nga furra juaj duke kombinuar një filxhan ujë me lëng dhe lëkurë limoni në një tas të thellë për mikrovalë. Mbajeni në mikrovalë për 5 minuta, fshijeni tërësisht dhe thajeni me një leckë të butë.

MJEDISI

Mos e hidhni pajisjen me mbeturinat normale shtëpiake në fund të jetëgjatësisë së saj, por dorëzojeni në një pikë zyrtare grumbullimi për riciklim. Duke vepruar kështu, ju ndihmoni në ruajtjen e mjedisit.

INSTALIMI

1. Sigurohuni që të gjitha materialet e paketimit të hiqen nga brenda derës.
2. Kontrolloni furrën pas çpaketimit për ndonjë dëmtim të dukshëm si:
 - Derë që nuk mbyllët mirë
 - Derë e dëmtuar
 - Gërvishjtje ose vrima në dritaren dhe ekranin e derës
 - Gërvishjtje në zgavërNëse vëreni ndonjë nga sa më sipër, MOS e përdorni furrën.
3. Kjo mikrovalë peshon 10,3 kg dhe duhet të vendoset në një sipërfaqe horizontale mjaft të fortë për ta suportuar këtë peshë.
4. Furra duhet të vendoset larg temperaturës së lartë dhe avullit.
5. MOS vendosni asgjë sipër furrës.
6. Mbani furrën të paktën 20 cm larg nga të dy anët anësore dhe 30 cm larg nga muri, për të siguruar ventilimin e duhur.
7. MOS E hiqni boshtin rrotullues.
8. Ashtu si me çdo pajisje, mbikëqyrja është e nevojshme kur përdoret nga fëmijët.
9. Sigurohuni që priza e AC të jetë lehtësisht e arritshme në mënyrë që priza mund të hiqet shpejt në rast emergjencë. Përndryshe, pajisja duhet të shkëputet duke përdorur një çelës nga qarku. Në këtë rast, merren parasysh dispozitat ekzistuese të standardeve të sigurisë elektrike.
Produkti duhet të instalohet në mënyrë korrekte në prizë të tokëzuar me një fazë të vetme AC (230 V/50 Hz). KUJDES! KJO PAJISJE DUHET TË JETË E TOKËZUAR!
10. Kjo furre kërkon 1.3 kVA për konsultimin e hyrjes së saj me inxhinierin e shërbimit sugjerohet gjatë instalimit të furrës.

KUJDES: Kjo furre mbrohet në brendësi nga një siguresë prej 250 V dhe 8 Amp.

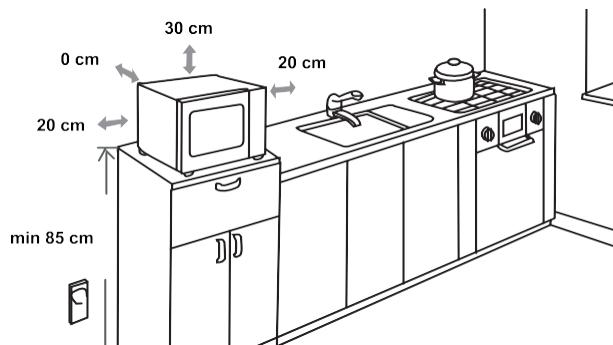
SPECIFIKIMET

Konsumi i energjisë.....	220-240V~50Hz, 1280W
Fuqia dalëse	800W
Frekuencia e përdorimit.....	2450MHz
Përmasat e Jashtme.....	454.5mm(W) x 261mm(H) x 353mm(D)
Kapaciteti i furrës.....	20 litra
Pesha e pakrahuar.....	përafërsisht 10,3 kg
Niveli i zhurmës.....	Lc < 55 dB (A)



Kjo pajisje është etiketuar në përputhje me Direktivën Europiane (Direktiva WEEE) 2012/19/EU për Mbetjet e Pajisjeve Elektrike dhe Elektronike. Ky udhëzues është kuadri me vlefshmëri në të gjithë Evropën i kthimit dhe riciklimit të mbetjeve të pajisjeve elektrike dhe elektronike.

PËRMASAT E MONTIMIT



NDËRHÝRJE NË RADIO

Mikrovala mund të shkaktojë ndërhyrje në radio, televizor ose pajisje të ngjashme. Kur ndodh ndërhyrja, ajo mund të eliminohet ose të zvogëlohet nga procedurat e mëposhtme.

- Pastroni derën dhe sipërfaqen mbyllëse të furrës.
- Vendosni radion, televizorin etj., sa më larg që të jetë e mundur nga mikrovala juaj.
- Përdorni një antenë të instaluar siç duhet për radion, televizorin etj., për të marrë një sinjal të fortë pranimi.

NE REZERVOJMË TË DREJTËN TË BËJMË ÇDO NDRYSHIM QË NUK NDIKON NË FUNKSIONALITETIN E PAJISJES.

PARA SE TË TELEFONONI PËR SHËRBIM

1. Nëse furra nuk funksionon aspak, informacioni në ekran nuk shfaqet ose ekrani është zhdukur:
 - a) Kontrolloni për t'u siguar që furra është futur në prizë në mënyrë të sigurt. Në rast të kundërt, hiqni spinën, prisni 10 sekonda dhe futeni përsëri në mënyrë të sigurt.
 - b) Kontrolloni se mos është fryrë siguresa ose është ndezur ndërprerësi i qarkut. Nëse duket se këto funksionojnë siç duhet, testojeni prizën me një pajisje tjeter.
2. Nëse energjia e mikrovalës nuk funksionon:
 - a) Kontrolloni për të parë nëse kohëmatësi është vendosur.
 - b) Kontrolloni për t'u siguar që dera është e myllur në mënyrë të sigurt për t'u térhequr kyçet e sigurisë. Përndryshe, energjia e mikrovalës nuk do të qarkullojë në furrë.
Nëse asnjë nga sa më sipër nuk e ndreq situatën, atëherë kontaktoni agjentin më të afërt të autorizuar të shërbimit.

Pajisja për përdorim shtëpiak për ngrohjen e ushqimit dhe pijeve me anë të energjisë elektromagnetike, vetëm për përdorim të brendshëm.

GARANCIA DHE SHËRBIMI

Nëse keni nevojë për informacion ose nëse keni ndonjë problem, kontaktoni qendrën e kujdesit për klientin të Gorenjes në vendin tuaj (numrin e telefonit mund ta gjeni në fletëpalosjen mbarëbotërore të garancisë). Nëse nuk ka asnjë qendër të kujdesit për klientin në vendin tuaj, shkoni te shitësi juaj lokal i Gorenjes ose kontaktioni departamentin e shërbimit të pajisjeve shtëpiake të Gorenjes.

Vetëm për përdorim personal!

Rekomandime shtesë për gatimin me mikrovalë dhe këshilla të dobishme mund të gjenden në faqen e internetit:

<http://www.gorenje.com>

**JU URON TA PËRDORNI PAJISJEN TUAJ
ELEKTROSHTËPIAKE ME SHUMË KËNAQËSI**

gorenje

მიკროტალღური ღუმელი

ბვირფასო მომხმარებელო

გულწრფელად გმადლობთ თქვენი შენაძენისთვის. გვჯერა, მალე დარწმუნდებით ჩვენი პროდუქტების სანდოობაში.

მოწყობილობის მარტივად გამოსაყენებლად ამ ინსტრუქციას გთავაზობთ.

ეს ინსტრუქცია დაგეხმარებათ თქვენსი ახალი მოწყობილობის გაცნობაში. მოწყობილობის პირველად გამოყენებამდე, გთხოვთ, ყურადღებით წაკითხოთ ინსტრუქცია.

ნებისმიერ შემთხვევაში, დარწმუნდით, რომ მოწყობილობა უვნებელი ჩაგდარდათ. ტრანსპორტირების დროს დაზიანებას თუ აღმოაჩენთ, მიმართეთ გაყიდვების წარმომადგენელს ან რეგიონალურ საწყობს, საიდანაც ის მოგიტანეს. ტელეფონის საკონტაქტო ნომერს მიწოდების ანგარიშში ნახავთ.

ისიამოვნეთ თქვენი ახალი შენაძენით.



მოწყობილობა განკუთვნილია საყოფაცხოვრებო მოხმარებისთვის, საკვებისა და სასმელის ელექტრომაგნიტური ენერგიის მეშვეობით გასაცხელებლად, მხოლოდ დახურულ სივრცეში გამოსაყენებლად.

გამოყენების ინსტრუქცია

ეს ინსტრუქცია განკუთვნილია მომხმარებლისთვის. მასში აღწერილია ღუმელი და მისი გამოყენების წესები. ისტრუქცია ვრცელდება სხვა ტიპის მოწყობილობებზეც, ამიტომაც მასში ზოგიერთ ისეთ ფუნქციას შეხვდებით, რაც თქვენს მოწყობილობას არ მიესადაგება.



არ შეეხოთ გამაცხელებლების ან კერძის
მოსამზადებელი მოწყობილობების
ზედაპირებს. მუშაობისას ისინი ცხელდება.
ბავშვები არ მიუშვათ ახლოს. არსებობს
დამწვრობის საფრთხე!



მიკროტალღური ენერგია და მაღალი ძაბვა!
არ მოხსნათ სახურავი.

გაფრთხილება! მოწყობილობა და მისი ხელმისაწვდომი ნაწილები ცხელდება გამოყენების დროს. სიფრთხილით მოეკიდეთ ცხელ ზედაპირებზე შეხებას. 8 წელზე უმცროსი ბავშვები არ დაიშვებიან უმეთვალყურეოდ. ბავშვებს ყურადღება უნდა მიაქციოთ, რომ არ ითამაშონ მოწყობილობასთან.

აღნიშნული მოწყობილობის გამოყენება შეუძლიათ 8 წლის და მეტი ასაკის ბავშვებს და შეზღუდული ფიზიკური, სენსორული ან გონებრივი შესაძლებლობების მქონე, ასევე, გამოცდილების ან ცოდნის არმქონე პირებს, თუ მათზე ხორციელდება ზედამხედველობა ან მიეცათ მოწყობილობის უსაფრთხო გამოყენების ინსტრუქცია და განემარტათ არსებული საფრთხეები. ბავშვებმა არ უნდა ითამაშონ მოწყობილობასთან. 8 წელზე უმცროსი და უმეთვალყურეო ბავშვებისთვის მოწყობილობის გაწმენდა და შეკეთება აკრძალულია.

მოწყობილობა და მისი სადენი იქონიეთ 8 წელზე უმცროსი ბავშვებისგან მიუწვდომელ ადგილას.

- გაფრთხილება:** როდესაც მოწყობილობა კომბინირებულ რეჟიმში მუშაობს, ბავშვებმა წარმოქმნილი ტემპერატურის გამო ღუმელი მხოლოდ ზრდასრულის მეთვალყურეობის ქვეშ უნდა გამოიყენონ; (მხოლოდ გრილის ფუნქციის მქონე მოდელისთვის)

- **გაფრთხილება:** თუ კარი ან კარის ღუქები დაზიანებულია, ღუმელი არ უნდა ამუშაოთ მანამ, სანამ მას კომპეტენტური პირი არ შეაკეთებს;
- **გაფრთხილება:** კომპეტენტური პირის გარდა სხვის მიერ ნებისმიერი მომსახურების ან სარემონტო ოპერაციის ჩატარება სახიფათოა, რაც მოიცავს საფარის მოხსნას, რომ უზრუნველყოფილი იყოს მიკროტალღური ენერგიის ზემოქმედებისგან დაცვა;
- **გაფრთხილება:** სითხეებისა და სხვა საკვების დაღუქულ კონტეინერებში გაცხელება დაუშვებელია, რადგან ისინი შეიძლება აფეთქდეს.
- ბავშვებს ყურადღება უნდა მიაქციოთ, რომ არ ითამაშონ მოწყობილობასთან.
- არ მოხსნათ ღუმელს ფეხები, არ დაბლოკოთ ღუმელის საჰაერო გასასვლელები.
- გამოიყენეთ მხოლოდ მიკროტალღურ ღუმელში გამოსაყენებლად შესაფერისი ჭურჭელი.
- პლასტმასის ან ქაღალდის ჭურჭელში საკვების გაცხელებისას თვალი ადევნეთ ღუმელს აალების საფრთხის გამო;
- თუ კვამლი შეინიშნება, გათიშეთ ან გამორთეთ მოწყობილობა და დახურეთ კარი, რათა თავიდან აიცილოთ აალება;
- სასმელების მიკროტალღურმა გათბობამ შეიძლება გამოიწვიოს მოგვიანებით ადუღებული სითხის ამოფრქვევა, ამიტომ კონტეინერის დამუშავებისას საჭიროა სიფრთხილე;
- საკვების ბოთლებისა და ბავშვის საკვების ქილების შიგთავსი უნდა შეანჯღრიოთ და გამოყენებამდე შეამოწმოთ ტემპერატურა, რათა თავიდან აიცილოთ დამწვრობა;
- ნაჭუჭიანი კვერცხის და მთლიანად მოხარშული კვერცხის ღუმელში გაცხელება დაუშვებელია, რადგან ისინი შეიძლება აფეთქდეს, მას შემდეგაც კი, რაც მიკროტალღური ღუმელი დაასრულებს გაცხელებას;

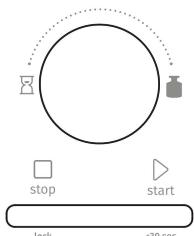
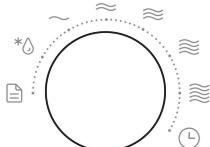
- კარის, კარის ლუქის, ღუმელის ღრუს ზედაპირების დასუფთავებისას გამოიყენეთ მხოლოდ რბილი, არააბრაზიული საპნები ან ღრუბლზე/ რბილ ქსოვილზე დატანილი სარეცხი საშუალებები.
- ღუმელი რეგულარულად უნდა გაიწმინდოს და საკვების ნარჩენებისგან გასუფთავდეს;
- ღუმელის დასვრილ მდგომარეობაში დატოვებამ შეიძლება გამოიწვიოს ზედაპირის გაფუჭება, რაც უარყოფითად იმოქმედებს მოწყობილობის ექსპლუატაციის ვადაზე და შესაძლოა შექმნას სახიფათო სიტუაცია;
- თუ ელკვების სადენი დაზიანებულია, ის უნდა შეიცვალოს მწარმოებლის, მომსახურების აგენტის ან კვალიფიციური პირის მიერ, რომ თავიდან აიცილოთ დაზიანება.
- არ დაკიდოთ სადენი მაგიდის ან სამზარეულოს ზედაპირის კიდეებზე.
- არასოდეს შეაერთოთ ეს მოწყობილობა გარე ტაიმერის ჩამრთველთან ან დისტანციური მართვის სისტემასთან, რათა თავიდან აიცილოთ სახიფათო სიტუაცია.
- არასოდეს გამოცვალოთ ნათურა ღუმელში. ის უნდა შეიცვალოს Gorenje-ს წარმომადგენლის მიერ.
- არ გაწმინდოთ მოწყობილობა ორთქლის საწმენდებით, მაღალი წნევის საწმენდებით, ბასრი საგნებით, აბრაზიული საწმენდი საშუალებებით და აბრაზიული ღრუბლებითა და ლაქების ამომყვანებით.

ქვემოთ ჩამოთვლილია, ყველა მოწყობილობისთვის, გარკვეული წესები, რომელთა დაცვა და აღსრულება უზრუნველყოფს ამ ღუმელის საუკეთესოდ მუშაობას:

1. ღუმელის მუშაობისას ყოველთვის იქონიეთ მინის ლანგარი, მბრუნავი ხელსაყწყი, შემართებელი და მუხლუხა.
2. არ გამოიყენოთ ღუმელს საკვების მომზადების გარდა, მაგალითად, ტანსაცმლის, ქადალდის ან სხვა არასასურსათო ნივთების გასამრობად ან სტერილიზაციის მიზნით.
3. არ ამუშაოთ ღუმელი, როდესაც ის ცარიელია. ამან შეიძლება დააზიანოს ღუმელი.
4. არ გამოიყენოთ ღუმელის შიდა სიცრცე სათავსოთ არცერთი ტიპის ნივთისთვის, მათ შორის, ქაღალდი, კულინარიული წიგნები და ა.შ.
5. არ მოაზადოთ გარსით დაფარული საკვები, როგორიცაა კვერცხის გულები, კარტოფილი, ქათმის ლიმილი და ა.შ. ჩანგლით რამდენჯერმე დაჩხვლების გარეშე.
6. არ მოათავსოთ ობიექტი გარე სათავსოს ღიობებში.
7. არ მოხსნათ ღუმელს ისეთი ნაწილები, როგორიცაა ფეხები, შემართებელი, ხრანები და ა.შ.
8. არ მოაზადოთ საკვები პირდაპირ მინის ლანგარზე. მოათავსეთ საკვები შესაბამის ჭურჭელში/ჭურჭელზე ღუმელში მოთავსებამდე. **მნიშვნელოვანია — ჭურჭელი, რომელიც არ უნდა გამოიყენოთ თქვენს მიკროტალღურ ღუმელში**
 - არ გამოიყენოთ მეტალის ტაფები ან ჭურჭელი მეტალის სახელურებით.
 - არ გამოიყენოთ ჭურჭელი ლითონის მორთულობით.
 - არ გამოიყენოთ ქაღალდით დაფარული ჟგუტები პილიეთილების პრეცეზზე.
 - არ გამოიყენოთ მელამინის ჭურჭელი, რადგან ისინი შეიცავს მიკროტალღური ენერგიის შთანთქმელ მასალას. ამან შეიძლება გამოიწვიოს კერძების დაზიანება ან დანახშირება და შეანელოს მომზადების სიჩქარე.
 - არ გამოიყენოთ Centura-ს ჭურჭელი. მომინული ჭურჭელი არ არის შესაფერისი მიკროტალღური ღუმელისთვის. Corelle Livingware-ის სახელურიანი ჭიქები არ არის შესაფერისი მიკროტალღური ღუმელისთვის.
 - არ მოაზადოთ კონტეინერში, რომლის გახსნაც რთულია, მაგალითად, გამაგრილებელი სასმლის ბოთლი ან ზეთის დალუქელი ბოთლი, რადგან ისინი შესაძლოა აფეთქდეს ღუმელში გაცემებისას.
 - არ გამოიყენოთ ხორცის ან ტკბილეულის სტანდარტული თერმომეტრები.
 - არსებობს თერმომეტრები, რომლებიც განკუთვნილია მიკროტალღურ ღუმელში გამოყენებისთვის. მათი გამოყენება ნებადართულია.
9. მიკროტალღური ღუმელისთვის განკუთვნილი ჭურჭელი უნდა გამოიყენოთ მხოლოდ მწარმოებლის ინსტრუქციის შესაბამისად.
10. ნუ ეცდებით ამ ღუმელში საკვების ზეთში შეწვას.
11. გახსოვდეთ, რომ მიკროტალღური ღუმელი მხოლოდ კონტეინერში არსებულ სითხეს აცხელებს და არა თავად კონტეინერს.

- ამიტომ, მიუხადვად იმისა, რომ კონტეინერის სახურავი არ არის ცხელი ღუმელიდან გამოღებისას, მასში არსებული საკები/სითხე მაინც გამოუშევებს
- იმავე რაოდენობის ორთქლს და/ან წყალს, როდესაც სახურავს ახდით, როგორც ჩვეულებრივი მომზადებისას.
12. ყოველთვის თავად შეამოწმეთ მომზადებული საკების ტემპერატურა, განსაკუთრებით, თუ ბავშვებისთვის აცხელებთ ან ამზადებთ საჭმელს/სითხეს. სასურველია, საკები/სითხე პირდაპირ ღუმელიდან არ მიიღოთ, რამდენიმე წუთი დადგათ და მოურიოთ საჭმელს/სითხეს სითბოს თანაბრად გასანაწილებლად.
13. ცხიმის და წყლის ნარევის შემცველი საკები, მაგ., ბიომასა, უნდა გაჩერდეს ღუმელში 30-60 წამის განმავლობაში მისი გამორთვის შემდეგ, ეს საჭიროა იმისათვის, რომ ნარევი დადგეს და არ წარმოიქმნას ბუმტუკები, როდესაც კოვზი მოთავსებულია საკებში/სითხეში ან ბიომასის კუბია დამატებული.
14. საკების/სითხის მომზადებისას გახსოვდეთ, რომ არსებობს გარკვეული საკები, მაგ., საშობაო პუდინგები, მურაბა და ხორცის ფარში, რომლებიც ძალიან სწრაფად ცხელდება. ცხიმის ან შაქრის მაღალი შემცველიანის მქონე საკების გაცხელებისას ან მომზადებისას არ გამოიყენოთ პლასტმასის კონტეინერები.
15. საჭმლის მოსამზადებელი ჭურჭელი შეიძლება გაცხელდეს გაცხელებული საკებიდან გადაცემული სითბოს გამო. ეს განსაკუთრებით მაშინ ხდება, თუ პლასტმასის სახვევი ჭურჭლის ზედა ნაწილსა და სახელებურებს ფარავს. ქვაბის დამჭერები შესაძლოა საჭირო იყოს ჭურჭელზე ხელის მოსაკვდებლად.
16. ღუმელის ღრუჟი ხანძრის რისკის შესამცირებლად:
- a) ნუ გადააჭარბებთ საკების მომზადების დროს. ყურადღებით ადევნეთ თვალი მიკროტალღურ ღუმელს, თუ ღუმელში მითავსებულია ქაღლდი, პლასტმასი ან სხვა ალებადი მასალა, საჭმლის მომზადების გასაადგილებლად.
- b) ღუმელში შედგმამდე პარკს მოხსენით უგუტები.
- c) ღუმელი არსებული მასალების აალების შემთხვევაში დახურეთ ღუმელის კარი, გამორთეთ ღუმელი შეეცსლიდან ან გამორთეთ ელექტრონერგია მცველის ან ავტომატური ამომრთველის პანელიდან.

მართვის პანელი



ეკრანის განყოფილება
აჩვენებს არჩეულ ფუნქციებსა და დროს.

დილაკები



stop/lock



start/+30 sec

მბრუნავი სახელური



ავტომატური მენიუ



გალღობა



მიკროტალღები



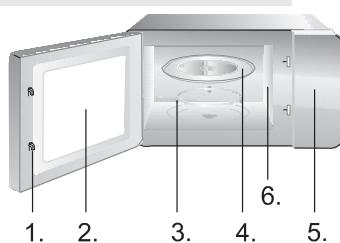
საათი



დრო



წონა



1. კარის უსაფრთხოდ ჩაკეტვის სისტემა
2. ღუმელის მინა
3. მბრუნავი დისკო
4. მინის ლანგარი
5. ართვის პანელი
6. ტალღასატარი (გთხოვთ, არ მოხსნათ ქარსის ფირფიტა, რომელიც ფარავს ტალღასატარს)

გამოყენების ინსტრუქცია

1. მომზადებამდე

2. მიკროტალღური ფუნქცია

ეკრანი აინთება კვების წყაროში ჩართვისას, შემდეგ გადავა მოლოდინის რეჟიმში და ეკრანზე გამოჩნდება 1:00.

არსებობს გაცხელების ხუთი დონი: 100P, 80P, 50P, 30P და 10P. გადატრანსლერ სახელური ზემოთ, რათა არჩიოთ სასურველი მიკროტალღური სიმძლავრე. გადატრიალეტ სახელური ქვემოთ საჭმლის მომზადების დროის და დროის დაპაზონის ასარჩევად, რომლის რეგულირებაც შესაძლებელია 0:10-დან 60:00-მდე შულებში. დროს არჩევის შემდეგ დაჭირეთ ღილაკს „START/+30s.“ მუშაობის დასაწყებად. ზუზუნის ხმა, რათა შეატყობინოს ოპერაციის დასრულების შესახებ.

მაღალი	100% გამავალი სიმძლავრე	(განკუთვნილია სწრაფი და სრული მომზადებისთვის)
საშუალოდ მაღალი	80% გამავალი სიმძლავრე	(განკუთვნილია საკების ექსპრეს მომზადებისთვის)
საშუალო	50% გამავალი სიმძლავრე	(განკუთვნილია საკების ორთქლზე მოსამზადებლად)
საშუალოდ დაბალი	30% გამავალი სიმძლავრე	(გამოიყენება საკების გაღლობისთვის)
დაბალი	10% გამავალი სიმძლავრე	(განკუთვნილია გასათბობად)

შენიშვნა:

- მაქსიმალური დრო, რომელიც შეიძლება მიეთითოს, არის 60 წუთი
- არასოდეს ამუშაოთ ღუმელი ცარიელი.
- მიკროტალღური ღუმელს მაქსიმალურ სიმძლავრეზე ღუმელი ავტომატურად შეამტირებს სიმძლავრეს საჭმლის მომზადების გარკვეული დროის შემდეგ, რათა გაასანგრძლივოს ქსპლუატაციის ვადა.
- თუ მუშაობის დროს საკვებს შეაბრუნებთ, ერთხელ დაჭირეთ ღილაკს START/+30s და საჭმლის მომზადების წინასწარ დადგენილი პროცედურა გაგრძელდება.
- თუ აპირებთ საკების წინასწარ განსაზღვრულ დრომდე გამოღებას, ერთხელ დაჭირეთ ღილაკს STOP/LOCK, რათა გაუქმოთ წინასწარ განსაზღვრული პროცედურა და თავიდან აიცილოთ შემდეგი გამოყენებისას დაუგეგმავი ოპერაცია.

3. გალობრი

გალობრიბის ფუნქცია არის გალობრის წონის მიხედვით და შეესაბამება „dEF“ ეკრანს. გალობრის ფუნქციის სასარჩევად მარეგულირებელი სახელური დაატრიალეტ ზემოთ და ეკრანზე გამოჩნდება „dEF“. საკების წონის ასარჩევად მარეგულირებელი სახელური დაატრიალეტ ქექით, dEF-ის წონის დიაპაზონია 1500 გ-დან 1500 გ-მდე. გალობრის წონის არჩევის შემდეგ დაჭირეთ ღილაკს „START/+30s“, რათა დაიწყოს მუშაობა. ზუზუნის ხმა, რათა შეატყობინოს ოპერაციის დასრულების შესახებ. წონის მიხედვით dEF გალობრიბის რეჟიმი გამოსცემს ხმოვან სიგნალს, რაც იმშნავს იმას, რომ საკები უნდა გადააზრუნოთ.

dEF	გალღობის წონის დიასაზონია 100-1500 გრამი.
-----	---

შენიშვნა:

- ა. ერთგვაროვანი ეფექტის მისაღებად საჭიროა გალღობის დროს საკვების გადაბრუნება.
- ბ. როგორც წესი, გალღობას უფრო დიდი დრო სჭირდება, ვიდრე საჭმლის მომზადებას.
- გ. თუ საკვების დაჭრა დანით არის შესაძლებელი, გალღობის პროცესი დასრულდებულად შეიძლება ჩაითვალოს.
- დ. მიკროტალოური ლუმელი აღწევს დაახლოებით 4 სმ-ზე ყველაზე საკვებში
- ე. გალღობილი საკვები შეძლებისდაგვარად მაღლე უნდა გამოიყენოთ; არ არის რეკომენდებული მისი მაცივარში დაბრუნება და ხელმძღვანელება გაყინვა.

4. საათი (24-საათიანი)

მარესულიირებელი სახელური დაატრალეთ ზემოთ საათის ფუნქციის ასარჩევად, დაჭირეთ ღილაკს „START/+30s“ 3 წამზე მეტი დროის განმავლობაში საათის პარამეტრების ინტერვალისში შესაყვანად. ამავე დროს, ერთან რამდენიმე საათი იციმციმებს. საათის დროის დაყრება შესაძლებელია მარესულიირებელი სახელურის ქვემოთ დატრალებით. საათის დაყრების შემდეგ დააჭირეთ ღილაკს „START/+30s“, რათა გადაერთოთ წუთების რეჟიმზე. წუთების დაყენება შესაძლებელია მარესულიირებელი სახელურის ქვემოთ დატრალებით. წუთების დაყენების შემდეგ კვლავ დააჭირეთ ღილაკს „START/+30s“, რომ ჩაითოოს. ზუზუნის ხმა, რათა შეატყობინოს ოპერაციის დასრულების შესახებ.

5. ავტომატური მომზადება

არსებობს რვა ავტომატური მენიუ A.1~A.8 — კარტოფილის, მაკარონის, პიცის, პოპკორნის, ბოსტნეულის, სასმლის, ხორცის და თევზის. მარესულიირებელ სახელური დაატრალეთ ზემოთ მენიუს ფუნქციის ასარჩევად, შემდეგ სახელური დაატრალეთ ქვემოთ სასურველი მენიუს ასარჩევად; ერთანერ გამოჩნდება მენიუს შესაბამისი A.1~A.8. მენიუს არჩევის შემდეგ დააჭირეთ ღილაკს „START/+30s“, რომ ჩაითოოს. ზუზუნის ხმა, რათა შეატყობინოს ოპერაციის დასრულების შესახებ.

ეკრანი	ტიპი	მეთოდი
A.1	კარტოფილი	ნაგულისხმევი წონა არის 500 გრ.
A.2	მაკარონი	ნაგულისხმევი წონა არის 100 გრ.
A.3	პიცა	ნაგულისხმევი წონა არის 400 გრ.
A.4	პოპკორნი	ნაგულისხმევი წონა არის 100 გრ.
A.5	ბოსტნეული	ნაგულისხმევი წონა არის 400 გრ.
A.6	სასმელი	ნაგულისხმევი წონა არის 1 ჭიქა, დაახლოებით 250 მლ.
A.7	ხორცი	ნაგულისხმევი წონა არის 400 გრ.
A.8	თევზი	ნაგულისხმევი წონა არის 400 გრ.

შენიშვნა:

- ა. საჭმლის მომზადების წინ ტემპერატურა იქნება 20-25°C. საჭმლის მომზადებამდე საკვების მაღალი ან დაბალი ტემპერატურა მოითხოვს მომზადების დროის შესაბამის გაზრდას ან შემცირებას.
- ბ. ტ ტემპერატურა, წონა და ფორმა დიდწილად გავლენას მოახდენს მომზადების შედეგზე. თუ ზემოთ აღნიშნულ მენიუში რამე გადახრა აღმოჩნდა, შეგიძლიათ, დაარეგულიროთ მომზადების დრო საუკეთესო შედეგის მისაღწევად.

6. STOP

საჭმლის მომზადების პროცესში პარამეტრების გასაუქმებლად და მოლოდინის მდგომარეობაში დასაბრუნებლად შეგიძლიათ დააჭიროთ ღილაკს „STOP“. მიკროტალლური ღუმელის მუშაობის პროცესში შეგიძლიათ, დააჭიროთ ღილაკს „STOP“ გასათიშად. მოლოდინის რეჟიმში შეგიძლიათ, კვლავ დააჭიროთ ღილაკს „STOP“ ფუნქციის გასაუქმებლად და მოლოდინის რეჟიმში დასაბრუნებლად.

7. START/+30s

საჭმლის მომზადების დროის ან საკვების წონის დაყენების შემდეგ დააჭირეთ ღილაკს „START/+30s“, რათა დაუყოვნებლივ ჩაირთოს მიკროტალლური ღუმელი. მუშა მდგომარეობაში შეგიძლიათ, დააჭიროთ „START/+30s“ ღილაკს დროის გასაზრდელად, დააჭიროთ ერთხელ 30 წამის გასაზრდელად, მაგრამ მენიუს რეჟიმი და წონის გალობების რეჟიმი ვერ შეცვლის დროს. გაჩერებულ მდგომარეობაში შეგიძლიათ, დააჭიროთ ღილაკს „START/+30s“, რათა ჩართოთ მიკროტალლური ღუმელი საჭმლის მომზადების რეჟიმამდე.

8. ბავშვისთვის დაბლოკვის ფუნქცია

გამოიყენეთ ეს ფუნქცია მართვის პანელის ჩაკეტვისთვის, როდესაც თქვენ წმინდა ან ისე, რომ ბავშვებმა ვერ შეძლონ ღუმელის გამოყენება. ამ რეჟიმში ყველა ღილაკი არამუშა მდგომარეობაში.

1. საკეტის დაყენება: მოლოდინის რეჟიმში დააჭირეთ ღილაკს „STOP“ 3 წამზე მეტი სნის განმავლობაში, სატენისთვის წვდომის შეზღუდვის ფუნქცია ჩაირთვება და მიკროტალლური ღუმელის ღილაკების მართვა შეუძლებელი გახდება.
2. საკეტის გაუქმება: ბავშვისთვის დაბლოკვის მდგომარეობაში დააჭირეთ ღილაკს „STOP“ 3 წამზე მეტი სნის განმავლობაში, რათა გააუქმოთ ბავშვისთვის დაბლოკვის ფუნქცია.

თქვენი მიკროტალღურ ღუმელის მოვლა

1. გაწმენდის დაწყებამდე გამორთეთ ღუმელი და გამორთეთ ელკვეტიდან.
2. შეინარჩუნეთ ღუმელის შიდა ნაწილი სუფთად. როდესაც დაღვრილი სითხეები ღუმელის კედლებზეა, გაწმინდეთ ისინი ნამიანი ტილოთი. არ არს რეკომენდებული უხეში ან აბრაზიული სარეცხი საშუალებების გამოყენება.
3. ღუმელის გარე ზედაპირი უნდა გაიწმინდოს ნამიანი ტილოთი. ღუმელის შიგნით არსებული ნაწილების მუშაობის შეფერხების თავიდან ასაცილებლად აუცილებელია, რომ წყალი არ მოხვდეს სავენტილაციო ღიობებში.
4. არ დაუშვათ მართვის პანელის დასველება. გაწმინდეთ რბილი, ნამიანი ტილოთი. მართვის პანელზე არ გამოიყონოთ სარეცხი საშუალებები, აბრაზიული საშუალებები ან საწმენდი საწრები.
5. თუ ორთქლი გროვდება ღუმელის კარის შიგნით ან მის გარშემო, გაწმინდეთ რბილი ქსოვილით. ეს შეიძლება მოხდეს მიკროტალღური ღუმელის მაღალი ტენიანობის პირიბებში მუშაობისას და არ მიუთითებს მის გაუმართაობაზე.
6. ზოგჯერ საკიროა მინის ლანგრის მოხსნა მის გასაწმენდად. ლანგარი გარეცხეთ თბილ, სოდიან წყალში ან ჭურჭლის სარეცხ მანქანაში.
7. მბრუნავი დისკო და ღუმელის შიდა კარი უნდა გაიწმინდოს რეგულარულად, რათა თავიდან იქნას აცილებული ზედმეტი ხმაური. უბრალოდ გაწმინდეთ ღუმელის ქვედა ზედაპირი რბილი სარეცხი საშუალებით, წყლით ან ფანჯრის საწმენდი საშუალებით და გააშრეთ. მრბუნავი დისკო შეიძლება გაირეცხოს ოდნავ სოდიან წყალში ან ჭურჭლის სარეცხ მანქანაში. საჭმლის მომზადებისას ორთქლი გროვდება განმეორებითი გამოყენების დროს, მაგრამ არავითარ გავლენას არ ახდეს ქვედა ზედაპირზე ან მბრუნავ დისკოზე. ღუმელის დრუს გაწმენდის დროს მბრუნავი დისკოს მოხსნისას აუცილებლად შესაბამის პოზიციაში დააბრუნეთ ის.
8. მოაშორეთ სუნი ღუმელიდან: ჭიქა წყალი გაურიეთ წვენში, ლიმონის ქერქი ჩააგდეთ შიგნით და შედგით ჯამით. ჩართეთ ღუმელი 5 წუთის განმავლობაში, შემდეგ კი გაწმინდეთ მსუბუქი ქსოვილით.

გარემო

არ გადააგდოთ მოწყობილობა ჩვეულებრივი საყოფაცხოვრებო ნარჩენებში მისი ექსპლუატაციის ვადის გასვლის შემდეგ; გადაეცით ის გადამუშავების ოფიციალურ პუნქტს. ამით თქვენ ხელს უწყობთ გარემოს შენარჩუნებას.

მიკროტალღური ღუმელის მონტაჟი

მონტაჟი

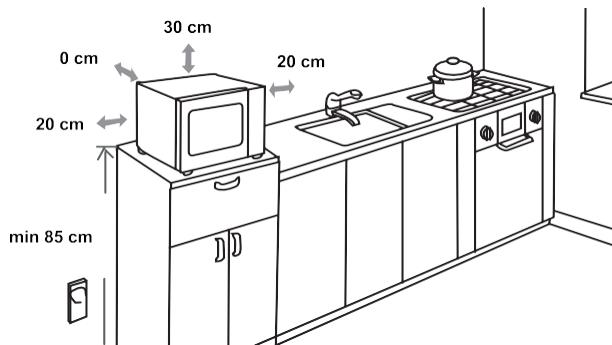
- დარწმუნდით, რომ შეფუთვის ყველა მასალა მოხსნილია კარის შიდა მხრიდა.
- გახსნის შემდეგ შეამოწმეთ ღუმელი ვიზუალური დაზიანების გამოსავლენად
როგორიცაა:
 - არასწორად მიმაგრებული/არათანაბარი კარი
 - დაზიანებული კარი
 - ღრუები და ხვრელები კარის მინასა და ვკრანზე
 - ღრუები შიდა სივრცეშითუ რომელიმე ზემოთჩამოთვლილს აღმოაჩენთ, არ გამოიყენოთ ღუმელი.
- ეს მიკროტალღური ღუმელი იწონის 10,3 კგ-ს და უნდა განთავსდეს ისეთი ჰორიზონტალურ ზედაპირზე, რომელიც გაუძლებს ამ წინას
- ღუმელი უნდა განთავსდეს მაღალი ტემპერატურისგან და ორთქლისგან მოშორებით.
- არ მოათავსოთ არაფერი ღუმელის თავზე.
- ღუმელის ორივე მსარეს მინიჭუმ 20 სმ-ანი, ხოლო უკანა მსარეს მინიჭუმ 30 სმ-ანი სივრცე უნდა იყოს, რომ ხელი შეეწყოს მის სათანადო ვწნტილაციას.
- არ მოხსნათ მბრუნავი ლილვი.
- როგორც წესისმერი მოწყობილობის შემთხვევაში, ბავშვების მიერ გამოყენებისას აუცილებელია ზედმიწვევით მეთვალყურეობა.
- დარწმუნდით, დენის შტეფსელი ადვილად ხელმისაწვდომი ადგილასაა, რომ საგანგებო სიტუაციის დრის მარტივად გამორთოთ ის.
წინააღმდეგ შემთხვევაში, შესაძლებლი უნდა იყოს მოწყობილობის გათიშვა ავტომატური ამოქერთველის მეშვეობით.
ასეთ შემთხვევაში გასათვალისწინებელია ელექტროუსაფრთხოების მოქმედი სტანდარტები.
პროდუქტი უნდა იყოს სწორად დამოწავლებული დამიწებულ ერთფზიან რიზეტზე (230 V/50 Hz). გაფრთხილება! ამ მოწყობილობის დამზება აუცილებელია!
- ეს ღუმელი საჭიროებს 1,3 კვა შემყვან სიმძლავრეს, რასაც ადასტურებს ღუმელის დამოწავლებისას შემთავაზებული ინჟინრის კონსულტაცია.

გაფრთხილება: ეს ღუმელი შიგნიდან დაცულია 250V, 8 ამპერიანი მცველით.

ენერგომოხმარება	220-240V~50Hz, 1280W
გამომავალი სიმძლავრე	800 ვატი
ოპერაციული სიხშირე	2450 მპც
გარშემოწერილობა.....	454,5 მმ(სიგანე) x 261 მმ(სიმაღლე) x 353 მმ(სიღრმე)
ღუმელის მიღცულობა	20 ლიტრი
სუფთა წონა	დაახლოებით 10,3 კგ
ხმაურის დონე	Lc < 55 dB (A)



გარშემოწერილობა მონტაჟისთვის



რადიო ჩარევა

მიკროტელლურია ღუმელის შეძლება გამოიწვიოს თქვენი რადიოს, ტელევიზორის ან მსგავსი მოწყობილობის მუშაობისთვის ხელის შემლა. დაბრკოლება დაფიქსირების შემთხვევაში მისი აღმოფხვრა შესაძლებელია შემდეგნაირად:

- a) გაწმინდეთ კარი და ღუმელის დალუქული ზედაპირი.
- b) მოათავსეთ რადიო, ტელევიზორი და ა.შ.
შეძლებისადაგვარად შორს თქვენი მიკროტალდური ღუმელისგან.
- c) გამოიყენეთ სწორად დამონტაჟებული ანტენა თქვენი რადიოსთვის, ტელევიზორისთვის და ა.შ. ძლიერი სიგნალის მისაღებად.

ჩვენ ვიტოვებთ უფლებას, შევიტანოთ ნებისმიერი ცვლილება, რომელიც გავლენას არ ახდენს მოწყობილობის ფუნქციონირებაზე.

მომსახურების გამოძახებამდე

1. თუ ღუმელი საერთოდ მუშაობს, ინფორმაცია ეკრანზე არ გამოჩნდება ან ეკრანი გაქრება:
 - a) შეამოწმეთ, რომ ღუმელი სათანადოდ არის მიერთებული ენერგიის წყაროსთან. თუ შესაძლებელია, გამორთეთ მოწყობილობა შტეფსელიდან და 10 წამის შემდეგ ისევ შეართეთ.
 - b) შეამოწმეთ, ხომ არ გადაიწვა საცხოვრებლის/შეობის ავტომატური ამომრთველის დამცველი ან გამოირთო მთავარი ავტომატური ამომრთველი. თუ ეს მოწყობილობები გამართულად მუშაობს, შეამოწმეთ შტეფსელი სხვა მოწყობილობით.
2. თუ მიკროტალღური ღუმელი არ ჩაირთვება:
 - a) შეამოწმეთ, ტაიმერი ხომ არ არის დაეცემული.
 - b) დაწმუნდით, რომ კარი საიმედოდ არის დაკეტილი, რომ ჩაირთოს უსაფრთხოების ჩამცეტები. წინააღმდეგ შემთხვევაში, მიკროტალღური ენერგია არ ჩართიერდება ღუმელზე.
თუ არცერთი ზემოთჩამოთვლილი არ აღმოიჰკრის პრობლემას, მაშინ დაუკავშირდით უახლოეს ავტორიზებულ აგენტს.

მოწყობილობა განკუთხნილია საყოფაცხოვრებო მოხმარებისთვის, საკვებისა და სასახლის ელექტრომაგნიტური ენერგიის მეშვეობით გასაცემებლად, მხოლოდ დასურულ სივრცეში გამოსაყენებლად.

გარანტია და მომსახურება

თუ დამატებითი ინფორმაცია გჭირდებათ, ან პრობლემა გაქვთ, მიმართეთ Gorenje-ს მომხმარებელთა მომსახურების ცენტრს თქვენს ქვეყნაში (ტელეფონის ნომერი დატანილია საგარანტიო ბროშურაზე). თუ თქვენს ქვეყნაში მომხმარებელთა მომსახურების ცენტრი არ არის, მიმართეთ Gorenje-ს ადგილობრივ დილერს ან დაუკავშირდით Gorenje-ს საყოფაცხოვრებო ტექნიკის მომსახურების დეპარტამენტს.

მხოლოდ პირადი გამოყენებისთვის!

მიკროტალღური ღუმელით მომზადების დამატებითი რეკომენდაციები და სასარგებლო რჩევები შეგიძლიათ იხილოთ ვებგვერდზე:

<http://www.gorenje.com>

გისურვებთ თქვენი მოწყობილობის სასიამოვნოდ გამოყენებას

gorenje



Nikdy sa nedotýkajte plôch spotrebičov určených na varenie alebo ohrievanie. Počas prevádzky sa zahrievajú. Udržujte deti v bezpečnej vzdialosti. Hrozí nebezpečenstvo popálenia!



Zdroj mikrovlnného žiarenia a vysoké napätie. Neodstraňujte kryt.

VAROVANIE! Zariadenie a jeho prístupné časti sa počas používania zahrievajú. Dbajte, aby ste sa nedotkli varných prvkov. Deti mladšie ako 8 rokov by sa k zariadeniu nemali priblížovať, ak nie sú pod neustálym dohľadom dospelého. Dozrite na to, aby sa so spotrebičom nehrali deti.

Deti staršie ako osem rokov a osoby so zníženými telesnými, zmyslovými a rozumovými schopnosťami či s nedostatkom znalostí a skúseností môžu tento spotrebič používať pod zodpovedajúcim dohľadom, alebo ak boli poučené o bezpečnom používaní spotrebiča a chápú nebezpečenstvá spojené s jeho používaním. Deti sa so spotrebičom nesmú hrať. Cistenie a používateľskú údržbu by nemali vykonávať deti, ak nie sú staršie ako 8 rokov a nie sú pod dohľadom.

Nenechávajte spotrebič a jeho prívodný kábel v dosahu detí mladších ako 8 rokov.

- **VAROVANIE:** Ked' prístroj pracuje v kombinovanom režime, môžu ho deti používať iba pod prísnym dozorom dospelých osôb (Platí len pre prístroje s funkciou grílu).

- **UPOZORNENIE:** Ak sú dvierka alebo tesnenie dvierok poškodené, rúra sa nesmie používať, pokým ju neopraví kvalifikovaná osoba.
- **VAROVANIE:** Akékoľvek opravy, vykonávané pod krytom, ktorý chráni používateľa pred mikrovlnnými lúčmi, sú nebezpečné. Preto vám radíme, aby ste ich prenechali odborníkom.
- **VAROVANIE:** Tekuté alebo iné potraviny neohrievajte vo voľne alebo tesne uzavretých nádobách, pretože môže dôjsť k ich prasknutiu.
- Dozrite na to, aby sa so spotrebičom nehrali deti.
- Neodstraňujte nožičky rúry a neblokujte vetracie otvory rúry.
- Používajte iba riad vhodný na použitie v mikrovlnných rúrach.
- Pri ohrievaní potravín v plastových alebo papierových nádobách rúru kvôli možnosti vznietenia sledujte;
- Ak sa vyskytne dym, ihned' vypnite prístroj a zástrčku vytiahnite zo zásuvky; dvierka nechajte otvorené a prípadný oheň uhaste;
- Ak v mikrovlnnej rúre ohrievate nápoje, počítajte s tým, že môže byť nápoj v krátkom čase ohriaty na bod varu – preto bud'te opatrní;
- Obsah fliaš na kŕmenie a nádob na detskú výživu treba pred konzumáciou premiešať alebo pretrepaať a skontrolovať teplotu, aby nedošlo k popáleniu;
- Vajcia v škrupinke a celé natvrdo uvarené vajcia by sa nemali ohrievať v mikrovlnných rúrach, pretože môžu explodovať, a to aj po ukončení mikrovlnného ohrevu;

- Ked' čistíte povrhy dvierok, tesnenie alebo vnútrajšok rúry, používajte iba jemné neabrazívne čistiace prostriedky alebo mydlá a nanášajte ich pomocou hubky alebo jemnej handričky.
- Rúru treba pravidelne čistiť a odstraňovať všetky zvyšky jedla;
- Ak nebudeste rúru udržiavat' v čistom stave, mohlo by to viest' k zhoršeniu povrchu, čo by mohlo nepriaznivo ovplyvniť životnosť spotrebiča a prípadne viest' k vzniku nebezpečnej situácie;
- Ak je napájací kábel poškodený, musí ho vymeniť výrobca, jeho servisný zástupca alebo podobne kvalifikovaná osoba, aby sa zabránilo nebezpečenstvu.
- Nenechávajte kábel visieť cez okraj stola alebo pracovné dosky.
- Aby ste zabránili nebezpečenstvu, nikdy zariadenie nepripájajte k externému časovému spínaču alebo systému diaľkového ovládania.
- Nikdy sami nevymieňajte žiarovku vnútri rúry. Vždy ju musí vymeniť služba Gorenje.
- Nečistite zariadenie parnými čističmi, vysokotlakovými čističmi, ostrými predmetmi, abrazívnymi čistiacimi prostriedkami a hubkami ani odstraňovačmi škvŕn.

BEZPEČNOSTNÉ NÁVODY PRI KAŽDODENNOM POUŽÍVANÍ PRÍSTROJA

V ďalšom texte sú uvedené niektoré pravidlá a bezpečnostné opatrenia, na ktoré, ako aj pri iných prístrojoch, je nutné brať zreteľ, aby prístroj fungoval bezchybne, účinne a dlhodobo bez problémov:

1. Ak je mikrovlnná rúra v činnosti, musí byť sklenený tanier, držiaky valca, spojka a drážky vždy na svojom mieste.
2. Nepoužívajte rúru na žiadne iné účely než na prípravu jedál; v mikrovlnnej rúre nesušte oblečenie, papier alebo iné predmety a nepoužívajte ju na sterilizáciu.
3. Nikdy nezapínajte rúru, ak je prázdna, pretože by ste ju mohli poškodiť.
4. V mikrovlnnej rúre neskladujte žiadny predmet: napr. papier, recepty atď.
5. Nevarite pokrmy s blanou alebo šupkou, napr. vaječné žítky, zemiaky, kuraciu pečeň atď. bez toho, aby ste predtým blanu alebo šupku na viacerých miestach pred varením prepichli.
6. Nevkladajte žiadne predmety do otvorov na vonkajšej strane rúry.
7. Nikdy nedemontujte časti rúry, napr. pätky, zámok, skrutky atď.
8. Nevarite pokrmy priamo na sklenenom tanieri v rúre. Skôr ako pokrm vložíte do rúry, dajte ho do vhodnej nádoby.

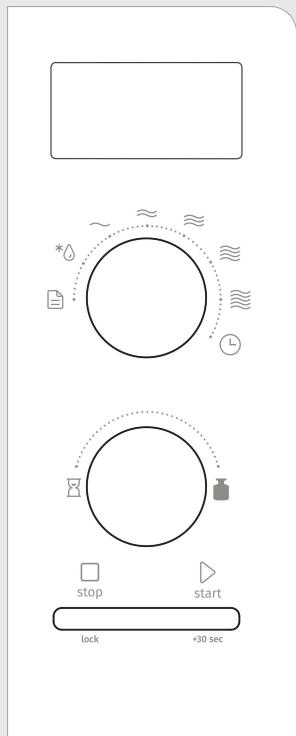
DÔLEŽITÉ: Kuchynský riad, ktorého použitie v mikrovlnnej rúre je zakázané:

- Nepoužívajte kovové panvice alebo nádoby s kovovými držadlami.
 - Nepoužívajte riad s hranami potiahnutými kovom.
 - Nepoužívajte papierom potiahnuté kovové drôtky na zatváranie igelitových vreciek.
 - Nepoužívajte riad z melamínu, pretože obsahuje materiál, ktorý absorbuje mikrovlnné lúče. To môže spôsobiť, že nádoba praskne alebo sa spálí, okrem toho môže spomalíť proces ohrevania alebo varenia.
 - Nepoužívajte riad bez vhodnej ochrany, ktorá je určená na používanie v mikrovlnnej rúre. Nepoužívajte ani uzavretý riad s rukoväťou.
 - Nepripravujte pokrmy alebo nápoje v riade so zúženým okrajom, napr. fláša, ktorý môže pri ohrevaní prasknúť.
 - Nepoužívajte klasické teplomery na mäso a cukrovinky.
 - Používať môžete iba teplomery, ktoré sú určené na použitie v mikrovlnných rúrach.
9. Pomôcky pre mikrovlnnú rúru používajte iba v súlade s návodmi ich výrobcu.
 10. Nepokúšajte sa v mikrovlnnej rúre smažiť potraviny.
 11. Dbajte na to, aby sa v rúre ohrial iba obsah nádoby a nie samotná nádoba, v ktorej sa obsah nachádza.

Môže sa totiž stať, že po naddvihnutí pokrievky sa obsah v nádobe odparuje alebo z neho striekajú kvapky, hoci samotná pokrievka nie je horúca.

12. Pred použitím vždy skontrolujte teplotu pokrmu, obzvlášť ak je pokrm určený deťom. Odporúčame vám, aby ste nikdy neochutnávali pokrmy priamo z rúry. Najskôr nádobu vyberte a obsah premiešajte, aby sa teplota rovnomerne rozdelila.
13. Pokrmy, ktoré obsahujú emulziu omastku a vody, napr. polievkový základ, musia v rúre zostať ešte 30 až 60 sekúnd po vypnutí. Vývar prestane vriť a nebude bublať, ak ho premiešate alebo doň vložíte polievkovú kocku (napr. mäso).
14. Pri príprave pokrmov dávajte pozor, aby sa niektoré druhy pokrmov, napr. vianoční pudding, marmeláda alebo mleté mäso, neohriali príliš rýchlo. Na ohrievanie alebo varenie pokrmov, ktoré obsahujú väčšie množstvo tuku, nepoužívajte umelohmotný riad.
15. Pomôcky, ktoré používate pri príprave pokrmov v mikrovlnnej rúre, sa môžu veľmi zahriať, pretože pokrmy vylučujú teplo. Najmä to platí v prípade, keď je horná časť nádoby prikrytá umelohmotnou pokrievkou alebo krytom. Na prenesenie takej nádoby budete potrebovať kuchynské rukavice.
16. Aby ste znížili riziko požiaru v mikrovlnnej rúre:
 - a) Neprevárajte jedlo. Dôkladne kontrolujte priebeh ohrievania, ak sa v rúre nachádzajú papierové alebo umelohmotné pomôcky, prípadne riad z horľavého materiálu.
 - b) Skôr ako položíte vrecko do mikrovlnnej rúry, odstráňte drôtiky, ktoré slúžia na jeho uzatváranie.
 - c) Ak predmet v rúre začne horieť, nechajte dverka rúry zavreté, vypnite rúru, vytiahnite zástrčku zo zásuvky alebo vypnite hlavnú poistku na poistkovom paneli.

OVLÁDACÍ PANEL



DISPLEJ

Zobrazuje vybrané funkcie a čas.

TLAČIDLÁ

zastaviť/zamknúť

štart/30 sek

OTOČNÝ OVLÁDAČ

Auto menu

Rozmrazovanie

* Mikrovlny



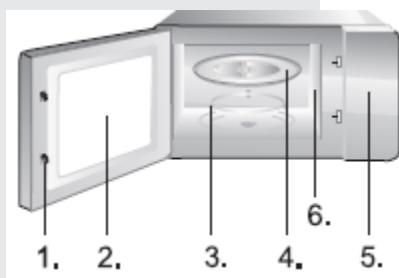
Hodiny



Čas



Hmotnosť



1. Bezpečnostný systém zamykania dvierok
2. Okno rúry
3. Valcový krúžok
4. Sklenený podnos
5. Ovládací panel
6. Vlnovod (neodstraňujte, prosím, sľudovú dosku zakrývajúcu vlnovod)

1. PRED VARENÍM

Displej sa rozsvieti po pripojení k zdroju napájania, potom prejde do pohotovostného stavu a na displeji sa zobrazí 0:00.

2. FUNKCIA MIKROVLN

K dispozícii je 5 úrovni výkonu 100P, 80P, 50P, 30P a 10P. Otočením ovládača vyššie vyberte požadovaný mikrovlnný výkon. Otočením gombíka nižšie vyberte čas varenia, časový rozsah, ktorý je možné regulovať, je od 0:10 do 60:00. Po zadaní času varenia začnite prácu stlačením tlačidla „START/+30s“. Bzučiaci zvuk oznamí ukončenie operácie.

VYSOKÝ	100 % výstupný výkon	(Použiteľné na rýchle a dôkladné varenie)
Stredne vysoký	80% výstupný výkon	(Použiteľné pre stredne rýchle varenie)
Stredný	50% výstupný výkon	(Použiteľné na varenie potravín v pare)
Stredne nízky	30% výstupný výkon	(Použiteľné na rozmrazovanie potravín)
NÍZKY	10% výstupný výkon	(Použiteľné na udržanie tepla)

POZNÁMKA:

- a. Maximálny čas, ktorý je možné nastaviť, je 60 minút.
- b. Nikdy nepoužívajte rúru ak je prázdna.
- c. Pri maximálnom mikrovlnnom výkone rúra po určitom čase varenia automaticky zníži výkon, aby sa predlžila životnosť rúry.
- d. Ak chcete počas prevádzky jedlo otočiť, stlačte raz tlačidlo START/+30s a nastavený postup prípravy bude pokračovať.
- e. Ak máte v úmysle vybrať jedlo pred stanoveným časom, musíte stlačiť STOP/LOCK. Stlačte jedenkrát tlačidlo STOP/LOCK a vymáže sa prednastavený postup, aby ste zabránili neúmyselnému použitiu pri ďalšej príprave.

3. ROZMRAZOVANIE

Funkcia odmrazovania spočíva v odmrazovaní podľa hmotnosti a zodpovedá zobrazeniu „dEF“. Otočením gombíka nahor vyberte funkciu rozmrazovania a na displeji sa zobrazí „dEF“. Otočením gombíka nižšie vyberte hmotnosť potraviny, rozsah hmotnosti dEF je od 100 g do 1500 g. Po výbere hmotnosti rozmrazovania začnite prácu stlačením tlačidla „START/+30s“. Bzučiaci zvuk oznamí ukončenie operácie. V režime rozmrazovania dEF1 podľa hmotnosti sa ozve pípnutie, ktoré vyzve na otočenie jedla počas rozmrazovania.

Nižšie sú uvedené niektoré rady týkajúce sa času rozmrazovania potravín:

dEF	Na rozmrazovanie je hmotnosný rozsah od 100g do 1500g.
-----	--

POZNÁMKA:

- f. Aby sa dosiahol jednotný účinok, je potrebné jedlo počas procesu rozmrazovania prevrátiť.
- g. Rozmrazovanie zvyčajne trvá dlhší čas ako konečná príprava jedla.
- h. Ak sa jedlo dá krájať nožom, proces rozmrazovania sa môže považovať za dokončený.
- i. Mikrovlny preniknú do hĺbky 4 cm vo väčšine potravín.
- j. Rozmrazené jedlo by sa malo konzumovať čo najskôr, neodporúča sa preto, aby ste ho znova umiestnili do chladničky a opäťovne zmrazili.

4. HODINY (24-hodinový formát)

Otočením gombíka nahor vyberte funkciu hodín, stlačte tlačidlo „START/+30s“ na dlhšie než 3 sekundy pre vstup do rozhrania nastavenia hodín. Súčasne na displeji blikajú hodiny. Hodiny môžete nastaviť otáčaním gombíka nižšie. Po nastavení hodín stlačte krátko tlačidlo "START/+30s" na prechod do režimu nastavenia minút. Minuty môžete nastaviť otáčaním gombíka nižšie.

Po nastavení minút stlačte znova tlačidlo "START/+30s" na opustenie režimu nastavenia.

5. AUTOMATICKÉ VARENIE

K dispozícii je osem automatických menu A.1~A.8: zemiaky, cestoviny, pizza, pukance, zelenina, nápoje, mäso a ryby. Stlačením gombíka nahor vyberte funkciu ponuky, potom otáčaním gombíka nižšie vyberte požadovanú ponuku, na displeji sa zobrazia zodpovedajúce ponuky A.1~A.8. Po výbere ponuky začnite prácu stlačením tlačidla „START/+30s“. Bzučiaci zvuk oznamí ukončenie operácie.

Zobrazenie	Typ jedla	Metóda
A.1	Zemiaky	Voliteľná hmotnosť je 500 g
A.2	Cestoviny	Voliteľná hmotnosť je 100 g
A.3	Pizza	Voliteľná hmotnosť je 400 g
A.4	Pukance	Voliteľná hmotnosť je 100 g
A.5	Zelenina	Voliteľná hmotnosť je 400g
A.6	Nápoj	Voliteľná hmotnosť je 1 šálka, pribl. 250 ml
A.7	Mäso	Voliteľná hmotnosť je 400 g
A.8	Ryby	Voliteľná hmotnosť je 400 g

POZNÁMKA:

- a. Teplota jedla pred varením by mala byť 20-25°C. Vyšia alebo nižšia teplota jedla pred varením by vyžadovala predĺženie alebo skrátenie času varenia.
- b. Teplota, hmotnosť a tvar jedla do značnej miery ovplyvnia efekt varenia. Ak bola zistená akákoľvek odchýlka od faktora uvedeného vo výšie uvedenej ponuke, môžete upraviť čas varenia na dosiahnutie najlepších výsledkov.

6. STOP

V procese nastavovania varenia môžete stlačením tlačidla „STOP“ zrušiť nastavenie a vrátiť sa do pohotovostného stavu. V procese mikrovlnnej rúry môžete prácu pozastaviť stlačením tlačidla „STOP“. V pohotovostnom stave môžete opäťovným stlačením tlačidla „STOP“ funkciu zrušiť a vrátiť sa do pohotovostného stavu.

7. ŠTART/+30s

Po nastavení času varenia alebo hmotnosti jedla stlačte tlačidlo „START/+30s“ na okamžité spustenie mikrovlnnej rúry. Pri prevádzke môžete stlačením tlačidla „START/+30s“ predĺžiť čas, jedným stlačením pridať 30 sekúnd, ale režim ponuky a režim rozmrzovania hmotnosti nemôžu čas upraviť. V stave pauzy môžete stlačením tlačidla „START/+30s“ pokračovať v mikrovlnnej rúre pred režimom varenia.

8. FUNKCIA DETSKEJ ZÁMKY

Túto funkciu použite na uzamknutie ovládacieho panela pri čistení alebo na to, aby deti nemohli rúru používať bez dozoru. V tomto režime sú všetky tlačidlá nefunkčné.

1. Nastavenie zámky: V pohotovostnom režime stlačte tlačidlo "STOP" na dlhšie než 3 sekundy, funkcia detskej zámky sa aktivuje a všetky tlačidlá mikrovlnnej rúry nie je možné ovládať.
2. Zrušenie zámky: V stave detskej poistky stlačte tlačidlo "STOP" na dlhšie než 3 sekundy na zrušenie funkcie detskej poistky.

STAROSTLIVOSŤ A ÚDRŽBA MIKROVLNNEJ RÚRY

1. Skôr ako začnete čistiť mikrovlnnú rúru, vytiahnite zástrčku zo zásuvky.
2. Vnútrajšok rúry udržujte vždy v čistote. Ak častočky pokrmu alebo tekutiny, ktoré striekajú na steny alebo dno rúry, zaschnú, utrite ich navlhčenou handričkou. Neodporúča sa používať hrubé alebo agresívne čistiace prostriedky.
3. Vonkajší povrch rúry čistite navlhčenou handričkou. Aby nedošlo k poškodeniu vnútorných stien mikrovlnnej rúry, dbajte na to, aby sa do prieduchov nevyliaла voda.
4. Kontrolný panel nesmie prísť do kontaktu s vodou. Čistite ho mäkkou a navlhčenou handričkou. Na čistenie kontrolného panela nepoužívajte umývacie alebo agresívne čistiace prostriedky ani prostriedky v spreji.
5. Ak sa na vnútornom alebo vonkajšom povrchu rúry objaví para, utrite ju mäkkou handričkou. To sa môže stať v prípade, že mikrovlnnú rúru používate vo vlhkých miestnostiach, v žiadnom prípade nejde o poruchu rúry.
6. Občas z rúry vyberte aj sklenený tanier a očistite ho. Sklenený tanier (podstavec) umývajte teplou vodou alebo v umývačke.
7. Ložiskový prstenec a dno (spodný povrch) vnútornej časti rúry treba pravidelne čistiť, v opačnom prípade môže rúra pracovať hlučne. Jednoducho očistite dno v rúre jemným čistiacim prostriedkom, vodou alebo prostriedkom na čistenie skla a nechajte uschnúť. Ložiskový prstenec môžete umývať teplou vodou alebo v umývačke riadu. Po dlhodobom používaní rúry sa na kolieskach ložiskového prstence objavia výparý, ktoré sa uvoľňujú pri varení; nemajú žiadny vplyv na jeho funkciu. Pri vybraťi ložiskového prstence z drážky na dne komory (vnútajška rúry) dajte pozor, aby ste ho zase správne umiestili.
8. Prípadný nepríjemný pach z rúry môžete odstrániť tak, že do hľbokej nádoby na prípravu pokrmov v rúre nalejete šálku vody a nakrájate kôru z jedného citróna. Nádobu vložte na päť minút do mikrovlnnej rúry a rúru zapnite.

ŽIVOTNÉ PROSTREDIE

Až prístroj doslúží, nevyhadzujte ho do bežného komunálneho odpadu, ale odovzdajte ho do zberne určenej na recykláciu. Pomôžete tým chrániť životné prostredie.

INŠTALÁCIA

1. Najskôr skontrolujte, či ste z vnútrajška rúry vybrali všetok obalový materiál.
2. Po jeho odstránení skontrolujte rúru, či nedošlo k jej poškodeniu, napr.:
 - ohnuté dvere,
 - poškodené dvere,
 - poškodenie alebo nerovnosťi v skle (okienku) na dverách alebo na displeji,
 - nerovnosti vo vnútrajšku rúry.Hned' ako zistíte niektoré z uvedených poškodení, prestaňte rúru používať.
3. Mikrovlnná rúra váži 10,3 kg; postavte ju na rovnú a dostatočne pevnú plochu, ktorá unesie váhu rúry.
4. Rúru položte čo najďalej od tepelných zdrojov a pary.
5. Na hornú stenu rúry nič nekladťte.
6. Pre správnu cirkuláciu vzduchu okolo prístroja by malo byť: okolo rúry aspoň 20 cm a nad ňou 30 cm voľného priestoru.
7. Neodnímajte pohonný hriadeľ otočného taniera vnútri rúry.
8. Ak mikrovlnnú rúru používajú deti, musia byť pod starostlivosťou dohľadom dospelých osôb.
9. Elektrická zásuvka musí byť prístupná tak, aby bolo možné spotrebič v prípade nûdze ľahko odpojiť. Alebo by malo byť možné izolovať rúru od napájania začlenením vypínača zodpovedajúceho pravidlám pre kabeláž. V tomto prípade treba dodržiavať aktuálne ustanovenia noriem pre elektrickú bezpečnosť.
Pripojte spotrebič k zdroju jednofázového napäťa 230 V/50 Hz striedavého prúdu prostredníctvom správne nainštalovanej zásuvky s uzemnením.
VAROVANIE! TOTO ZARIADENIE MUSÍ BYŤ UZEMNENÉ!
10. Rúra potrebuje 1,3 kVA príkonu. Odporúčame vám, aby ste sa pri inštalácii rúry poradili s opravárom, prípadne s vhodným odborníkom.

UPOZORNENIE: Táto rúra je chránená vnútornou 250V, 8 Amp poistkou.

ŠPECIFIKÁCIA

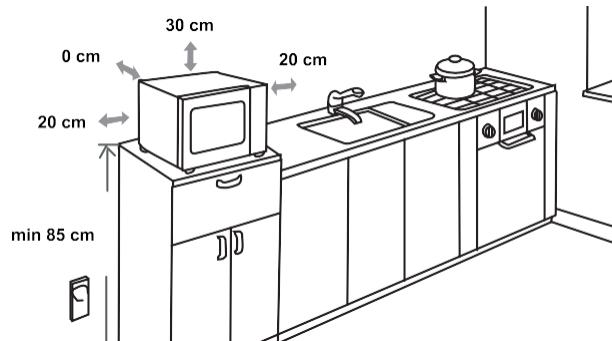
Spotreba el. energie	220-240 V - 50Hz, 1280 W
Výkon.....	800 W
Pracovná frekvencia.....	2450MHz
Vonkajšie rozmery.....	454,5 mm(W) x 261 mm(H) x 353 mm(D)
Objem rúry	20 litrov
Hmotnosť bez obalu	približne 10,3 kg
Hladina hluku	Lc < 55 dB (A)



Tento prístroj je označený v súlade s európskou smernicou 2002/96/ES o elektrickom a elektronickom odpade (waste electrical and electronic equipment – WEEE).

Smernica obsahuje nariadenie o zbere a nakladaní s odpadkami elektrického a elektronického charakteru, ktoré platí v EÚ.

ROZMERY PRE INŠTALÁCIU



PORUCHY FUNKCIE

Mikrovlnná rúra môže spôsobiť poruchu funkcie vášho rádiového alebo televízneho prijímača, popr. iných obdobných prístrojov. V prípade, že sa vyskytne interferencia, môžete túto poruchu znižiť, prípadne úplne odstrániť, nasledovne:

- Očistite dvere a povrch tesnenia v rúre.
- Umiestnite rušený prijímač čo možno najďalej od mikrovlnnej rúry.
- Svoje rádio alebo televízor vybavte vhodnou anténou, ktorú umiestnite tak, aby zaistila silný príjem signálu.

VYHRADZUJEME SI PRÁVO NA ZMENY, KTORÉ NEMAJÚ VPLYV NA FUNKČNOSŤ SPOTREBIČA.

SKÔR AKO ZAVOLÁTE OPRAVÁRA

1. V prípade, že mikrovlnná rúra vôbec nefunguje alebo sa nerozsvieti displej, popr. zhasne:
 - a) Skontrolujte, či je rúra správne pripojená do elektrickej siete. Ak nie je, vytiahnite zástrčku zo zásuvky a vyčkajte 10 sekúnd; potom ju znova zastrčte.
 - b) Skontrolujte, či je poistka elektrického vedenia neporušená alebo či nevypadla poistka v dome. Ak sú všetky poistiky funkčné, vyskúšajte zásuvku zapojením iného prístroja.
 2. V prípade, že mikrovlnná rúra nehreje, t.j. nevytvára mikrovlnný lúč:
 - a) Skontrolujte, či sú programovacie hodiny správne nastavené.
 - b) Skontrolujte, či sú dvierka správne zavreté a bezpečnostný zámok uzamknutý. Ak to tak nie je, rúra nebude fungovať.
- V prípade, že sa vám pomocou tohto návodu nepodarilo odstrániť poruchu, spojte sa s autorizovaným opravárom.**

Prístroj na domáce použitie na ohrev potravín a nápojov pomocou elektromagnetickej energie, iba na vnútorné použitie. Iba na vnútorné použitie!

ZÁRUKA A SERVIS

Ak potrebujete informácie alebo máte problém, obráťte sa na stredisko starostlivosti o zákazníkov Gorenje vo svojej krajine (jeho telefónne číslo nájdete v letáku s celosvetovou zárukou). Ak vo vašej krajine nie je Centrum starostlivosti o zákazníkov, obráťte sa na miestneho predajcu Gorenje alebo sa obráťte na servisné oddelenie domáčich spotrebičov Gorenje.

Iba na osobnú potrebu!

Ďalšie odporúčania pre pečenie v mikrovlnnej rúre s ďalšími užitočnými informáciami nájdete na web stránke:

<http://www.gorenje.com>

PRAJEME VÁM VEĽA POTEŠENIA PRI POUŽÍVANÍ SPOTREBIČA

gorenje

BÄSTA KUND

Stort tack för ditt köp. Vi är förvissade om att du snart kommer att bli övertygad om att du kan lita på våra produkter fullt ut. För att underlätta användningen av apparaten bifogar vi denna omfattande bruksanvisning.

Instruktionerna bör hjälpa dig att bekanta dig med den. Läs dem noga innan du använder apparaten för första gången.

Se i vilket fall som helst till att apparaten har levererats till dig oskadad. Om du upptäcker transportskador ska du kontakta säljaren eller det regionala lager som levererat produkten. Du hittar telefonnumret på kvittot eller i leveransrapporten.

Vi hoppas att du får glädje av din nya hushållsapparat.



Apparat för hushållsbruk för uppvärming
av mat och dryck med elektromagnetisk
energi. Endast för inomhusbruk.

BRUKSANVISNING

Dessa instruktioner är avsedda för användaren.
De beskriver mikrovågsugnen och hur man använder den.
De gäller även olika typer av apparater, därfor kan du få vissa beskrivningar av funktioner som kanske inte gäller för just din apparat.

VIKTIGA SÄKERHETSANVISNINGAR



Rör aldrig vid ytorna på uppvärmlnings- eller tillagningsprodukter. Dessa blir heta vid användning. Håll barn på säkert avstånd. Brandrisk!



Mikrovågsenergi och hög spänning! Ta inte av höljet.

WARNING! Produkten och dess åtkomliga delar blir varma under användning. Var försiktig så att du inte vidrör värmeelementen. Barn under 8 år ska hållas borta från produkten om de inte hålls under kontinuerlig uppsikt. Barn ska övervakas för att garantera att de inte leker med produkten.

Denna produkt kan användas av barn från 8 år och samt personer med nedsatt fysisk, sensorisk eller mental förmåga, eller med bristfällig erfarenhet och kunskap, under förutsättning att de har instruerats om hur man använder produkten på ett säkert sätt och är införstådda med de risker som är förknippade därmed. Barn får inte leka med produkten. Rengöring och underhåll får inte utföras av barn om de inte är äldre än 8 år och hålls under uppsikt.

Förvara produkten och sladden utom räckhåll för barn under 8 år.

- **WARNING:** Om produkten används i kombinationsläge får barn endast använda ugnen endast under uppsikt av vuxen, på grund av den temperatur som uppstår; (Endast för modell med grillfunktion)

- **VARNING:** Om luckan eller luckans tätning är skadad får ugnen inte användas förrän den har reparerats av tekniskt kunnig person;
- **VARNING:** Det är farligt för personer som inte är tekniskt kunniga att utföra service eller reparationer som innebär att barriärer för skydd mot exponering för mikrovågsenergi tas bort;
- **VARNING:** vätskor och livsmedel får inte värmas upp i tillslutna behållare eftersom dessa kan explodera.
- Barn ska övervakas för att garantera att de inte leker med apparaten.
- Avlägsna inte ugnens fötter och täpp inte till ugnens luftutlopp.
- Använd endast redskap som är lämpliga för att användas i mikrovågsugnar.
- När du värmer mat i plast- eller pappersbehållare bör ugnen hållas under uppsikt, på grund av risken för antändning;
- Om rök observeras, stäng av eller koppla ur produkten och håll luckan stängd för att kväva eventuella lågor;
- När dryck värms med mikrovågor kan vätskan koka över när den tas ut. Iakttag därför försiktighet när behållaren hanteras;
- Innehållet i nappflaskor och barnmatsburkar ska röras om eller skakas och temperaturen kontrolleras före konsumtion, för att undvika brännskador;
- Oskalade råa ägg och hela hårdkokta ägg bör inte värmas i mikrovågsugn, då de kan explodera, även efter att mikrovågsuppvärmningen har upphört;

- För rengöring av lucka, tätningar och ugnens insida, använd endast mild tvål utan slipmedel, eller en svamp eller disktrasa med lite diskmedel.
- Ugnen ska rengöras regelbundet och eventuella matavlagringar avlägsnas;
- Om ugnen inte hålls ren kan det leda till att ytan försämras, vilket kan förkorta produktens livslängd och även leda till fara;
- Om strömsladden är trasig måste den bytas av tillverkaren, dennes serviceagent eller behöriga personer för att undvika fara.
- Låt inte sladden hänga över kanten på bordet ellerbänkskivan.
- För att minska risker, anslut aldrig apparaten till extern tidsbrytare eller fjärrkontrollsysteem.
- Byt aldrig glödlampan som sitter i ugnen. Den lampan får bytas endast av Gorenje service.
- Rengör aldrig produkten med ångtvätt, högtryckstvätt, vassa föremål, slipande rengöringsmedel eller slipande svampar och fläckborttagare.

ALLMÄNNA SÄKERHETSINSTRUKTI

Nedan listas, som med alla apparater, vissa regler att följa och skyddsåtgärder för att säkerställa bästa prestanda från denna ugn:

1. Ha alltid glastallriken, rullarmarna, kopplingen och rullspåret på plats när du använder ugnen.
2. Använd inte ugnen till något annat än matlagning, till exempel för torkning av kläder, papper eller andra icke-livsmedelsprodukter eller för steriliseringssändamål.
3. Kör aldrig ugnen när den är tom. Detta kan skada ugnen.
4. Använd inte ugnsutrymmet för någon typ av förvaring, till exempel av papper, kokböcker etc.
5. Tillaga inte något livsmedel omgivet av ett membran såsom äggulor, potatis, kycklinglever, etc utan att först genomborra detta flera gånger med en gaffel.
6. För aldrig in föremål i öppningarna på ugnens hölje.
7. Ta aldrig bort delar från ugnen, t.ex fötter, koppling, skruvar etc.
8. Tillaga aldrig mat direkt på glasplattan. Placera maten i ett lämpligt kärl innan du sätter den i ugnen.

VIKTIGT - KÄRL SOM INTE SKA ANVÄNDAS

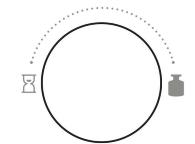
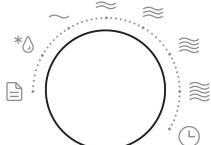
I MIKROVÅGSUGNEN

- Använd inte kärl av metall eller som har handtag av metall.
 - Använd inga föremål med metallkanter.
 - Använd inte påsförslutare med pappersöverdrag på plastpåsar.
 - Använd inte melaminskålar eftersom de innehåller ett material som absorberar mikrovågsenergi. Det kan göra att kärlen spricker eller bränns och förlänger tillagningstiden.
 - Använd inte Centura Tableware. Glasyren är inte lämplig för mikrovågsbruk. Corelle Livingwares slutna handtagskoppar ska inte användas.
 - Tillaga inte i en behållare med begränsad öppning, till exempel en läskflaska eller förseglad oljeflaska, eftersom de kan explodera om de värms upp i en mikrovågsugn.
 - Använd inte konventionella kött- eller godistermometrar.
 - Det finns speciella termometrar för mikrovågsmatlagning. Använd dessa istället.
9. Mikrovågsredskap ska användas endast i enlighet med tillverkarens instruktioner.
 10. Försök aldrig fritera i mikrovågsugnen.
 11. Kom ihåg att en mikrovågsugn bara värmr vätskan i en behållare och inte själva behållaren.

Även om locket på en behållare inte är varmt vid beröring när det tas bort från ugnen släpper maten/vätskan inuti ut samma mängd ånga och/eller vätska när locket tas bort som vid konventionell tillagning.

12. Kontrollera alltid temperaturen på den värmda maten själv, särskilt om du värmer eller tillagar mat/dryck till spädbarn. Det rekommenderas att aldrig förtära mat/dryck direkt efter att den tagits ut ur ugnen, utan låt den istället stå i några minuter och rör om för att värmen ska fördelas.
13. Mat som innehåller en blandning av fett och vatten, t.ex. buljong, bör få stå i 30-60 sekunder inne i ugnen efter att denna har stängts av. Detta gör att blandningen får tid att sätta sig och förhindrar att det bubblar när du sätter en sked i maten/vätskan eller tillsätter buljongtärning.
14. Kom ihåg att vissa livsmedel, t.ex. pudding, sylt och köttfärs, går mycket fort att värma. Använd inte kärl av plast när du värmer livsmedel som har en hög halt av fett eller socker.
15. Köksredskap kan bli mycket heta när värmen leds över från den mat som värms. Det gäller särskilt om överdel och handtag på redskapen har överdrag av plast. Grytlappar kan behövas för att hålla i redskapet.
16. För att minska risken för brand i ugnen:
 - a) Tillaga inte för länge. Håll alltid uppsikt över mikrovågsugnen om brännbara material som t.ex. papper, plast eller dylikt placeras i ugnen för att underlätta tillagningen.
 - b) Avlägsna påsförslutare innan påsar placeras i ugnen.
 - c) Om materialen i ugnen skulle antändas, låt ugnsluckan vara stängd, och stäng av ugnen med väggbrytaren eller genom att ta ut säkringen/stänga av automatsäkringen.

KONTROLLPANELEN



DISPLAY

Visar de valda funktionerna och tiden.

KNAPPAR



stop lock



start +30 sec

VRIDREGLAGE



Automeny



Defrosting



Microwaves



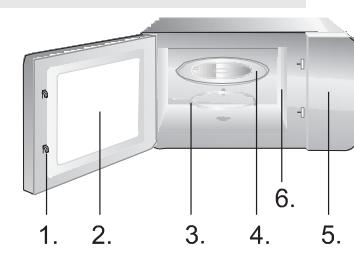
Clock



Tid



Vikt



1. Luckstängningssystem
2. Ugnsfönster
3. Rullring
4. Glastallrik
5. Kontrollpanel
6. Vågguide (ta inte bort micaplattan som täcker vågguiden)

1. FÖRE TILLAGNINGEN

2. MIKROVÅGSFUNKTION

Displayen tänds när ugnen är ansluten till elnätet, och displayen visar 1:00 i väntläge.

Det finns fem effektnivåer, 100P, 80P, 50P, 30P och 10P. Vrid på den övre ratten för att välja önskad mikrovågseffekt. Vrid på den nedre ratten för att välja tillagningstid, tidsintervallet som kan regleras är från 0:10 till 60:00. När du har valt tid trycker du på "START/+30s." för att börja tillagningen. En ljudsignal hörs när programmet är klart.

HÖG	100 % effekt	(för snabb och grundlig tillagning)
Medel-Hög	80 % effekt	för medelhög expresstillagning
Medel	50 % effekt	(för ångkokning)
Medel-Låg	30 % effekt	för att tina livsmedel
LÄG	10 % effekt	(för varmhållning)

OBS!

- a. Den maximala tiden som kan ställas in är 60 minuter
- b. Använd aldrig ugnen tom.
- c. Vid maximal mikrovågseffekt sänker ugnen automatiskt effekten efter en viss tillagningstid för att förlänga ugnens livslängd.
- d. Om du vänder maten under drift trycker du på START/+30s en gång så fortsätter förinställda tillagningsproceduren.
- e. Om du tänker ta ut maten före den förinställda tiden måste du trycka på STOP/LOCK en gång för att avbryta förinställda proceduren för att undvika oavsiktlig start nästa gång.

3. UPPTINING

Avfrostningsfunktionen för att tina upp efter vikt via "dEF"-displayen. Vrid den övre ratten för att välja avfrostningsfunktion så visas "dEF" på displayen. Vrid på den nedre ratten för att ange matens vikt, intervallet för dEF är från 100 g till 1 500 g. När du har valt avfrostningsvikten trycker du på "START/+30s" för att börja. En ljudsignal hörs när programmet är klart. DEF-avfrostningsläget efter vikt avger ett pipljud när maten ska vändas under avfrostningen.

Nedan följer några råd om avfrostningstid för mat:

dEF	För avfrostning är viktintervallet från 100 g till 1 500 g.
-----	---

OBS!

- Du måste vända maten under upptingen få enhetlig effekt.
- Avfrostning tar längre tid än att laga maten.
- Om maten kan skäras med kniv kan avfrostningen anses vara avslutad.
- Mikrovågorna tränger in cirka 4 cm i de flesta livsmedel
- Avfrostad mat bör konsumeras så snart som möjligt, det rekommenderas inte att sätta tillbaka den i kylskåpet och frys den igen.

4. KLOCKA (24-timmars klocka)

Vrid den övre ratten för att välja klockfunktion, tryck på "START/+30s" i mer än 3 sekunder för att öppna klockinställningarna. Samtidigt blinkar skärmen timmar. Timmarna ställs in med den nedre ratten. När du har ställt in timme trycker du kort på knappen "START/+30s" för att växla till minutläget. Minuterna ställs in med den nedre ratten. Efter att ha ställt in minuter, trycker du på "START/+30s" igen för att lämna inställningsläget.

5. AUTOMATPROGRAM

Det finns åtta automatiska menyer A.1 ~ A.8, potatis, pasta, pizza, popcorn, grönsaker, dryck, kött respektive fisk. Tryck på den övre ratten för att välja menyfunktion och vrid sedan den nedre ratten för att välja önskad meny; skärmen visar motsvarande A.1 ~ A.8 i meny. När du har valt menyen trycker du på "START/+30s" för att starta. En ljudsignal hörs när programmet är klart.

Display	Sort	Metod
A.1	Potatis	Standardvikt är 500 g
A.2	Pasta	Standardvikt är 100 g
A.3	Pizza	Standardvikt är 400 g
A.4	Popcorn	Standardvikt är 100 g
A.5	Grönsaker	Standardvikt är 400 g
A.6	Dryck	Standardvikt är 1 kopp, ca 250 ml
A.7	Kött	Standardvikt är 400 g
A.8	Fisk	Standardvikt är 400 g

OBS!

- a. Temperaturen på maten före tillagning bör vara 20–25 °C. Högre eller lägre temperatur på maten före tillagningen kräver ökning eller minskning av tillagningstiden .
- b. Matens temperatur, vikt och form påverkar i stor utsträckning tillagningseffekten. Om något avviker från det som angetts med den övre ratten kan du justera tillagningstiden för bästa resultat.

6. STOP

När du ställer in tillagningen trycker du på "STOP" för att avbryta inställningarna och återgå till väntläge. När ugnen går pausar du med "STOP". I väntläge trycker du på "STOP" igen för att avbryta funktionen och återgå väntläge.

7. START/+30s

När du har ställt in tillagningstiden eller matvikten trycker du på "START/+30s" för att starta mikrovågsugnen direkt. När ugnen går trycker du "START/+30s" för att öka tiden: tryck en gång för att öka med 30 sekunder. I menyläget och viktavfrostningsläget går det inte att justera tiden. I pausläge trycker du på "START/+30s" för att fortsätta mikrovågsugnen före tillagningsläget.

8. BARNSPÄRRFUNKTION

Använd den här funktionen för att låsa kontrollpanelen när du rengör den eller så att barn inte kan använda ugnen utan tillsyn. I det här läget kan inga knappar användas.

1. Ställa in spärren: I väntläge trycker du på "STOP" i mer än 3 sekunder, så aktiveras barnspärren och inga knappar i mikrovågsugnen kan användas.
2. Avbryta spärrläget: I barnspärrläget trycker du på "STOP" i mer än 3 sekunder för att avbryta barnspärrfunktionen .

SKÖTSEL AV MIKROVÅGSUGNEN

1. Stäng av ugnen och dra ut stickkontakten ur vägguttaget före rengöring.
2. Håll insidan av ugnen ren. Torka med en fuktig trasa det har fastnat matstänk eller spill på ugnens väggar Starka eller slipande rengöringsmedel rekommenderas ej.
3. Rengör ugnen utväntigt med en fuktig trasa. För att förhindra skador på delar inuti ugnen får vatten inte tränga in ventilationsöppningarna.
4. Låt inte kontrollpanelen bli våt. Rengör med en mjuk, fuktig trasa och använd inte rengöringsmedel, slipmedel eller sprej på kontrollpanelen.
5. Om imma uppstår på ugnslackan in- eller utväntigt ska du torka med en mjuk trasa. Detta kan hända om mikrovågsugnen används där luftfuktigheten är hög och innebär inte att det är något fel på apparaten.
6. Ibland kan glastallriken behöva rengöring. Diska den med varmt vatten och diskmedel eller i diskmaskin.
7. Rullringen och ugnsbottnen bör rengöras regelbundet för att undvika för hög ljudnivå. Torka av ugnsbottnen med milt diskmedel, vatten eller fönsterputs och torka. Rullringen kan diskas med vatten och diskmedel eller i diskmaskin. Matlagningsångor kan ansamlas vid upprepad användning, vilket dock inte påverkar ugnsbottnen eller rullringens hjul. När du tar bort rullringen från ugnsbottnen för att rengöra den ska du lägga tillbaka den i korrekt position.
8. Avlägsna lukt från ugnen genom att i en djup skål som är lämplig för mikrovågsugn fylla vatten plus saften och skalet från en citron. Kör i mikrovågsugnen i 5 minuter och torka sedan ur ugnen invändigt med en mjuk trasa.

MILJÖ

En uttjänt mikrovågsugn får inte kasseras som hushållsavfall utan ska lämnas på en återvinningscentral. Därmed bidrar du till att hjälpa miljön.

STÄLLA UPP MIKROVÅGSUGNEN

INSTALLATION

1. Se till att allt förpackningsmaterial tas bort från insidan av luckan.
2. Vid uppackningen ska du kontrollera att det inte finns synliga skador på ugnen, till exempel:
 - Sned lucka
 - Skadad lucka
 - Skador på lucka, fönster eller display.
 - Skador på ugnens insida

Om du märker något av ovanstående ska du INTE använda ugnen.
3. Denna mikrovågsugn väger **10,3 kg** och måste placeras på en horisontell yta som klarar denna vikt.
4. Placera ugnen på säkert avstånd från värmekällor och ånga.
5. Placera INTE föremål ovanpå ugnen.
6. Ställ ugnen minst 20 cm från båda sidoväggarna och 30 cm från väggen bakom för att säkerställa korrekt ventilation.
7. Avlägsna INTE drivaxeln till glastallriken.
8. Liksom med andra apparater ska barn hållas under uppsikt när de använder produkten.
9. Se till att eluttaget är lätt att komma åt så att stickkontakten kan dras ut snabbt vid behov.
Annars bör det vara möjligt att koppla bort enheten med en strömbrytare. I detta fall beaktas de befintliga bestämmelserna i elsäkerhetsstandarderna .
Produkten ska installeras korrekt i ett jordat uttag med 1-fas växelström (230 V/50 Hz).
VARNING! APPARATEN MÅSTE VARA JORDAD!
10. Ugnen kräver 1,3 kVA för att användas. Rådgör helst med servicetekniker vid installation.

VAR FÖRSIKTIG: Ugnen skyddas internt av en 250 V, 8 A-säkring

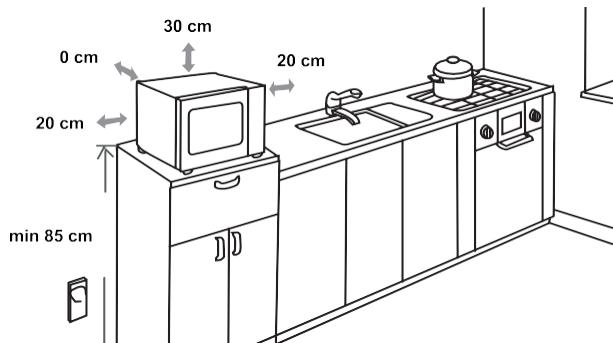
SPECIFIKATIONER

Strömförbrukning	220-240 V ~50 Hz, 1280 W
Uteffekt.....	800 W
Driftfrekvens	2450 MHz
Yttre mått.....	454,5mm(B) x 261 mm(H) x 353 mm(D)
Ugnskapacitet.....	20 liter
Vikt exkl. emballage.....	Cirka 10,3 kg
Ljudnivå	Lc < 55 dB (A)



Denna apparat är märkt enligt det europeiska direktivet 2012/19/EU om avfall som utgörs av eller innehåller elektrisk och elektronisk utrustning (WEEE). Riktlinjen utgör ramverket för en europeisk giltighetsmärkning för retur och återvinning av WEEE.

MÅTT VID MONTERING



RADIOSTÖRNINGAR

Mikrovågsugnar kan orsaka störningar på radio, TV eller liknande utrustning. Om störningar uppstår kan de förhindras eller minimeras genom att man gör på följande sätt.

- Rengör ugnsluckan och tätningen.
- Ställ radion, TV:n etc. så långt bort från mikrovågsugnen som möjligt.
- Använd en korrekt installerad antenn till radion, TV:n etc. för att få en så stark signal som möjligt.

VI FÖRBEHÄLLER OSS RÄTTEN ATT GÖRA
ÄNDRINGAR SOM INTE PÅVERKAR
APPARATENS FUNKTIONALITET.

INNAN DU KONTAKTAR SERVICE

1. Om ugnen inte fungerar alls visas ingen information på displayen:
 - a) Kontrollera att ugnen är ansluten till elnätet.
Om den inte är ansluten drar du ut stickkontakten ur vägguttaget, väntar i 10 sekunder och ansluter den igen ordentligt.
 - b) Kontrollera att ingen säkring har gått eller att huvudströmbrytaren har lösts ut. Om dessa fungerar normalt kontrollerar du att uttaget fungerar med andra apparater.
2. Om mikrovågsfunktionen inte fungerar:
 - a) Kontrollera om timern är inställd.
 - b) Kontrollera att luckan stängs ordentligt så att den går i lås. Annars startar inte mikrovågsfunktionen.
Om problemet inte åtgärdas genom dessa steg kontaktar du behörig service.

Apparat för hushållsbruk för uppvärming av mat och dryck med elektromagnetisk energi. Endast för inomhusbruk.

GARANTI OCH SERVICE

Om du behöver information eller om du har problem, kontaktar du Gorenje kundtjänst i ditt land (du hittar telefonnummer i den globala garantibroschyren). Om det inte finns något kundtjänstcenter i ditt land vänder du dig till din lokala Gorenje-återförsäljare eller kontaktar serviceavdelningen på Gorenje hushållsprodukter.

Endast för hushållsbruk!

Ytterligare rekommendationer för tillagning med mikrovågsugn och praktiska råd finns på webbplatsen:

<http://www.gorenje.com>

VI HOPPAS ATT DU BLIR NÖJD MED PRODUKTEN

gorenje

ПОЧИТУВАН КОРИСНИКУ,

Искрено ви благодариме за купувањето на овој производ. Веруваме дека најдете доволно докази оти навистина може да сметате на нашите производи. За да го олесниме користењето на апаратот, го приложуваме ова сеопфатно упатство за употреба.

Упатството треба да ви помогне да се запознаете со вашиот нов апарат. Ве молиме внимателно прочитајте го пред првпат да го користите апаратот.

Во секој случај, проверете дали апаратот ви е испорачан неоштетен. Доколку откриете штета при транспортот, контактирајте со вашиот продажен застапник или со регионалниот магацин откај што е испорачан производот. Телефонскиот број ќе го најдете на сметката или на испратницата.

Ви посакуваме многу задоволство со вашиот нов апарат за домаќинство.



Апарат за домаќинство за загревање храна и пијалаци со помош на електромагнетна енергија, само за внатрешна употреба

УПАТСТВО ЗА УПОТРЕБА

Ова упатство е наменето за корисникот.

Тука е описана печката и како да се користи. Важи и за други типови апарати, па затоа ќе најдете описи на функции што можеби не се однесуваат на вашиот апарат.



Никогаш не допирајте ги површините на апаратите за загревање или готвење. Тие се вжештаваат при работа. Чувајте ги децата на безбедно растојание. Постои ризик од изгореници!



Микробранова енергија и висок напон! Не вадете го капакот.

ПРЕДУПРЕДУВАЊЕ! Апаратот и неговите пристапни делови се вжештаваат при употреба. Треба да се внимава да не се допираат грејните елементи. Децата помали од 8 години треба да се држат подалеку, освен ако не се под постојан надзор. Децата треба да се надгледуваат за да не си играат со апаратот.

Овој апарат може да го користат деца на возраст од 8 години па нагоре и лица со намалени физички, сетилни или ментални способности или недоволно искуство и знаење, ако се под надзор, т.е. ако добијат инструкции за безбедно користење на апаратот и ако ги разбираат поврзаните опасности. Децата не треба да си играат со апаратот. Тие не треба да го чистат и одржуваат, освен ако не се постари од 8 години и се под надзор.

Чувајте го апаратот и неговиот кабел подалеку од дофат на деца помали од 8 години.

- **ПРЕДУПРЕДУВАЊЕ:** Кога апаратот работи во комбиниран режим, децата треба да ја користат печката само под надзор на возрасен поради создадените температури; (Само за моделот со грил-функција);

- **ПРЕДУПРЕДУВАЊЕ:** Ако вратата или гумата на вратата се оштетени, печката не смее да работи се' додека не ја поправи компетентно лице;
- **ПРЕДУПРЕДУВАЊЕ:** Опасно е кој било, освен компетентно лице, да врши сервисирање или поправка што опфаќа отстранување на капакот кој обезбедува заштита од изложување на микробранова енергија;
- **ПРЕДУПРЕДУВАЊЕ:** Течности и друга храна не смее да се загреваат во затворени садови бидејќи може да експлодираат.
- Децата треба да се надгледуваат за да не си играат со апаратот.
- Не вадете ги ногарките на печката и не блокирајте го воздухот во неа.
- Користете само прибор што е погоден за употреба во микробранови печки.
- Кога загревате храна во пластични или хартиени садови, внимавајте на печката поради можноста за палење.
- Ако забележите чад, исклучете го апаратот или извадете го од струја и држете ја вратата затворена за огнот да се задуши.
- Загревањето на пијалаци во микробранова печка може да доведе до одложено еруптивно вриење, па затоа мора да се внимава при ракување со садот.
- Содржината на шишиња и теглички со храна за бебиња треба да се промеша или пропресе, а температурата да се провери пред да се консумира, за да се избегнат изгореници.
- Јајцата во лушпа и цели тврдо варени јајца не треба да се загреваат во микробранова печка, бидејќи може да експлодираат, дури и кога загревањето во печката завршило.

- Кога ги чистите површините на вратата, гумата и внатрешноста, користете само благи, неабразивни сапуни или детергенти со сунѓер или мека крпа.
- Печката треба редовно да се чисти и да се отстрануваат сите наслаги од храна.
- Неодржувањето на печката во чиста состојба може да доведе до пропаѓање на површината, што негативно влијае врз векот на траење на апаратот и евентуално води до опасна ситуација.
- Ако доводниот кабел е оштетен, мора да го замени производителот, неговиот сервисер или слично квалификувано лице за да се избегне опасност.
- Не оставајте кабелот да виси над работ од масата или работната површина.
- За да избегнете опасна ситуација, никогаш не поврзувајте го овој апарат на надворешен тајмер или систем за далечинско управување.
- Никогаш не менувајте ја светилката внатре во печката. Секогаш мора да ја замени сервисер на Горење.
- Не чистете го апаратот со чистачи на пареа, средства за чистење под притисок, остри предмети, абразивни средства за чистење и абразивни сунѓери и отстранувачи на дамки.

БЕЗБЕДНОСНИ УПАТСТВА ЗА ОПШТА УПОТРЕБА

Како и кај сите апарати, подолу се наведени одредени правила и заштитни мерки што треба да се следат за да се гарантираат врвни перформанси на оваа печка:

1. Кога ја користите печката, секогаш нека ви бидат наместо стаклената чинија, ротирачките краци, спојката и шината.
2. Освен за подготвока на храна, не користете ја печката за друга намена, како за сушење облека, хартија или други непрехранбени производи, или за стерилизирање.
3. Не ракувайте со печката кога е празна. Ова може да ја оштети.
4. Не користете ја внатрешноста на печката за складирање, како на пр., хартии, книги за готвење и сл.
5. Не гответе храна обвиен со мембрана, како што се жолчки од јајце, компири, пилешки цигери и сл. без претходно да ја избоцквате неколкупати со вилљушка.
6. Не вметнувајте никаков предмет во отворите на надворешното куќиште.
7. Во ниеден момент не отстранувајте делови од печката како што се ногарките, спојката, шрафовите и сл.
8. Не гответе храна директно на стаклената чинија. Ставете ја во/на соодветен сад пред да ја ставите во печката.

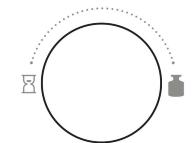
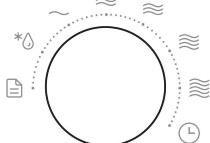
ВАЖНО - САДОВИ ШТО НЕ ТРЕБА ДА СЕ КОРИСТАТ ВО ВАШАТА МИКРОБРАНОВА ПЕЧКА

- Не користете метални тави или садови со метални ракчи.
 - Не користете ништо со метална облога.
 - Не користете жичени врвци обвиени со хартија на пластични кеси.
 - Не користете меламински садови оти тие содржат материјал што ја апсорбира микробрановата енергија. Ова може да предизвика пукање или јагленосување на садовите и ќе ја намали брзината на готвење.
 - Не користете садови Центура. Глазурата не е погодна за употреба во микробранова. Не треба да се користат чаши со затворена ракча на Корел Ливингвер.
 - Не гответе во сад со ограничен отвор, како шише со тапа или запечатено шише со масло, бидејќи може да експлодираат ако се загреат.
 - Не користете обични термометри за месо или слатки.
 - Постојат специјални термометри за готвење во микробранова печка. Тие може да се користат.
9. Приборот за микробранови печки треба да се користи само според упатствата на производителот.
 10. Не пржете храна во печката.
 11. Запомните дека микробрановата печка ја загрева само течноста во садот, но не и самиот сад.

Затоа, иако капакот на садот не е жежок на допир кога ќе се извади од печката, запомните дека кога ќе се тргне, храната/течноста внатре ќе испушта исто количество пареа и/или ќе прска исто како и кај обично готвење.

12. Секогаш сами проверете ја температурата на зготвената храна, особено ако загревате или готвите храна/течност за бебиња. Препорачливо е да не консумирате храна/течност директно од печката, туку оставете ја да отстои неколку минути и промешајте ја за рамномерна топлина.
13. Храна што содржи мешавина од маснотии и вода, на пр., супа, треба да отстои 30-60 секунди во печката откако ќе се исклучи. Ова е за смесата да се смири и да се спречи клокотење кога ќе се стави лажица во храната/течноста или кога ќе се додаде коцката супа.
14. Кога подготвуваате/готвите храна/течност, запомните дека има одредени намирници, на пр., пудинг, џем и мелено месо, кои многу бргу се загреваат. Кога загревате или готвите храна со висока содржина на масти или шеќер, не користете пластични садови.
15. Садот за готвење може да се вжешти поради топлината што се пренесува од загреаната храна. Ова е особено точно ако горниот дел и раките на садот биле покриени со пластична фолија. Можеби ќе бидат потребни држачи за ракување со садот.
16. За да се намали ризикот од пожар во внатрешноста:
 - а) Не преварувајте ја храната. Внимателно следете ја микробрановата ако внатре има хартија, пластика или други запаливи материјали за да се олесни готвењето.
 - б) Отстранете ги жичените врвци од кесите пред да ја ставите кесата во печката.
 - с) Ако материјалите во печката случајно се запалат, оставете ја вратата затворена, исклучете ја печката од струја или исклучете го напојувањето кај осигурувачот или на разводната таблица.

КОНТРОЛЕН ПАНЕЛ



ЕКРАН

Ги прикажува избраните функции и време.

КОПЧИЊА



КОПЧЕ НА ВРТЕЊЕ



Автоматско мени



Одмрзнување



Микробранови



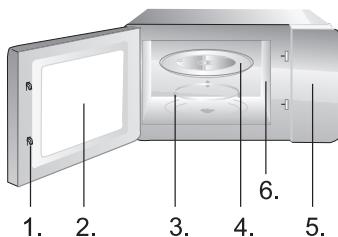
Часовник



Време



Тежина



1. Систем за безбедно заклучување
2. Прозорец на печката
3. Ротирачки обрач
4. Стаклена чинија
5. Контролен панел
6. Брановод (ве молиме не отстранувајте ја лискунската плоча што го покрива брановодот)

УПАТСТВО ЗА УПОТРЕБА

1. ПРЕД ГОТВЕЊЕ

2. ФУНКЦИЈА НА МИКРОБРАНОВИ

Екранот светнува кога печката се вклучува во струја, потоа влегува во состојба на подготвеност и екранот покажува 1:00.

Има пет степени на силина, 100P, 80P, 50P, 30P и 10P. Свртете го горното копче за да ја изберете саканата силина на микробрановата. Свртете го долното копче за да го изберете времето на готвење; опфатот е од 0:10 до 60:00 минути. Кога ќе го изберете времето, стиснете го копчето „START/+30s“ за да ја пуштите печката. Звук на зуење ве известува дека печката завршила со работа.

HIGH (СИЛНО)	Силина од 100%	(За брзо и целосно варење)
M.High (Средно силно)	Силина од 80%	(За средно експресно варење)
Med (Средно)	Силина од 50%	(За готвење храна на пареа)
M.Low (Средно тивко)	Силина од 30%	(За одмрзнување храна)
LOW (ТИВКО)	Силина од 10%	(За одржување на топлината)

НАПОМЕНА:

- Може да се постави на максимум 60 минути.
- Никогаш не пуштајте ја печката празна.
- При максимална силина, по одредено време на готвење, микробрановата печка автоматски ќе ја намали силината за да ѝ се продолжи работниот век.
- Ако ја превртувате храната додека печката работи, стиснете го копчето START/+30s еднаш, па претходно нагодениот начин на готвење ќе продолжи.
- Ако сакате да ја извадите храната пред нагоденото време, мора да го притиснете копчето STOP/LOCK еднаш за да се избрише нагодената постапка и за да избегнете ненамерно работење при следната употреба.

3. ОДМРЗНУВАЊЕ

Функцијата за одмрзнување е според тежина, а на екранот се прикажува „dEF“. Свртете го горното копче за да ја изберете функцијата за одмрзнување и „dEF“ ќе се прикаже на екранот. Свртете го долното копче за да ја изберете тежината на храната; опфатот е од 100g до 1500g. Кога ќе ја изберете тежината за одмрзнување, стиснете го копчето „START/+30s“ за да ја пуштите печката. Звук на зуење ќе ве извести за завршување на работата. Режимот за одмрзнување според тежина dEF ќе има звучен сигнал за да ви укаже да ја превртите храната при одмрзнувањето.

Подолу се дадени неколку препораки за одмрзнување на храната:

dEF	Кај одмрзнување, опсегот на тежина е од 100g до 1500g.
-----	--

НАПОМЕНА:

- а. Потребно е храната да се преврти заради рамномерен ефект.
- б. Обично, за одмрзнување ќе треба повеќе време отколку за готвење на храната.
- с. Ако храната може да се сече со нож, процесот на одмрзнување се смета за завршен.
- д. Микробрановите продираат околу 4cm во повеќето јадења.
- е. Одмрзнатата храна треба да се конзумира што поскоро; не се препорачува да се врати во фрижидер и пак да се замрзне.

4. ЧАСОВНИК (24-часа)

Свртете го горното копче за да ја изберете функцијата часовник, стискајте го копчето „START/+30s“ над 3 секунди за да влезете во нагодувањата за часовникот. Истовремено, на екранот трепкаат часовите. Часот се нагодува со вртење на долното копче. Кога ќе го нагодите часот, кратко стиснете го копчето „START/+30s“ за да се префрлите кај нагодување на минутите. Минутите се нагодуваат со вртење на долното копче. По нагодување на минутите, пак стиснете го копчето „START/+30s“ за да излезете од нагодувањата.

5. АВТОМАТСКО ГОТВЕЊЕ

Има осум автоматски менија A.1~A.8: компир, тестенини, пица, пуканки, зеленчук, пијалаци, месо и риба, соодветно. Стиснете го горното копче за да ја изберете функцијата мени, потоа вртете го долното копче за да го изберете саканото мени, на екранот соодветно се прикажува A.1~A.8 од менито. Кога ќе го изберете менито, стиснете го копчето „START/+30s“ за да ја пуштите печката. Звук на зуење ќе ве извести дека печката завршила со работа.

Екран	Вид	Начин
A.1	Компир	Можната тежина изнесува 500g
A.2	Тестенини	Можната тежина изнесува 100g
A.3	Пица	Можната тежина изнесува 400g
A.4	Пуканки	Можната тежина изнесува 100g
A.5	Зеленчук	Можната тежина изнесува 400g
A.6	Пијалак	Можната тежина изнесува 1 шолја, околу 250ml
A.7	Месо	Можната тежина изнесува 400g
A.8	Риба	Можната тежина изнесува 400g

НАПОМЕНА:

- a. Температурата на храната пред готвење треба да биде 20-25°C. Повисока или пониска температура ќе наложи зголемување или намалување на времето на готвење.
- b. Температурата, тежината и обликот на храната во голема мера ќе влијаат врз готвењето. Ако нешто отстапува од факторот наведен во менито погоре, прилагодете го времето на готвење за најдобар резултат.

6. STOP

При нагодувањата за готвење, може да го притиснете копчето „STOP“ за да ги откажете нагодувањата и да се вратите во состојба на подготвеност. Кога микробрановата пека работи, може да го притиснете копчето „STOP“ за да паузирате. Во состојба на подготвеност, може пак да го притиснете копчето „STOP“ за да ја откажете функцијата и да се вратите во состојба на подготвеност.

7. START/+30s

По нагодување на времето за готвење или тежината на храната, притиснете го копчето „START/+30s“ за веднаш да ја вклучите микробрановата. Во работна состојба, може да го стиснете копчето „START/+30s“ за да го зголемите времето, стиснете еднаш за да зголемите за 30 секунди, но режимот за мени и за одмрзнување според тежина не можат да го прилагодат времето. Во состојба на пауза, може да го стиснете копчето „START/+30s“ за микробрановата да продолжи пред режимот на готвење.

8. ФУНКЦИЈА БЛОКИРАЊЕ ЗА ДЕЦА

Користете ја оваа функција за блокирање на контролниот панел кога ја чистите печката или за децата да не можат да ја користат без надзор. Сите копчиња се оневозможени во овој режим.

1. Нагоди блокирање: Во режим на подготвеност, стискајте го копчето „STOP“ подолго од 3 секунди; функцијата за блокирање се активира и не може да се ракува со ниедно копче на микробрановата.
2. Откажи блокирање: Во состојба на блокираност, стискајте го копчето „STOP“ повеќе од 3 секунди за да ја откажете функцијата блокирање.

1. Исклучете ја печката и извадете го приклучокот за струја од сидниот штекер пред да ја чистите.
2. Одржувајте ја внатрешноста чиста. Ако на сидовите се налепат остатоци од храна и течност, избришете ги со влажна крпа. Не се препорачува употреба на остатар дeterгент или абразивни средства.
3. Надворешната површина треба да се чисти со влажна крпа. За да се спречи оштетување на работните делови во печката, не треба да се дозволи навлегување на вода во отворите за вентилација.
4. Не дозволувајте контролниот панел да се навлажни. Чистете со мека, влажна крпа. Не користете дeterгенти, абразиви или средства што се прскаат на панелот.
5. Ако се насобере пареа внатре или околу надворешната страна на вратата, избришете ја со мека крпа. Ова може да се случи кога микробрановата печка работи во услови на висока влажност и во никој случај не значи неисправност на апаратот.
6. Повремено е потребно да се изведи стаклената чинија за да се исчисти. Измијте ја чинијата во топла вода со пена или во машина за миење садови.
7. Ротирачкиот обрач и долниот дел од внатрешноста на печката треба редовно да се чистат за да се избегне прекумерна бучава. Едноставно избришете ја долната површина со благ дeterгент, вода или средство за прозорци и исушете ја. Ротирачкиот обрач се мие во благ раствор од пена и вода или во машина за садови. Од готвењето се насобира пареа при повеќе употреби, но тоа не ги засега долната површина или тркалцата од ротирачкиот обрач. При вадење на обрачот заради чистење, вратете го во исправната положба.
8. Отстранете ги мирисите со комбинирање на шолја вода со сок и кора од еден лимон во длабок сад за микробранова печка. Загрејте го растворот во печката 5 минути, темелно избришете и исушете со мека крпа.

ЖИВОТНА СРЕДИНА

На крајот од векот на траење, не фрлајте го апаратот заедно со вообичаен отпад од домаќинство, туку предадете го на официјално собирно место за рециклирање. Со тоа помагате да се зачува животната средина.

МОНТИРАЊЕ НА МИКРОБРАНОВАТА ПЕЧКА

ИНСТАЛАЦИЈА

1. Проверете дали сета опаковка е отстранета од внатрешната страна на вратата.
2. По отпакувањето, визуелно проверете ја печката за оштетувања како на пр.:
 - Изместена врата
 - Оштетена врата
 - Вдлабнатини или дупки на прозорецот и еcranот
 - Вдлабнатини во внатрешностаAко се гледа нешто од ова, НЕ користете ја печката.
3. Оваа микробранова пекка тежи 10,3 kg и мора да биде поставена на хоризонтална површина што е доволно цврста да ја издржи оваа тежина.
4. Печката мора да се постави подалеку од висока температура и пареа.
5. НЕ ставајте ништо врз печката.
6. Чувајте ја печката најмалку 20 см подалеку од двата странични сида и 30 см од горниот сид за да се обезбеди правилна вентилација.
7. НЕ вадете ја погонската спојка на ротирачката чинија.
8. Како и кај секој апарат, неопходен е буден надзор кога печката ја користат деца.
9. Проверете дали штекерот за наизменична струја е лесно достапен за приклучокот бргу да се извади во итен случај. Инаку, треба да биде можно уредот да се исклучи со помош на прекинувач од колото. Во ваков случај, се земаат предвид постојните одредби од стандардите за електрична безбедност. Производот треба правилно да се инсталира на заземјен штекер со еднофазна наизменична струја (230 V/50 Hz).
ПРЕДУПРЕДУВАЊЕ! ОВОЈ АПАРАТ МОРА ДА БИДЕ ЗАЗЕМЈЕН!
10. За оваа пекка потребен е влез од 1,3 kVA, се предлага консултација со сервисен инженер при нејзино инсталирање.

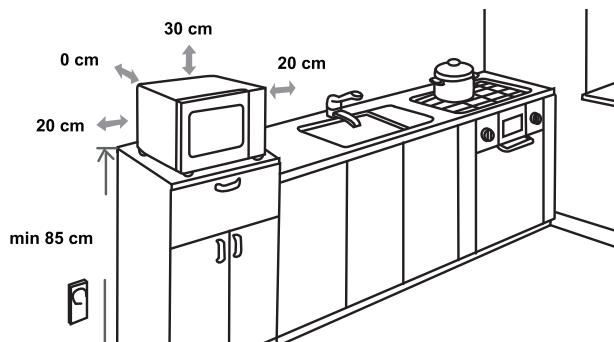
ВНИМАНИЕ: Оваа пекка е внатрешно заштитена со осигурувач од 250V, 8 ампери.

СПЕЦИФИКАЦИИ

Потрошувачка на струја.....	220-240V ~50Hz, 1280W
Излезна моќност	800W
Работна фреквенција.....	2450MHz
Надворешни димензии..	454,5mm(шир.) x 261mm(вис.) x 353mm(дл.)
Капацитет на печката.....	20 литри
Тежина без опаковка	Околу 10,3 kg
Степен на бучава.....	Lc < 55 dB (A)



ДИМЕНЗИИ, МОНТАЖА



РАДИО ИНТЕРФЕРЕНЦИЈА

Микробрановата пека може да предизвика пречки на вашето радио, ТВ или сл. опрема. Ако дојде до пречки, се елиминираат или се намалуваат со следните постапки.

- Исчистете ги вратата и гумата на печката.
- Ставете ги радиото, телевизорот и сл. што подалеку од микробрановата пека.
- Користете правилно инсталirана антена за вашето радио, ТВ, и сл. за да имате прием на силен сигнал.

ГО ЗАДРЖУВАМЕ ПРАВОТО НА ПРОМЕНИ КОИ НЕ ВЛИЈААТ ВРЗ ФУНКЦИОНАЛНОСТА НА АПАРАТОТ.

ПРЕД ДА ПОВИКАТЕ СЕРВИС

1. Ако печката воопшто не работи, ако информациите на екранот не се појавуваат или ако приказот исчезнал:
 - a) Проверете дали печката е безбедно приклучена. Ако не е, извадете го приклучокот од штекерот, почекајте 10 секунди и пак безбедно приклучете го.
 - b) Проверете да не изгорел осигурувач или да не паднал главниот прекинувач. Ако тие работат исправно, проверете го штекерот со друг апарат.
2. Ако микробрановата енергија не функционира:
 - a) Проверете дали тајмерот е нагоден.
 - b) Проверете дали вратата е добро затворена за да се активираат безбедносните блокади. Во спротивно, микробрановата енергија нема да тече во печката.
Ако ништо од претходното не ја поправи ситуацијата, контактирајте со најблискиот овластен сервисер.

Апарат за домаќинство за загревање храна и пијалаци со помош на електромагнетна енергија, само за внатрешна употреба

ГАРАНЦИЈА И СЕРВИС

Ако ви требаат информации или ако имате проблем, ве молиме контактирајте со Центарот за грижа за корисници на Горење во вашата земја (телефонскиот број ќе го најдете во светскиот гарантен лист). Ако нема Центар за грижа за корисници во вашата земја, одете кај локалниот продавач на Горење или контактирајте со Сервисниот оддел за домашни апарати на Горење.

Само за лична употреба!

Дополнителни препораки за готвење со микробранова пекка и корисни совети може да се најдат на веб-страницата:

<http://www.gorenje.com>

ВИ ПОСАКУВА МНОГУ ЗАДОВОЛСТВО ПРИ КОРИСТЕЊЕ НА ВАШИОТ АПАРАТ

gorenje